

ARREGGEL

Ara 10 fillér

XVII. ÉVFOLYAM
2. SZÁM

FŐSZERKESZTŐ: LÁZÁR MIKLÓS

BUDAPEST, *
1938 JANUÁR 3

Cukorspárgával megfojtotta a közjegyző 47 éves leányát 21 éves kereskedősegéd udvarlója, majd mulatós szilvesztert rendezett az áldozat öccsével

1938

Olyan ez a négy számjegy, mint ha sorsjegyre volna nyomtatva. Vajjon nyerő számot kapott-e a magyar ebben az 1938-ban, szegény magyar, aki újról újra egyre türelmetlenebbül lesi, hogy kihúzzák végre az ő szerencsését, az ő igazságát, az ő jobb jövőjét. Három irányban vár a magyar közvélemény az 1938-tól jobbat, mint amit az eltakarodott 1937 nyújtott. Legeslegelőször annak a tengerek és földrészek felett hömpölygő légáramlatnak, amely sorba gerjeszti föl az országok lelkiületét, amely áramlatnak a neve *szociális lelkiismeret*, annak egész hatalmával Magyarország atmoszférájába való betörését. Akár a földet maggal, a falut, a várost be kell vetni kenyérrel. Munkát, életet, boldogulásra való alkalmat a tömegeknek! Meg kell mozdulni, ahol még nem mozdult és erővel megmozdítani, ahol mozdulni nem akarózik, a társadalom egyesei lelkiismeretének, akiknek a sors ebben a szegény világban kivételes szerencsét juttatott. Ne lehessezen vagyon, amely elzárkózhat a mást is feléledéshez, reményhez való segítség elől. Várja a magyar közvélemény másodsor, hogy a *közéleti összeférhetlenséget* újra és újjá szabályozzák, mert nincs rútabb destrukció, mintha azt látja a polgár, hogy az ő adópengőivel hűtelenül sáfarkodnak valahol. Aki akár kinevezett, akár beválasztott minőségében közlisztséget visel, annak az úrnak üvegéből kell legyen a háza fala. Az a legláztóbb lázítás, ha eszünkbe juthat valamelyik közszereplőről a régi szentencia: *men-nél magasabbra mászott a kémény-seprő, annál kormosabb*. Harmadszor pedig várja a közvélemény az 1938-tól azt, hogy adja meg a *polgárnak a levegőt*, amelyben klaszszikus értelemben való polgárnak érezheti magát. Azt, hogy ne csak teher legyen a hátán, hanem emberi méltóság is a homlokán. Azt, hogy ne az utolsó, hanem a legelső legyen a polgár, akinek beleszólása van a sorsába. Nem azt hangsúlyozzuk mi, hogy a titkos választójogtól tej és méz hömpölyög majd az országúton, hanem ha a titkos valóban a polgár akaratát fogja jelenteni, *biztosabb kontroll alá kerül akkor a község háza is, meg a minisztérium is*. Olyan országot kell megnyitni a vitákon, verekedésen át kiizzott választójognak, amely a becsület, az igazság, a haladás országa! Olyan országot, amelyre az ember-séges, boldogságos jövő gyémánt napsugarai világítanak, amilyen Magyarországot a hívő diákok látnak, amikor a Szózatot énekeli.

Székesfehérvár, január 2.

(A Reggel tudósítójának telefon-jelentése.) Szörnyű rablógyilkosság tartja izgalomban új reggele óta Székesfehérvárt:

Kigyó ueca 2. alatti lakásán megfojtva találták Csapody Erzsébetet, a város egyik előkelő patri-cius-családjának sarját, a nemrég elhunyt Csapody Ferenc köz-jegyző leányát.

A gyilkosságot izgalmas és különös módon fedezték fel. A 47 éves, pártá-ban maradt leány egyedül lakott két-szoba konyhas lakásában. Csütörtökön délben, amikor a bejárónő ebé-det vitt neki, cédula fogadta a kony-ha ablakában. Ez volt rajta:

A belső szobában plüstkakoróval gondosan betakarva feküdt a divá-non Csapody Erzsébet. Első pillantásra úgy látszott, hogy alszik, de amikor leemelték a takarót, látták, hogy arca szederjes, nyakán, száján alvadt vér feketélik. Nyakán cukorspárgával összeszorított hurok volt. A rendőrorvos megállapította, hogy harmadik napja halott.

Házkutatást tartottak, helyesebben összeszedték a kiborított fiókok tar-talmát. Legnagyobb csodálkozásukra 5212 pengőt találtak.

A gyilkos, úgylátszik, ezért ölte meg Csapody Erzsébetet, ezt kereste két-ségbeesetten és — hiába. A rendőrség gyanúja a nyomozás során

ifjabb Arany Gyula 21 éves állás-talan fűszerkereskedősegédre irá-nyult. Aranyt gyakran látták Csa-pody Erzsébet társaságában és tudták, hogy sokszor megfordult nála.

Arany nem volt a lakásán, három nap óta őt sem látták. Nagy hajsza indult

Áruló hajsza a halott kezében

Detektívek mentek Arany kétség-beesett szüleihez és azonnal megállá-pították, hogy a szülőknek nem is volt 300 pen-

gőjük...

A döntő bizonyítékot a hullaszemle szolgáltatta.

A meggyilkolt leány görcsösen szorongatott kezében néhány hajsza-lat, nyilván dulakodás közben tépte ki a gyilkos hajából. Összehason-lították Arany hajával és a szakértő megállapította, hogy azonos. Erre a gyilkos fiú megtört.

»Nem vagyok itthon, elutaztam.«

Minthogy Csapody Erzsébet gyak-ran utazott el, a bejárónő szó nélkül visszavitte az ebédet. Másnap a la-kóknak feltűnt, hogy a különö élet-módot élő hölgy két cicója az udva-ron gubbaszt,

a lakásból pedig kihallatszik a harmadik macska kétségbeesett nyávogása.

A ház lakói üzentek Csapody Sán-dor hírlapírónak, a leány fivérének, de az újságíró nem volt otthon. A hírt csak szombaton délelőtt adták át neki. Azonnal a rendőrségre rohant, ahon-nan bizottság ment ki a kigyóuecai házba. A lakás ajtaját betörték és már az előszobában mindent feljor-gatva, összetörve találtak.

meg, végigraziázták Székesfehérvárt, értesítették a budapesti főkapitánysá-got és a nagyobb vidéki városok rendőrségeit. Délután elfogták az uc-cán. Elmondta, hogy két napig Buda-pestben volt, mulatott. Azonnal előál-lították.

— Miért ölte meg Csapody Erzsé-betet?

— támadt rá a kihallgatást vezető rendőrtiszt.

— Nem öltem meg.

— Akkor honnan volt pénze mu-latni?

— A szüleimtől kaptam... izé... loptam 300 pengőt.

Este 9-kor kihallgatásra jelentkezett.

— En öltem meg... Nem akartam — suttogta és zokogni kezdett. A rend-őrok vízeit adták neki, megnyugta-ták. Elmondta, hogy csütörtökön reg-gel felment Csapody Erzsébethez.

Tudta, hogy 5200 pengő kész-pénze van és ebből kért 200-at kölcsön.

A leány nem adott, vitatkoztak, majd veszekedtek. Ez 11 óráig tartott. Ek-kor dulakodni kezdtek, Csapody Er-zsébet kitepte magát a fiú karjai kö-zül és az ajtó felé indult, hogy segít-ségért kiáltson. Ekkor

Arany hátulról rávetette magát, zsebkendőt nyomott a szájába, le-teperte és fojtogatni kezdte.

A leány elvesztette eszméletét, végig-zuhant a földön. A fiatalember köz-ben felforgatta a lakást, sorra ránci-gálta ki a fiókokat, feltörte a szekré-nyeket, de az 5200 pengőt nem találta.

A szerencsétlen leány közben ál-landóan hörgött a földön. Ez Aranyt dühbegurította, kirohant a konyhába, cukorspárgát vett elő, többször rátekerde Csapody Erzsé-bet nyakára és addig húzta, míg a hörgés abba nem maradt.

Ezután folytatta a kutatást, de

csak 200 pengő papírpénzt és 20 pengő aprót talált.

Az ékszerekhez nem nyúlt, mert attól félt, hogy ha el akarja adni, elesípi. Mikor a kutatásba belefáradt, kiment a konyhába és késő estig ott ült, há-rom lépésre a halottól.

Szilveszteri muri — az áldozat testvérével

Amikor besötétedett, kisurrant a kapun és a 3/6-os vonattal Buda-pestre utazott. Ott két éjszaka egy-folytában mulatott. Szilveszter este hazautazott.

Jellemző a züllött és cinikus fia-talemberre, hogy a Szilveszter-estét a meggyilkolt testvérének, Csapody Sándor hírlapírónak és feleségének társaságában töltötte egy vendéglőben.

Nagyon vidám volt és még diceke-dett is, hogy van pénze... Ma, hétfőn szállítják az ügyészség fogházába.

Darányi miniszterelnök a kormányzó újévi üdvözlése után Hóman kultuszminiszterrel Badenbe utazott

(A Reggel tudósítójától.) Darányi miniszterelnök újév napján délelőtt háromnegyed tizenegyre kihallgatáson jelent meg Horthy kormányzónál, hogy úgy a maga, mint a kormány nevében üdvözlje és jókívánásait fejezze ki az újév alkalmából. Délután Darányi miniszterelnök Hóman kultuszminiszterrel együtt néhány napra Badenbe utazott. A miniszterelnök és a kultuszminiszter bucsúztatására a keleti pályaudvaron csupán családjuk tagjai és titkárai jelentek meg, hivatalos bucsúztatás nem volt, mert

utazásuk teljesen magánjellegű.

Darányi miniszterelnök után Beöthy László, a felsőház elnöke és Sztranyavszky Sándor, a képviselőház alnöke jelentek meg a királyi palotá-

ban, hogy az országgyűlés újévi jókívánásait tolmácsolják. Ezután a kormányzó a székesfőváros küldöttsegét fogadta, amelyet Karafiáth főpolgármester vezetett. A honvédség részéről Röder miniszter, Sónyi Hugó főparancsnok és Rátz Jenő vezérkari főnök kifejezték ki jókívánásaikat. A Mária Terézia Rend újévi üdvözlését báró Szurmay Sándor és vitéz Jánky Kocsárd tábornokok, a Vitézi Szék üdvözlését Hellebrant Antal ny. tüzérségi tábornok tolmácsolták. Megjelent végül a református egyház küldöttsege is, amelyet Ravasz László püspök vezetett a kormányzó elé. Újév napján és vasárnap is egymás után érkeztek meg

a külföldi államfők táviratai, amelyek a kormányzónak boldog újesztendőt kívántak.

Nagy vasúti szerencsétlenség Temesvár mellett

3 halottal, 35 sebesülttel

Temesvár, január 2.

(A Reggel tudósítójának telefonjelentése.) Szilveszter napjának délelőttjén borzalmas vasúti szerencsétlenség történt a Temesvár közelében lévő Keresztes állomásnál. A Keresztes felé jövő személyvonatba belefutott a Buziásról jövő motorosvonat. A vasúti katasztrófának három halálos, tíz súlyos és mintegy huszonöt könnyebb sebesültje van.

„Göring szavainak érvényt fogok szerezni!”

— igéri Klein Antal, akit csütörtökön képviselővé választ a bonyhádi kerület

Bonyhád, január 2.

(A Reggel kiküldött tudósítójának telefonjelentése.) Vasárnap Klein Antal a független kisgazdapárt jelöltje, a bonyhádi kerület magyar közsegeiben, Mázán, Váralján és Győren tartott programbeszédet. Mindenütt ugyanazzal az egetverő lelkesedéssel fogadták, mint a kerület sváb közsegeiben, ahol szinte leírhatatlan a boldogság, amikor »Pfarrers Tóni«, aki már tizenhét éve előtt Tolna vármegye igazságosságáról híres főispánja volt és akinek nagybátyja negyven esztendőn át volt Apar plébánosa, megjelenik nemetajkú testvérei körében. Klein Antalt már nem is tekintik jelöltnek, a bonyhádi kerület választóközönsége olyan

biztosra veszi a csütörtöki győzelmét és Goldschmidt Györgynek, a pángermán jelöltnek bukását,

hogy előre mondogatják: — Bizony kár a 2000 pengő óvadékért... — Ugy látszik azonban, hogy a biztosítékot, amelyet az ajánlási törvény értelmében letétbe kellett helyezni, a pángermán jelölt és vezérkara, amelynek élén Mühl bonyhádi orvos és Basch Ferenc, a nemzetgyalázásért elítélt

tanár állanak, nem nagyon sajnálják, mert van pénzük bőven... Négy kortesautójuk száguldoz egyik faluból a másikba, —

főleg éjszakának idején, amikor a pincék sötétjében folyik a kortesmunka.

Ki tudja, miről suttognak itt? A hatóságok a legteljesebb szabadságot biztosítják Goldschmidt és pártja agitációja részére, mert nagyon helyesen úgy vélik, hogy ez a pángermán mákony leghatásosabb ellenszere. Maga

Klein Antal kívánja leginkább a legteljesebb választási fair play betartását,

amiről a következőket mondotta A Reggel-nek:

— Súlyt helyeztem mindenkor arra, hogy minden választás a legkorrektebb eszközökkel, minden hatósági beavatkozás, nyomás, terror vagy pénz nélkül folyjon le és így természetesen, hogy a magam részére nem fogadnék el semmiféle illegális támogatást.

Meg akarom mutatni ország, világ előtt, hogy a bonyhádi járás ne-

metajkú polgársága hazafias gondolkodású

és ettől eltántorodni nem lehet. Minden munkám odairányul, hogyha van-

nak megtévesztett emberek, azokat visszavezesse a helyes útra és a megtévesztőlőkől megszabadítsuk őket és ezt a szerencsétlen országot is.

Göring szavainak, melyekkel Darányi miniszterelnök legutóbbi berlini látogatása alkalmával az ilyen emberek felforgató munkáját megbélyegezte, a bonyhádi kerületben érvényt fogok szerezni.

Ezeket az embereket minden program helyett csak egy cél vezeti: a zavarosban halászni, hogy kétes existenciájukat — lehetőleg jól élve — fenntartsák. Egyik legfőbb főrekvémem, hogy

ettől a társaságtól, becsületes sváb fajtamát, de ezt az országot

is megszabadítsam.

En, aki őszinte híve vagyok a Németországgal való feltétlen jóbarátságunknak, úgy vélem, hogy ezzel népemnek, hazámnak és Németországnak is jó szolgálatot fogok tenni.

(—)

Gyorsfénykép a „Herr Doktor“-ról, akinek Berlinben is van lakása...

A sváb gazdák érdekes dolgokat mondanak el Mühl orvosról, aki ott él közöttük és főkéntese a kevésbé ismert Goldschmidt Györgynek. Hatnyolc évelőt hozott először idegen fiatalembereket a tolnai falvakba, akik telebeszéltek a gazdák fejét. Közben ő maga, aki szegény napszámos fia volt, vagyont gyűjtött: háza földje, autója van és legalább száz marháat adott ki a környékbeli gazdákhöz felesben való etetésre.

Herr Goldschmidt ő mutatja be a győren látogatott választási gyűléseken,

de hogy tulajdonképpen ki is ez az úr, azt persze nem sokan tudják. A Reggel megállapította, hogy évekkel azelőtt, még Bleyer Jakab életében, távoznia kellett a német Kulturverein-ből. Bécsbe került, ahol a horogkeresztellenes mozgalom híve lett és Bleyer Jakabot katolikusellenesnek állította be. Később visszajött Budapestre és Pintér László képviselő lapjához, a Pfarrbote-hoz került és »Fekete Front« megalakítását sürgette a hitlerizmus ellen. Mikor Baschékat kizárták a Kulturverein-ből, Goldschmidt a Volksbote című kormányengedély nélkül megjelenő nyomtat-

vány munkatársa lett, ahol — ezt maga mondotta az egyik sváb tanítónak — 700 pengő havi fizetése volt.

Most Hitlerrel rokonszenvez, de ezt nem vallja be nyíltan,

hanem csak annyit mond, hogy a német kisebbség érdekeit a legelősebben fogja védeni a parlamentben... Azt mondják Goldschmidtől, hogy nem csak Pesten, hanem Bécsben és Berlinben is van lakása, sokat utazik, hogy hová, kihez és miért, ezt persze csak legbizalmasabb barátai tudják. Goldschmidték agitációja, amelynek teljes kudarcát ma már mindenki látja, abban merül ki, hogy Klein Antalt és a kíséretében levő két másik kisgazdapárti képviselőt, Riesz Adánót és Láng Lénártot a sváb faj árulóinak nevezik és a legalsóbb haragban gúnyolják. A németül beszélő derék bonyhádi magyarok csak mosolyognak rajtuk! Ők

nem ismerik ezt a jólvallást, elégsz fiút, aki Herr Doktor-nak szólítottatja magát, de tudják, hogy kieseda Klein Antal, akit csütörtökön óriási többséggel választ képviselőjévé a bonyhádi kerület.

Magyarország megóvását az európai kilengésektől és viharoktól

— Kívánja a Kereszténypárt

(A Reggel tudósítójától.) A kereszténypárt újévi táviratban üdvözölte elnökét, gróf Zichy Jánost, hangoztatva, hogy

Szent István alkotmánya minden idők követelményeinek kielégítésére alkalmas.

Vezess bennünket az újesztendő al-

kotmányjogi, gazdasági és szociális küzdelmeiben, — így végződik a távirat — hogy a nemzeti keresztény Magyarország részére állandó jót tudjunk megteremteni és országunkat a minálkább elhatalmasodó európai kilengésektől és viharoktól megóvni. Gróf Zichy János választáviratában azt kívánja: legyen a beköszöntő Szent István év és eucharisztikus világkongresszus esztendeje határhő, mely jelenteni fogja az annyi hirdett szentistváni gondolatnak tényleges diadalát, a nemzet anyagi boldogulásának teljességét és

hazánk állandóan emlegetett alkotmányos életnek végleges betetőzését.

Az apa ravatalánál egyetlen fejszecsapással megölte liverét az örökség miatt

Nyiregyháza, január 2.

(A Reggel tudósítójának telefonjelentése.) Rémgénybe illő testvér-gyilkosság történt Szilveszter éjszakáján egy nagy nyírségi faluban, Nyiregyháza. Szilveszter este halálát érezte id. Balogh József 73 éves jómódú gazda, aki már hosszabb ideje betegeskedik. Magához kéréte fiait, Józsefet és Györgyöt és felosztotta köztük földjeit és pénzt. Az idősebbre többet hagyott, mint a fiatalabbra. Ezután felvette az utolsó kenetet és egy óra múlva meghalt. Halála után

a fiatalabb fiú, György, aki már maga is 46 éves, meglelt férfit, nekitámadt bátyjának, az 50 éves Józsefnek a végrendelet miatt.

Azzal vádolta, hogy apját rászedte és őt megrövidítette. József erre kiküldte öccsét a házból, felravataloztatta apja holttestét és két szál gyer-

tya világánál leült melléje virrasztani. Éjjelután bezörgött az ablakon a fiatalabb testvér. József azt hitte, hogy békülni akar, beengedte, erre Balogh György

az apja holtteste mellett egyetlen fejszecsapással kettéhasította bátyja koponyáját és elmenekült.

Balogh Józsefet a nyiregyházi kórházba szállították, műtétet hajtottak rajta végre, de

újév reggelén meghalt.

Ugyanabban az órában elfogták a gyilkos fiút is és a nyiregyházi ügyészség fogházába szállították.

— Hitler vezérkancellár újévi üdvözlő sürgönyt küldött a pápának. Berlinből jelentik: Hitler a maga és a birodalmi kormány nevében az újév alkalmából a pápának is legjobb kívánásait tolmácsolta, amit a pápa megköszönt és a jókívánásokat Hitler, a birodalmi kormány és a német nép számára hasonló módon viszonzta.

* Basilides Márta Schubert-dalostól • M 4-én este 8-kor a Zeneakadémián.

Boldog újévet kívánunk BLUM
minden kedves vevőnknek és sok pénzt, hogy sokat vásárolhassanak nálunk az új évben

ÉS TESTVÉRE

IV., Váci uca 31-33. sz.

Rassay Károly nagy újévi beszéde „a gyermekek, bosszantó, értéktelen” választójogi törvényjavaslatról

„Ez a javaslat a legrövidebb módon, a választók Szent Bertalan éjszakájának megrendezésével akarja a választójog izgató kérdését megoldani!”

(A Reggel tudósítójától.) A polgári szabadságpárt nevében Gratz Gusztáv üdvözölte a képviselők és törvényhatósági bizottsági tagok élén Rassay Károlyt, aki az újévi jókívánásokat hosszabb beszédben köszönte meg. A kormányzó történelmi jelentőségű szolnoki beszédével foglalkozva, felvette a kérdést, miként orientálódnak a mai ifjúság az ipari és kereskedelmi pályák felé, amikor a miniszterelnök szilveszteri rádióbeszéde a költött gazdálkodás további kiépítését jelentette be.

— Egész gazdasági életünket bürokratizálják,

— mondotta Rassay — így teremtik meg a százezerepengős szövetkezeti vezérigazgatói pozíciókat és a hivatalnok osztály még nagyobb túltengését. A miniszterelnök úr azt mondta, hogy a gazdasági szabadság azért káros, mert nem védi a gyengéket az erősekkel szemben. Ez tévedés, mert a gazdasági szabadság elve nem az erők magárahagyott, eldurvult harcát, hanem a szabad verseny-egyenlő feltételeinek biztosítását jelenti. A miniszterelnök által hirdetett nagy elv: a gyengék védelme az erősekkel szemben nem mindig érvényesül a kormány politikájában. A kormány ezerholdas birtokosok segítségére szellett a védeltség kimondásával és ugyanakkor

nyomorult kisegisztenciák pusztultak el a közterhek súlya alatt és verejtékes tanulással szerzett diplomák semmültek meg tagdíj nemfizetés miatt.

Rassay kijelentette, hogy egyes részeitől eltekintve, megnyugvással hallgatta a miniszterelnök rádióbeszédét, különösen annak a nemzeti és keresztény politika lényegéről szóló megállapításait. Nem az a fontos, hogy egy politikát jobboldalinak, vagy baloldalinak hívják-e, hanem, hogy mi a gyakorlati és erkölcsi tartalma. Mi a miniszterelnök urat szociális elgondolásaiban és a keresztény erkölcsök érvényesítésében szívesen támogatjuk — mondotta Rassay, aki ezután

a választójogi törvényjavaslatnak eddig nyilvánosságra nem került részleteiről szólott.

kijelentette, hogy az újesztendőt megelőző esti órákban végre kézhez kapta a törvényjavaslatot és az éjszaka folyamán az első szótól az utolsóig átolvasta. Minél mélyebben hatolt bele a javaslatba, annál kétségbeesettebben állapította meg, hogy

belőle ugyanaz a szellem tör elő, amely ennél a kérdésnél már anynyi katasztrófát idézett a nemzetre.

— En nem egy osztály számára akarom az ország vezetését biztosítani, — folytatta Rassay — hanem azoknak az erkölcsi erőnek a befolyását kívánom

Ismét nagy attrakció a

VICTORIASÖRÖZŐ

V., Berlini tér 5

Tóth Bäske

gyönyörű sanszonokat és magyar nótákat énekel.

LAKATOS VINCE

és cigányzenekara a legjobb magyar nótákat muzsikálja.

érvényre juttatni, amelyek nincsenek egy osztály keretébe szorítva. Az egész középosztály nevében tiltakozom az ellen, hogy az a kormányzás, ami itt folyt a háború és a forradalmak után, a középosztály kormányzása lett volna és nem egy szűk rétegé, amely a hatalmat magához ragadta. A titkos választójognak az a célja,

Sem a hazai, sem a külföldi jogfejlődésben nincsen példa arra a jogfosztásra, amit ez a törvényjavaslat tervez.

Évekig húzták előterjesztését azzal a megokolással, hogy a statisztikai adatok gyűjtése folyik. Hol vannak ezek a statisztikai adatok, miért nem hozzák őket nyilvánosságra? Azért, mert kiderülne, hogy

a választók számát egymillióval készülnek csökkenteni és a megmaradt választók jelentékeny részének szavazatát egy értelmetlen pluralitással devalválni.

Gróf Tisza István választójogi reformja 1913-ban egyévi helybenlakást kívánt, az Esterházy-kormány választójogi törvénye ugyancsak, Bethlen 1926-ban előnek tartotta a kétévi helybenlakást, most pedig hat évet akarnak törvénybe iktatni. Talán elfelejtik, hogy a gyakori költözökés ma nem a jellem, hanem a kenyerhiányának a bizonyítéka? Ma, amikor Németországba viszik a magyar mezőgazdasági munkásokat és a földhiány miatt az ország egyik végéről a másikra telepítik a legértékesebb mezőgazdasági elemeket, ma, amikor decentralizálják az ipart, akkor

a hatévi helybenlakás megkövetelése nem egyéb, mint a polgárokkal szemben elkövetett bántó igazságtalanság és rosszhiszeműség.

hogy a magyar értelmiség nagy tartalékaiból osztályra való tekintet nélkül új erőket, új tehetségeket adjon az ország kormányzásához. Ami ezt a célt veszélyezteli; az

a hatalmát féltő kormányzat erőszaka, a pénz korrumpáló ereje és a demagógia mérgező befolyása.

A verejtékező kodifikátor azonban a hatévi helybenlakás megkövetelésével nem tudott elég választót kilököni a névjegyzékből, ezért kinosan kereste a jogcímet ahhoz, hogy a választók újabb százezreit miképpen foszthassák meg a választójogtól. Erre szolgál a hat elemi, mert

annak, hogy valaki négy vagy hat elemi osztályt vezetett, a megbízhatóság, a jellem, a tudás szempontjából semmiféle jelentősége nincs,

Ujabb jogfosztási lehetőség az, hogy kitalálták a »családfejtartó« minősítést. »Családfejtartó« a törvényjavaslat szerint, aki a maga háztartásában feleséget, fel- vagy lemenő ágbeli rokonát, vagy testvérét látja el. Ha vidéken tengődő anyját támogatja vagy testvérének gyermekeit neveli, akkor már nem nyújt biztosítékot a nemzeti érdekek védelmére, ezzel még nem bizonyította be, hogy kívánatos elem? ...

tartásával és szigorításával egyenesen illuzóriussá teszik magát a titkos szavazást.

Ez nem a becsületesség szellemének diadala, de vakmerő kísérlet, hogy a kormány nyílt befolyásával illegitim előnyöket szerezzen magának már az indulásnál.

A javaslat nemcsak az országgyűlési választásokról rendelkezik, hanem egyszerűen megváltoztatja a törvényhatósági és a községi választójogot is, tehát

a választók irtását a közjog olyan terén is keresztülviszi, ahol a titkos választás már évtizedek óta hatályban van.

a hatévi helybenlakás megkövetelése nem egyéb, mint a polgárokkal szemben elkövetett bántó igazságtalanság és rosszhiszeműség.

Ujabb jogfosztási lehetőség az, hogy kitalálták a »családfejtartó« minősítést. »Családfejtartó« a törvényjavaslat szerint, aki a maga háztartásában feleséget, fel- vagy lemenő ágbeli rokonát, vagy testvérét látja el. Ha vidéken tengődő anyját támogatja vagy testvérének gyermekeit neveli, akkor már nem nyújt biztosítékot a nemzeti érdekek védelmére, ezzel még nem bizonyította be, hogy kívánatos elem? ...

Ujabb jogfosztási lehetőség az, hogy kitalálták a »családfejtartó« minősítést. »Családfejtartó« a törvényjavaslat szerint, aki a maga háztartásában feleséget, fel- vagy lemenő ágbeli rokonát, vagy testvérét látja el. Ha vidéken tengődő anyját támogatja vagy testvérének gyermekeit neveli, akkor már nem nyújt biztosítékot a nemzeti érdekek védelmére, ezzel még nem bizonyította be, hogy kívánatos elem? ...

Ujabb jogfosztási lehetőség az, hogy kitalálták a »családfejtartó« minősítést. »Családfejtartó« a törvényjavaslat szerint, aki a maga háztartásában feleséget, fel- vagy lemenő ágbeli rokonát, vagy testvérét látja el. Ha vidéken tengődő anyját támogatja vagy testvérének gyermekeit neveli, akkor már nem nyújt biztosítékot a nemzeti érdekek védelmére, ezzel még nem bizonyította be, hogy kívánatos elem? ...

Ujabb jogfosztási lehetőség az, hogy kitalálták a »családfejtartó« minősítést. »Családfejtartó« a törvényjavaslat szerint, aki a maga háztartásában feleséget, fel- vagy lemenő ágbeli rokonát, vagy testvérét látja el. Ha vidéken tengődő anyját támogatja vagy testvérének gyermekeit neveli, akkor már nem nyújt biztosítékot a nemzeti érdekek védelmére, ezzel még nem bizonyította be, hogy kívánatos elem? ...

Ujabb jogfosztási lehetőség az, hogy kitalálták a »családfejtartó« minősítést. »Családfejtartó« a törvényjavaslat szerint, aki a maga háztartásában feleséget, fel- vagy lemenő ágbeli rokonát, vagy testvérét látja el. Ha vidéken tengődő anyját támogatja vagy testvérének gyermekeit neveli, akkor már nem nyújt biztosítékot a nemzeti érdekek védelmére, ezzel még nem bizonyította be, hogy kívánatos elem? ...

Ujabb jogfosztási lehetőség az, hogy kitalálták a »családfejtartó« minősítést. »Családfejtartó« a törvényjavaslat szerint, aki a maga háztartásában feleséget, fel- vagy lemenő ágbeli rokonát, vagy testvérét látja el. Ha vidéken tengődő anyját támogatja vagy testvérének gyermekeit neveli, akkor már nem nyújt biztosítékot a nemzeti érdekek védelmére, ezzel még nem bizonyította be, hogy kívánatos elem? ...

Ujabb jogfosztási lehetőség az, hogy kitalálták a »családfejtartó« minősítést. »Családfejtartó« a törvényjavaslat szerint, aki a maga háztartásában feleséget, fel- vagy lemenő ágbeli rokonát, vagy testvérét látja el. Ha vidéken tengődő anyját támogatja vagy testvérének gyermekeit neveli, akkor már nem nyújt biztosítékot a nemzeti érdekek védelmére, ezzel még nem bizonyította be, hogy kívánatos elem? ...

OSTENDE

Kubaiak Carmen Pady

Európa legfiatalabb, legszebb dirigensnője

prolongálva!

Délután és este!

A javaslat nemcsak a törvényhozás tagjainak megválasztásából zárja ki a régi jogra való minden tekintet nélkül a választók százezreit, hanem minden inok és értelem nélkül keresztülviszi ezt a jogfosztást az eddig is titkosan választó törvényhatósági bizottságok és községi képviselőtestületek választásánál is. Az ország földművelésügyi miniszterének ez a rendelkezés ugyanúgy sújtja, mint Budapest polgárait.

Százezreket zártak ki a helyi önkormányzatra való befolyásból, olyanokat, akik e jognak birtokában voltak és akik azt a közérdekében gyakorolták.

Ha van párt, amely az agrárretek érdekeit az első vonalban kívánja szolgálni, kell, hogy csekkelt a jogokért velünk együtt a végsőkig sikra szálljon! Ez a választójogi tervezet nemcsak, hogy nem demokratikus, hanem állítom: nem is konzervatív!

Hiszi-e a kormány, hogy egy millió választópolgár szó nélkül belefog nyugodni a jogból való kirekesztésébe?

Hiszi-e, hogy a kiszorult erők nem fognak abba az irányba tolni, amely máris hirdeti, hogy a parlamentarizmus megbukott és nem egyéb, mint egy osztályuralom omladozó emléke? Ez a választójogi javaslat mai szerkezetében és szellemében elfogadhatatlan, a kérdést meg nem oldja, hanem

új izgalmak és szenvedélyek küzdelmeit indítja el.

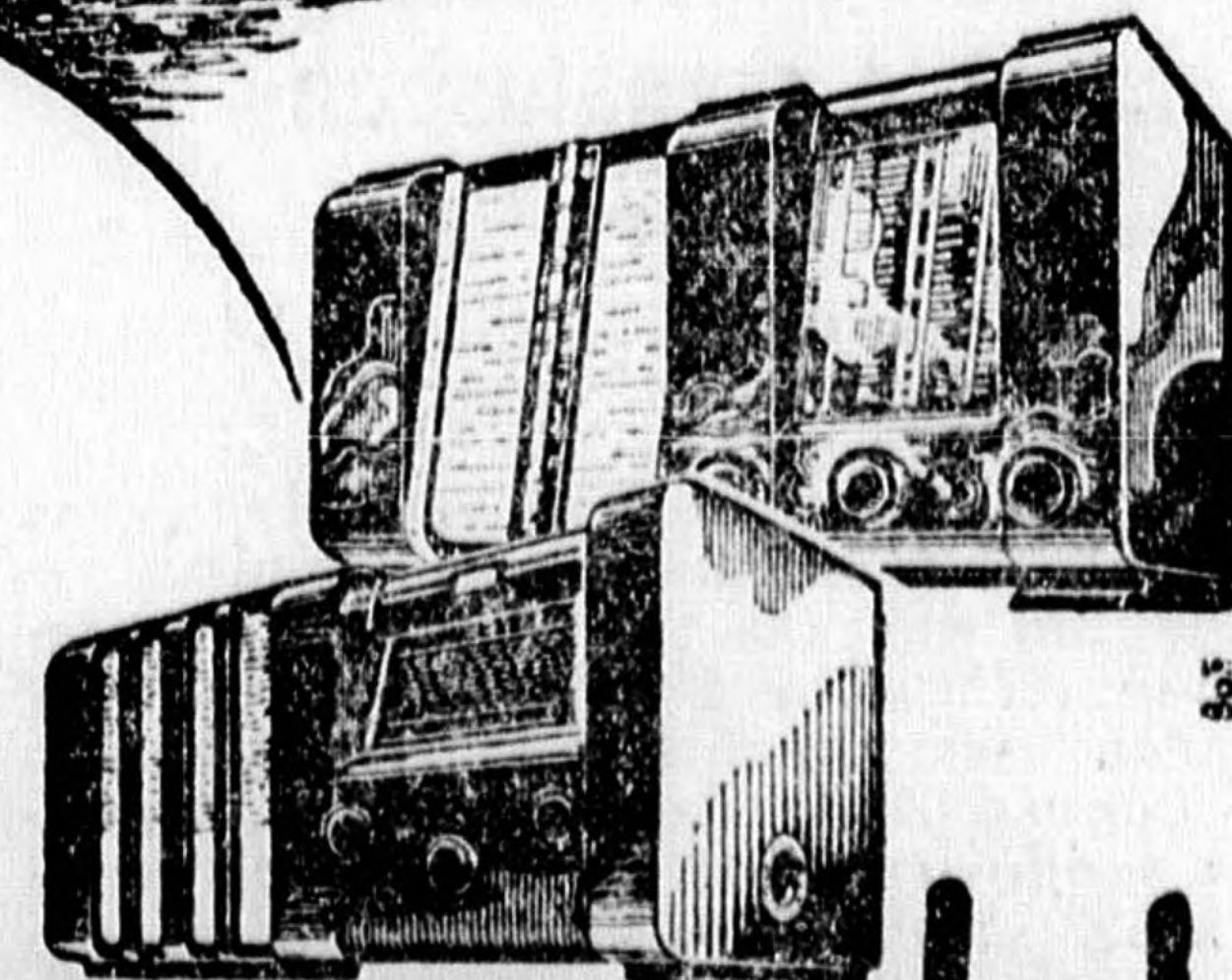
Ezért a mi feladatunk nem a nyugalom érdekében való gyáva hallgatás, hanem hogy visszatartsuk a kormányt attól az úttól, amelyre lépett. Kötelességünk, hogy

felrázzuk az ország polgárságát,

mert értéktelenné válna a mi küzdelmünk a parlamentben, ha a választópolgárok közönnnyel néznék ezt a küzdelmet. Mi azért küzdünk, hogy biztosítsuk a nemzeti vélemény szabad megnyilvánítását, de ennek csak úgy van értelme, ha a nemzetnek van is véleménye. Egy országot lehet kor-

ahol EGYENÁRAM van

épen olyan jól lehet rádiózni, mint váltóáramu helyeken az Orion 44/u vagy 56/u típusu univerzális rádiókkal. Az Orion 11-es típusu áramátalakítóval pedig bármely Orion váltóáramu készülék működtethető egyenárammal is.



44u, 56u ORION rádió

Kapható minden Orion rádiókereskedőnél.

Ujév napján a Kékes szálló halljában, beszélgetés közben összeesett és meghalt

Pauncz Márk, az európai híru gégeprofesszor

(A Reggel tudósítójától.) A magyar orvostudományt súlyos veszteség érte újév napján:

hirtelen meghalt Pauncz Márk professzor, az európai híru gége- orvos.

A 67 éves professzor újév reggelén feleségével autón a Kékesre ment. Két napot akart pihenni mert a fáradhatatlan tudósnak és orvosnak egész évben se ünnepje, se vasárnapja nem volt. Minden percét vagy betegek, vagy könyvek között töltötte. Megérkezésük után nagy sötét tetek a hegyoldalon, azután derűsen, a friss hidegtől kipirulva leültek a szálló halljába néhány ismerősükkel beszélgetni. Mintegy negyedórai beszélgetés után a professzor így szólt:

— Tudni kell azt, hogy... — ebben a pillanatban szívéhez kapott és hátrahanyatlott.

A mondatot már nem tudta befejezni. Odaugrottak, vizet hoztak, szobájába akarták támogatni. Azonnal ott volt a szálló orvosa is, aki

rövid vizsgálat után megállapította, hogy Pauncz Márk azonnal meghalt, szívszélhűdés ölte meg.

Az özvegy eszméletlenül esett össze. A nagy magyar orvos holttestét le szállították Gyöngyösrre, ma,

hétfőn hozzák haza Pestre és valószínűleg kedden temetik.

Pauncz Márk a Grosz Emilek, a Korányi Frigyesek, Bokay Jánosok nagy orvostudósaihoz tartozott. Fiatalkorában

szemészetével foglalkozott.

Mint szemész az orr és a szem betegségei közti összefüggést kutatta a Grosz-klinikán. Később egyre jobban érdeklődött a gége betegségei iránt és csakhamar a legkiválóbb specialistaivá emelkedett. A Stefánia gyermek-kórház rendelő főorvosa lett. Bokay professzorral együtt sokat tanulmányozták a diftéria felismerésének és kezelésének kérdését, közösen új eljárást dolgoztak ki és ezzel

a magyarországi diftéria-kezelést európai színvonalra és rangra emelték.

Pauncz professzor ezer és tízezer pesti gyermeknek vette vagy vetette ki a manduláját. A gyerekek mandulaműtéteinek legmodernebb, különleges technikáját ő fedezte fel és ő honosi-

totta meg Magyarországon. Célja az volt, hogy minél kisebb fájdalmat okozzon és a gyerekek minél hamarabb túl legyenek az operáción. Mert

ez a magas, szikár, zárkózott ember, aki klasszikus példája volt a nagy orvostanároknak tárgyilagosságának és szükségzavuságának, rajongóan szerette a kisgyerekeket.

Az ő szeretete nem becézésben és dédelgetésben nyilvánult meg, hanem fájdalomk enyhítésében. Mint a Stefánia gyermekkórház és a Poliklinika főorvosa, rengeteg szegénysorsú betegget és gyereket kellett kezelnie. A városban híre volt Pauncz professzor szociális belátásának és jóságának. Őt évvel ezelőtt lett egyetemi rendkívüli tanár, már húsz éve magántanár volt. A kormányzó az egészségügyi főtanácsosi címmel tüntette ki. Egyetemi előadásain a fiatal gégegyógyászok legkiválóbbjait nevelte fel. Pauncz professzor remekül egyesítette magában a biztos diagnosztika jó szemét és az operáló orvos könnyű kezét. E mellett természetesen óriási tudományos felkészültséget is. Mindig azt hangoztatta, hogy

csak az lehet jó szakorvos, aki előtt az egyetemes orvostudomány a maga egészében tisztán és világosan áll.

Rengetegét olvasott nemcsak orvostudományi, hanem egyéb munkákat is.

Titkos szenvedélye a történelem volt.

Tanítványai, barátai szerint ebből is katedrát nyerhetett volna. Érdekes, hogy éppen a most elmúlt évben ünnepelték poliklinikai működésének huszonöt éves fordulóját. Azaz, hogy ünnepelték volna, ha Pauncz Márk megengedte volna. Mélyégesen jellemző rá, hogy amikor jelenlegi és volt tanítványai megpendítették előtte a jubileumi ünnepség ötletét, szinte nyers módon hátrított el magától minden ünneplést. Egyet engedett meg: azt, hogy a »Gyógyászat« egy számát az ő tanítványainak írásai töltsék meg. De itt is szigorúan megtiltotta, hogy a tudományos vonatkozásokon kívül bármely célzás is történjen rá vagy munkásságára. Halálának híre órák alatt elterjedt a fővárosban, s mindenütt mély megdöbbenést és szomorúságot keltett. Pauncz Márk a magyar orvostudomány büszkesége volt, kutatásainak eredményeit minden külföldi egyetemen is tanították és a világ minden gégeorvosa felhasználta.

Becsapta a belügyminisztériumot, a Nemzeti Bankot és kifosztott tíz szerelmes nőt egy házasságszedelő álmatróz

(A Reggel tudósítójától.) Vasárnap tartóztatták a főkapitányságon Harmos Istvánt, aki matróznak mondja magát és aki ellen

több mint húsz feljelentés érkezett az utóbbi hetekben a rendőrségre.

Tíz nő feljelentette házasságszedelgésért. Harmos a Zenta tengerjáróhajó matrózának adta ki magát, vadregényes történeteket, izgalmas harci kalandokat mesélt a hölgyeknek és mindegyikről

100-200 pengőt csalt ki.

Kovács László és Szabó Sándorné előtt a

MFTK alkalmazottjának mondotta magát, azt ígérte, hogy olcsón szemet szerez nekik, de a rábizott pénzt elcsikkasztotta. Adám Lászlótól ellopta a télikabátját. Néhány nappal ezelőtt megjelent egyik délutáni lap szerkesztőségében és a lapban az ő adatai nyomán nagy és feltűnősteltő cikk jelent meg a németországi magyar tengerészek nyomoráról. A cikkel, amelyben az ő neve is szerepelt, azután házatni kezdett, megjelent a belügyminisztériumban, a Nemzeti Bankban, több nagy bankban, különböző papi rendházakban és

mindenütt kisebb-nagyobb összegeket csalt ki a szegény nyomorgó tengerészek felségélyezésére.

Amikor elfogták, az Adámtól lopott télikabátot, megkérdezték, beismeri-e a lopást és hajlandó-e kiadni a télikabátot, mert a szerencsétlen Adámnak nincs más kabátja és azik-fázik a nagy téli hidegben.

— Dehogyan adom ki a kabátot — felelte vállalt vonogatva Harmos. — Miben járjak akkor én?...

— Jó is legyen, olcsó is legyen... Ezt az örök problémát oldja meg a Nikotex-Symphonial Próbálja ki e igazat fog adni annak a hatalmas tábornak, amely megszerette a csapartát.

MOZIK
Corso: Egy lány elindul
 1/6, 1/8, 1/10
Forum: 100 férfi, 1 kislány
 1/2, 1/8 és 1/10
Kamara: Mr. DEEDS
 6, 8, 10
Urania: Tokaji rapszódia
 3, 1/8, 1/10

KÁVÉHAZAK
Belvárosi Café Restaurant és Bar Klotild-palota
Bucsinzky Kávéház
 Ciszsebet körút 30 Tel. 1-361-99
Szeiffert kávéház
 Estenkem cigányzene II., Margit körút 5/a
Deák Kávéház
 reggeli nangulet

ÉTTERMEK
Gundel
 GELLÉRT LIGET
TARJÁN (LUKÁCS-FÜRDŐ)
 TELEFON 1-574-08
Holub Söröző
 Kossuth Lajos ucca 12
Schrettnér étterem
 XIV. Gyarmat ucca 42 Tel.: 2-966-03
 Kifőző jazz-zenekar

MAJESTIC luxuspénzió, Svábhegyen, a Fogas-megállónál, tündéri kilátással, fejelemli fürdőszobás lakosztályokkal és ellátással, legnagyobb komforttal
ÜDÜLŐKIRÁLYA Nászutások paradicsoma
 Telefon: 15-54-16

EZIS - AZ IS
Tokaji a borok királya, Fuchs-tokaji a koronája
 Lerakati
TOKAJI MINTAPINCE
 Telefon: 181-274. FUCHS LASZLO, Budapest, V., Nádor ucca 5.

Rózsadomb Kafé-Restaurant (Keleti Károly ucca 9.)
 Tánca, zene, vacsora!
Spolarich Kávéház
 Sára Elemér cigányzenekara muzsikál, Orbán Sándor énekel

Grinzing Károly király út 3a
 Telefon: 1-372-57
 Romantikus vacsorázóhely. Bécsi nangulet Felkán Schramli-zenekar
Góbé buffet konyhája italai elismerten jók, olcsók
 Rákóczi út 41

SIDOL
 fém- és ablaktisztítószér.
 Igunk **Rajna tokajit**
 Terecz körút 1 c

DR. FEHÉRVÁRY-SZEMINÁRIUM (jogiskola)
 Múzeum u. 15. Kálvin térnél

DKW és BMW AUTOMOBILOK
Majláth M Lehel ucca 2.
Calderoni és Társa látszerészek
 V. kerület, Vörösmarty tér 1. szám

Tenyészett igazgyöngy Folic
 divatészter-boltjában, Kígyó u. 4-6.
Antik bútorok Mária Terézia füvegcsillárok, porcellánok és festmények Magyar Vacuum Cleaner beraktározó vállalat helyiségeiben, Forács, V., Visegrádi u. 62. Tel. 290-698.

SZÁLLODÁK
Lánchíd-penzió
 II., Pala ucca 11/a, a Lánchíd budai oldalán. Csendes úri magánház. Központi fűtés. Állandó melegvíz.

Nászutások utimarsallja: A REGGEL Utazási Irodája
 Budapest, VI., Andrássy út 48. Telefon: 1-295-54 és 1-295-55.
Zanzibar Európa legjobb rejtélyűjsága.
 Minden pénteken

Rózsadombi Gyógyintézet
 diétás, klimatikus szanatórium. Alsótorokvész út 4. Telefon 152-998
 11-es autobus közvetlen megállóval.

Szilveszterkor volt, utána **JÓ METROPOLE**-ban
 A télikertben az edeshangú **BODNÁR PIRI** énekel

mányozni diktatúrával és demokráciával, de demokráciával csak úgy, ha a polgárok saját véleményük megalkotásáról nem mondanak le. Kérem azokat a polgári elemeket, akik átérzik ennek a gondolatnak az igazságát, álljanak össze, kezdjék meg szervezkedésüket,

hogy a titkos szavazás életbelépésének idejében hatásos tényezői lehessenek a közéletnek.

Ez lesz az igazi korrektívum, amely az értelmiségnek a vezetést, a nemzetnek pedig az igazi nemzeti érdekek védelmét fogja biztosítani.

A Chautemps-kormány óriási többséget kapott a képviselőházban és a szenátusban

Párizs, január 2.
 (A Reggel tudósítójától.) A képviselőház és a szenátus vasárnap hajnalban befejezte a 37 millió bevételi többlettel záruló költségvetési előirányzat vitáját. A szenátus negyedik olvasásában 276 szavazattal 20 szavazat ellenében elfogadta a javaslatot, amely ezután visszakerült a képviselőházba. A képviselőház hozzájárult a szenátus módosításához és ötödik olvasásában 527 szavazattal 63 szavazat ellené-

ben elfogadta a költségvetési előirányzatot.

Ez a szavazás a Chautemps-kormány helyzetének megerősödését jelenti.

A belpolitikai nehézségek ezzel eloszlottak és a kormány most már munkájának javát nagy külpolitikai kérdések megoldásának szentelheti.

— Egyenárammal is jó a rádióvetél! De csak akkor, ha Orion 11-es típusú áramátalakítót alkalmazunk, mely egyenáramú lakásokban váltóáramot szolgáltat a rádiókészülékekhez és így azoknak a teljesítménye és hangminősége semmit sem veszít értékeiből. Az Orion 11-es áramátalakító nemcsak rádiókhoz, de bármely más, váltóáramot igénylő háztartási villamos cikkhez is felhasználható 100 watt terhelésig. Kapható minden Orion rádiókereskedőnél.

Kölcsön is ad alkalma **hermelin belépőt, bundát, keppet** csekély **PALUGYAI GYÓZÓ VIKTOR** díjért **kölcsön-osztálya IV. Bécsi ucca 5**

„A román nemzetnek az élethez való joga nem jelenti mások elnyomását“

— mondotta Károly király újévi beszédében

Goga bejelentette az országgyűlés feloszlatását

Bukarest, január 2.

Károly király Mihály trónörökös és az udvari méltóságok kíséretében délben fogadta a román kormányt. Goga miniszterelnök beszédében kifejezte a kormány jókívánságait és utalt arra a nagy gazdaszkodásra, amellyel az egész ország a korona iránt viseltetik. Károly király válaszá-

ban örömét fejezte ki, hogy kormánya kész a mai idők szellemében egyenes úton előrehaladni. A román nemzetnek joga van az élethez, de az élethez való joga nem jelenti semmiképpen sem mások elnyomását. Hívő nemzet vagyunk, de egyben mindig engedékenyek is tudunk lenni.

»román« alatt ő román lelket, román vért és nem román állampolgárságot gondol.

Ilyen nyilatkozat hivatalos helyről eddig még nem hangzott el! Popa, a nagyváradi líceum tanára, aki most prefektus lett és Goga miniszterelnök legközelebbi baráti köréhez tartozik, kijelentette, hogy nem vezeti bosz-

Yestor

húsleves kocka

darabja 6 fillér

Mindenütt kapható.

szúllás. A többi új prefektus is igyekezett megnyugtató kijelentéseket tenni, de hogy ezek az erdélyi magyar sajtóra is vonatkoznak-e, azt a közeljövő fogja eldönteni. Újév napján ismeretlen forrásból az a hír terjedt el, hogy Michalache, a nemzeti parasztpárt volt elnöke, csatlakozott Gogához és az új kormányban földművelésügyi miniszteri tisztséget vállalt. A cáfala máris megjelent a »Patriá«-ban. Erdélyben, hogy Calinescu, belügyminiszter, aki a nemzeti parasztság vezérkarához tartozott, arra utasította a cenzurát, hogy ne akadályozza meg Michalache nyilatkozatának megjelentését, amely

éles szavakkal jelenti ki hazugnak és bélyegzi denunciaciónak azt az állítást, hogy a parasztpárt dinasztiaellenes politikát folytat.

Goga miniszterelnök:

„A kisebbségeket sohasem fogjuk üldözni!“

Goga miniszterelnök rádióbeszédében ismertette az új kormány programját, amely a nemzeti gondolatot tartja szem előtt és jelszava:

Románia a románoké.

A nemzet történelmi helyreállításának gondolatát valljuk és földművelésünk helyzetének javítására törekszünk. Hiszünk a nemzetnek a keresztény gondolat jegyében való újjászülésében.

Hiszünk a királyságban,

A román kormány nem kíván semilyen téren jogfosztással élni, a kisebbségeket sohasem fogjuk üldözni. Sokkal többet küzdöttem a szabadságért, semhogy üldözővé változhatnék.

Mindazok a kisebbségek, amelyek beilleszkedtek mind gondolalban, mind tettekben az állam keretébe, polgárjogot nyernek és megtarthatják népi jellegüket. A kormány az ország magasabb érdekeit összhangba kívánja

amely fontos alappillére az államnak. Szent feladatunknak tartjuk, hogy a nemzeti élet minden megnyilvánulása magán viselje

a román faj vezető szerepének

bélyegét. A kormány a mostani országgyűlés feloszlatása alkalmából mondja el majd programját. A feloszlatásra szükség van, mert az mai összetételében semmiféle alapot sem nyújt a pártok közti együttműködésre és nem nyújt lehetőséget az eredményes munkára.

hozni a külpolitikával, lehetőleg minden sűrűlódás és incidens elkerülésével és

a ma fennálló baráti szövetségek figyelembevételével.

Titulescu belépett a parasztpártba, amely élesen szembeszáll Gogával

Titulescu táviratot küldött Maniu Gyulának, a nemzeti parasztpárt elnökének és ebben

a párt tagjai közé való felvételét kérte.

Titulescu belépése a nemzeti

parasztpártba azt jelenti, hogy a volt külügyminiszter

tevékenyen részt akar venni a nemzeti parasztpártnak Goga fajvédő kormánya elleni mozgalmasában.

Néma újév Erdélyben...

Bukarest, január 1.

(A Reggel tudósítójától.) Erdély hangulatát visszatükrözte a Szilveszter, amely az elmúlt esztendőben vidám és fesztelen hangulattal árasztotta el a nagy városokat, ahol a magyarság van többségben. Máskor a kávéházakban és klubokban még újév délelőttön is muzsikált a cigány, az idén a legtöbb étterem és más szórakozóhely már éjfél előtt bezárt és az újévtendőt lehúzott redőnyök, csend, sötétség fogadta.

A magyarság úgy érzi, hogy az adott helyzetben nincs oka a hangos jókedvre,

és akik fentmaradtak, otthon, családi és baráti körben várták meg az újévtendőt. Annál élénkebb volt az év utolsó napja. Egyedül Nagyváradon 35 millió leit vettek ki a bankokból

december 31-én, noha a kormánynak egyetlenegy eddig tett intézkedése sem enged arra következtetni, mintha a tőkét valami váratlan meglepetés fenyegetné. Ugyanezt a riadtságot mutatták a valuták árfolyamai is: a dollár 140-ről 200 leire, a pengő 34-ről 40 leire, a Napoleon arany 1100-ról 1500 leire emelkedett a magánforgalomban, ami mellett természetesen a Nemzeti Bank hivatalos árfolyamai változatlanok maradtak. Goga miniszterelnök Szilveszter esti rádióbeszédében, amely az eddigi kormányintézkedéseket magyarázta,

hangjában és tartalmában megnyugtató volt a magyarság felé.

Természetesen senki sem tudja, mit értsenek a miniszterelnöki beszéd azon kijelentése alatt, hogy »a román állam kereteibe beilleszkedő kisebbségeknek« nem kell félniük állampolgári jogaik elvesztésétől, ők tovább fejleszthetik nemzeti sajátosságukat. Van olyan magyarság, amely kedvező a magyarság számára, de az ifjabb Cuza, aki közmunkaügyi miniszter a Goga-kormányban, kijelentette, hogy

Négy híres angol és amerikai riportert megvakított és megölt egy felrobbant gránát

Teruel ostrománál

Salamanca, január 2.

Szilveszter napján a nemzeti csapatok elfoglalták Teruelt. A sikeres támadást, amely a várost visszahódította a köztársasági csapatoktól, esikorgó hidegben hajtották végre. A Teruelben lévő nemzeti osztagok

az ostrom során meglepetésszerűen kitértek a városból és összeköttetést létesítettek a kívülről támadó nemzeti csapatokkal.

A kitérés oly gyorsan ment végbe, hogy az ostromló és a városba zárt nemzeti seregek már egyesültek, mielőtt a köztársaságiak felocsudtak

Johnsont, a Newyork Weekly tudósítóját megölte, Sheepshanks Richardot, a Reuter Iroda tudósítóját megvakította a robbanás. A sebek valósággal elborították a híres angol újságíró testét. Rendkívül súlyosan megsebesült Neil Edward, az Associated Press tudósítója, akinek ballabát esipőből amputálni kell és Philby Har, a Times tudósítója, akit fején értek a gránátszilánkok.

A többi külföldi újságíró és a mellékük beosztott nemzeti tiszték azonnal a sebesültek segítségére siettek, hogy biztonságba helyezték őket. Közben egy újabb gránát esapott le, amely szerencsére nem érte az újságírókat, de

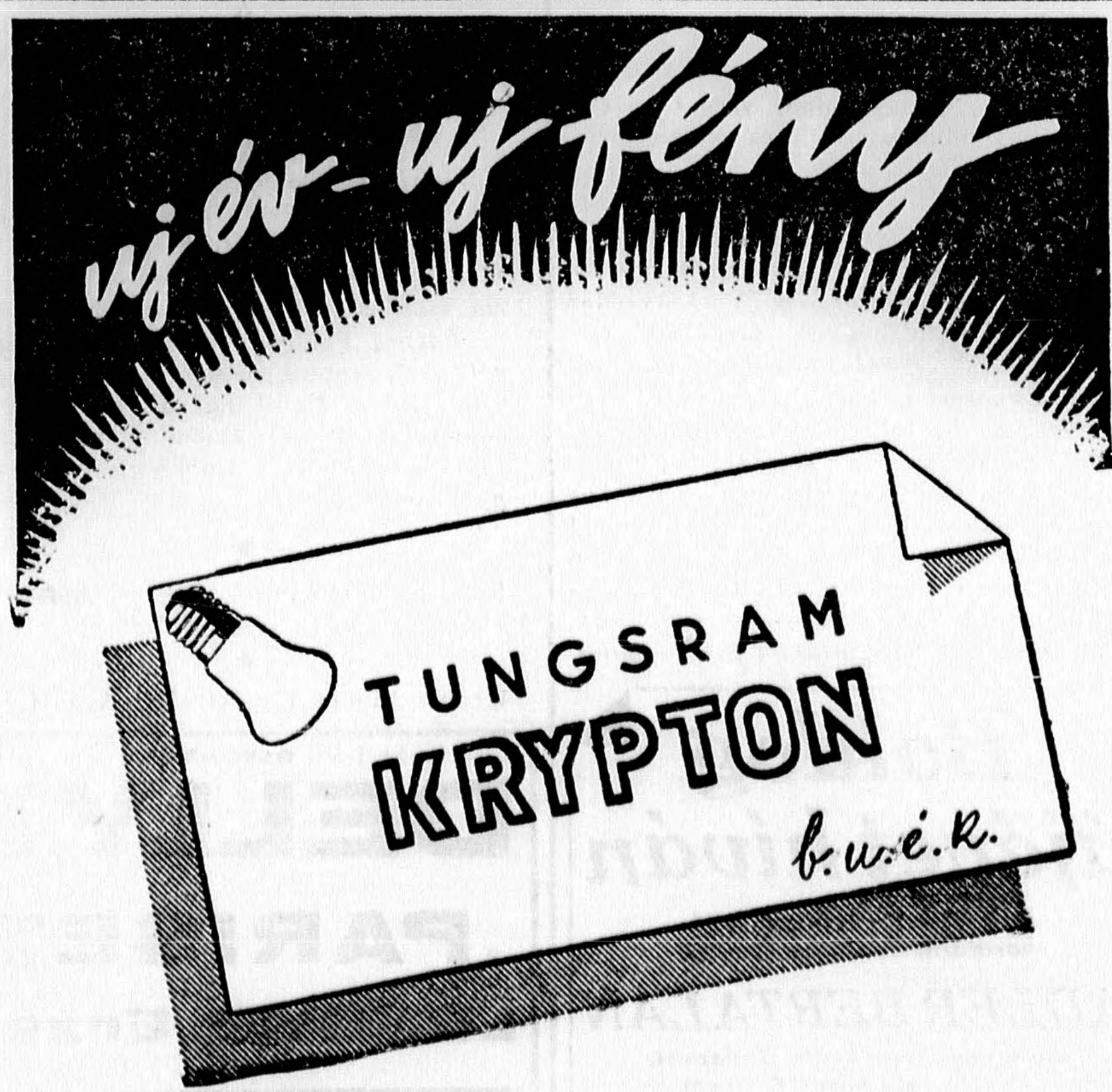
első meglepetésükből. A nemzeti csapatok

elfoglalták Fallos köztársasági tábornokot, aki a polgárháború kezdetén még csak főhadnagy volt, egész vezérkarával együtt.

Teruel ostromát közelből figyelték a legnagyobb angol és amerikai lapok tudósítói, akik öt autón haladtak a város felé. Tíz kilométernyire Teruelről a köztársasági tüzérség 75 mm-es gránátja becsapott az autósorba. Az egyik gépkocsit szétrombolta a gránát és a benne ülő

eltemetett öt nemzeti katonát.

Neilen a kórházban vérátömlesztést végeztek, de már ez sem segített: vasárnap délelőtt belehalt súlyos sérüléseibe.



KOZMÁNÁL

kezdje meg ezt az újévtendőt

VÁSÁROLJON

inget, kalapot, nyakkendőt

KAROLY KÖRÜT 3, SAROKÜZLET



Pesti kis notesz

1.

Légrády Ottó, a Pesti Hírlap főszerkesztője, a magyar közéletnek előkelő és általánosan tisztelt vezetőegységének vasárnap délelőtt fél 12 órakor a XI. kerületi anyakönyvvezető előtt házasságot kötött Wossala Sándor székelyfővárosi tanácsnok leányával, Judittal. A házasságkötés tanú Légrády Károly és Segesváry Ferenc BESZKART igazgató voltak. Az egyházi esküvő vasárnap délután 5 órakor a regényes fekvésű máriaremetei búcsújáráshelyi kegytemplomban volt. Légrády Ottó tanúja ezúttal is Légrády Károly, a felesége tanúja Herczeg Ferenc volt.

*

Az idei szezon különlegessége Sugár és Barna »Midnight Blue« éjféli kék frakkjai és szmókingjai.

2.

Zilahy »Két fogoly« című filmjének egyik lélegzetelállítóan szép jelenete, amikor a Szibériából hazatért hadifoglyok vonata begurul a pesti állomásra. A vonat ablakából fáradt, nyüzöttarcú emberek integetnek, míg a Perronon várakozók a Himnusz hangjai mellett megrendülten tisztelognak az érkező vonatnak. A »Két fogoly« gyártóit a napokban az a nem mindennapi meglepetés érte, hogy az Erkel-öröklösök a Himnusz eljátszásáért 100 pengő jogdíj megfizetését kérték. A filmgyártók eleinte csodálkoztak, de a Zeneszerzők Szövetségétől kapott felvilágosítás után a 100 pengőt készségeesen megfizették. Valljuk be, hogy nemesak a producerek, de mi is és minden magyar úgy tudta, hogy a Himnusz már régen nem »szöveg« és nem »zenesám«. Hozzánk tartozik, mint a lehellet, belőlünk fakad, mint az imádság és éneklése a magyar lélek ünnepi szertartásához tartozik. Így hittük és hisszük most is. De ügylátszik, a világon nincsenek testetlen dolgok és a földön minden enni kér.

*

Smart perfumery angol recept szerint készülő levendulájának nincs versenytársa.

3.

1938. I. 2. Vasárnap délután a művészekkel, bohémekkel és egyéb kedves borzasokkal zsúfolt New York-kávéház vendégei lábujjhegyen járkáltak egy asztal körül, amelyre ráborulva aludt egy lányosarcú, karsú, frakkos fiatalember. Ki ő? találgattuk. Munkától fáradt parkettáncos? Hontalan filmstatiszta? Oh nem! Az édesen alvó frakkos úr ő maga Józsi gróf, a felvidéki arisztokratacsalád ifjú, de e pillanatban reménytelen sarja. Megtuttuk, hogy a hajnali órákban a szilveszteri éjszakából átmentett hangulatban saját cigány-



Javítások garanciával.

Izabella tér 6.
(a Magyar Színháznál)

primásával, Berkes úrral érkezett a kávéházba. Mialatt saját cigányával mulatni kezdett, az alatt saját autója étlenszomján kinn didergelt az uccán, a kávéház előtt. A mulatozás nem sokáig tartott, a zene hazament. Nemsokára az ifjú gróf is kitért a kávéházból, hogy autójával hazahajtsa. Itt történt az a nem mindennapi eset, hogy a 2788 számú rendőr, mint valami szigorú, de féltő apa, a tántorgó ifjú elé állt és megtiltotta, hogy ilyen állapotban a volán mellé üljön és visszavitte a kávéházba, mondván, aludja egy kicsit ki magát és egy óra múlva megint jelentkezzen. Egy óra múlva a gróf megint nekiindult, illetve nekikitért, de a rendőr megint visszaküldte. Délután 3 órára végre valahogy már ment a dolog s a rendőr a volán mellé is engedte volna, de kiderült, hogy a szegény autó a 48 óras uccai ácsorgástól úgy megfagyott, hogy nem lehetett megindítani. A rendőr megint a szívére tette a kezét és egy közeli garázsba telefonált segítségkérésért, amelyhez kötelekkel hozzákötötték az elegáns külföldi megfagyott gyermekét és a segítségkérésben alvó, frakkos ifjúval elindult a menet a dunaparti szálloda felé. Filmvígjátékírók figyelmébe ajánljuk az ötletet. Ingyen ellophatják. Csak a nagyszerű pesti rendőrnek kérünk egy kis tantármérésesedést. Megérdemli!

*

Az amerikai hölgyek tündöklése az Elizabeth Arden készítményeinek titka: Budapest, Kosztelitz-parfumeriákban!

4.

A Notesz arról értesült, hogy súlyos tüdőgyulladás vilték be Boros professzor klinikájára a magyar politikai újságírásnak egyik általánosan nagyrabecsült, kiváló tehetségű, szeretetreméltó egyéniségét: Ludvig Dénest. Csak az imént, karácsonykor történt, hogy Ludvig jeles újságírói képességei vendéglátóvilágilag is megmutatták magukat. Bannünket, a Reggelt még külön is nagy barátság fűz Ludvig Déneshez, aki másfél évtizedig dolgozott együtt velünk. A Notesz örömmel értesült arról, hogy az éjszaka Ludvig távozott a válságos és orvosainak véleménye szerint nyolc-tíz nap múlva egészen tér vissza örök szerelméhez: az újságírói munkához.

*

Minden alkalomra »Silk« selyemharisnyát.

5.

Budapest valóban szép és művészi értékű szoborral lett gazdagabb! Az év utolsó napján állították fel a Tűr István ucca dunaparti végén — a Hungaria szálló és a Negresco kávéház között — Pátzay Pál »Budapest« című szobrát. Az életnagyságú szobor egyszerű esztétikus fiatal nőt ábrázol, amint csipőretet kézzel, finom és nemes fejtartással néz át a Dunán a budai hegyek felé...

*

Kerpel kézfimozító a kezét hófchérre és bársonysimává teszi. P 1.40.

*

Krausz Simon Emlékiratai! Ára: P 5.50.

Január 1-től esténként

DELLY FERENC

vendégszereplése

PARISETTE KÁVÉHÁZBAN

Zongoránál

LENGYEL Erzsébet-DARVAS Bobby

hangulatos zene-duettje.

Nászút, üdülés, pihenés a Mátyás király üdülőben a hóval borított Svábhegyen

Remek ellátás, luxuriózus kényelem, ünnep utáni árak. Központi fűtés, orvosi felügyelet, autógarázs. Mátyás király út 7. Tel.: 165-361, 165-362

6.

A mult heti Notesz-ben intőt küldtünk a Vörösmarty-téri földalatti állomás illetékeseinek, hogy az érkezésnapokban rendtelenség és piszok van, mert nincs papírkosár, ahová az utasok elhasznált jegyeiket bedobálhassák. Készséggel és örömmel állapítjuk meg, hogy az intőnek igen hasznos eredménye volt, mert már másnap vadonatúj szép papírkosár várta a vonatból kiszállókat.

*

Neumann Berta (Dorottya ucca 3.) modelljeinek eladását megkezdte.

7.

A Notesz meglátogatta Bak'ay Ervint, az európai hírvagyat India-kutatót, Körösi-Csoma Sándor nyomainak lelkes követőjét, akit az északamerikai indián-szövetség most választott meg a »nemzeti nagytanács« tagjává. Ugyanakkor neveztek ki Nagy Főnökké... Mosolyogva mesélte el a negyvenhétéves, magas, sovány, kékszemű és fehérhajú tudós, hogy évekig élt hinduk között, külsőleg és belsejében szinte hindúvá változott és csak trópusi maláriája kényszerítette arra, hogy visszatérjen Európába. »Most, — mondta — hogy meghívtak az 1938-as legelső indián-kongresszusra, nem Ázsia, hanem Amerika felé veszem az utamat, indián testvéreimhez, akik Nagy Főnökké választottak...«

*

Tavaszi illata a Kosztelitz levendula.

8.

Pestért rajongó külföldi nagy úr írja a Notesz-nek: A dunaparti szállodák uccájában, az öreg Mária Valéria uccában miért nincsenek elegáns és ragyogó üzletek? A világon mindenütt az előkelő hotellek környékén zsúfolódnak össze a legszebb üzletek, míg Budapest a Mária Valéria uccában, egy-két kivétellel, kis butikok, külvárosi rangú vegyeskereskedések, sofőrökből és londonerekből élő bodegák sorakoznak. Miért?

*

Marseille, Karlsbad, Prága után Budapest. Mától kezdve a dunaparti Mignonban lép fel esténként a francia szanzonek tökéletes művésznője, Olga Jeanne Rinnebach.

*

»Hannes-Schneider« sí-szövetek Fóti-nál.

9.

Évekig tartó, regényes fordulatokban gazdag szerelmi történet érkezett el a napokban utolsó fejezetéhez. A hatalmas és híres nagyiparos leánya, esztendővel folytatott hosszú és kitartó harc után férjhez megy a 160 pengő havifizetésű gumigyári tisztviselőhöz. Az apa »igent« mondott, de kijelentette, hogy leányának csak annyi havi apnázst fog adni, mint a vőlegény, illetve a férj mindenkor havi fizetése...

*

Az orvos vagy az életművész vénkönyvében a legjobb recept: fordítson hátat egy pár hétre megszokott környezetének és utazzon az örök tenger mellé, a Dolomitok vagy az Alpések téli tündérvilágába, a Riviéra virágerdejébe... Akár-

ETOILE Dancing-bar
Tőzsdepalota =
Januári műsora:
Szőnyi Lenke
Radó Sándor
Lantos Lilly
Péchy Alice
Arányi jazz-trió
Vasár- és ünnepnapokon 5 órai teatóné
Telefon: 113-882, 116-408

hova kíván utazni, forduljon tanácsért, szakszerű felvilágosításért, díjtalan szobafoglalásért, útitervert, prospektusért A Reggel Utazási Irodájához. (VI., Musolin tér 1. Telefon: 129-554 és 129-555. Hivatalos órák: d. e. 9-től 12-ig és d. u. 4-6-ig.)

*

Én mondom és Te add tovább! Ez a címe Várnai Zseni új verseskönyvének, amely a könyvpiac kimagasló eseménye.

10.

Andaházi-Kasnya Béla országgyűlési képviselő feleségének az 6-év utolsó napján fia született. A világ új kis vendégének keresztapja Eckhardt Tibor.

*

A Grete-szalón modelljeit mérsékelt áron árusítja. — Vörösmarty tér 3.

*

Február 28-án lesz az Ujságíróbál!

11.

Barcelonából kaptunk vasárnap levelet a Notesz egyik elsodort barátjától. Megírja, hogy megházasodott, de az esküvőt természetesen csak magánlakásban lehetett megtartani, mert a templomokban nem mernek esküdni a párok. Millió menekült él a városban és olyan tömegek hömpölyögnek az uccákon, hogy a járdán el sem férnek, az úttestet is ellekik. Ez annál könnyebben lehetséges, mert benzinhiány miatt az autóforgalom teljesen szünetel. »Most kicsit abba kellett hagynom az írást, — folytatja később — mert felbőgtek a szíriák, a villanyáramot kikapcsolták, ugyanis légitámadás van. Már megszólaltak a légi gépfegyverek, a bombák detonációjára táncolnak az ablakok. Feleségem, szegény, mellettem kuporog és reszket a félelemtől. Én már elfelejtettem félni, olyan sűrűn ismétlődnek ezek a bombázások. A legutolsó tegnapelőtt volt, eredmény: száz halott és száz sebesült...« »Fernandez barátom, — írja később — aki iránt érdeklődöl, a fronton van. Huszonegy éves és már őrnagy.«

*

Az új szeszációnja levendula-víz. — »Smart« perfumery (V., Bécsi ucca 9.)

12.

A Reggel e helyen jelenti be olvasóinak, hogy mozivátiáért Indig Ottó felöltés.

~~~~~

(Benes Klára könyve. Az a címe: Háromhetes szerelmek. Ez az íróasszony eddig gyerekmeséket írt. Most aztán észrevevett bennünket, nagy gyerekeket is, akik ha érdekesebbek nem, de rosszak és szerencsétlenebbek vagyunk a kisiskolák. És írt olyan kegyetlen mesét urakról, úriakról, úrnőkről, kisasszonyokról, Isten legyen nekik irgalmas! És olyan up to date mesét a tiroli sikurzusról, akár Hollywoodba vihette volna rögtön a rendezőnek. Beesületes, bátor kis regény ez a Háromhetes szerelmek. (sz. sz.)

**Boldog újévet kíván**  
igen tisztelt vevőinek és jóbarátainak és ismerőseinek  
**ADLER BERTALAN**  
fonálnagykereskedő, Budapest, IV., Károly körút 4. szám

**ÚJÉVRE**  
legszebb ajándék  
**Musiko**  
**KIS PIANINÓ**  
Értékes, izlées, praktikus  
Eladási termék  
VII., Erzsébet körút 43. (Royal)

# Szilveszteri jelentés: nagy forgalom — kevesebb haszon, mint tavaly!

(A Reggel tudósítójától.) Szilveszter este, néhány perccel éjfél előtt, nagy durranás hallatszott a Körúton, a Rákóczi út sarkán, mintha az általános hejehuja kiáradt volna a havas uccára és a közelgő újesztendő örömeire valami

óriás pezsgőpalackot nyitottak volna ki.

Nyomban ezután vörös, zöld és kék tüzek lobbantak fel, vidám sikongás hallatszott, majd egy rendőr udvarias hangja:

— Jó estét és boldog újesztendőt kívánok, hölgyeim és uraim, de... nem méltóztatnának ezt a dolgot odahaza elintézni?

Az történt, hogy egy tizenöt-husz főből álló, féktelenül jókedvű mulató csoport

bengáli tüzeket nyújtott

és kis rakétákat eregetett föl a csipős éjszakai levegőbe, annak az öröme, hogy néhány pere mulva mindannyian végzünk már a csúnyán levitelt 1937-es esztendővel. A Szilveszter pityókos hangulatú pirotechnikusai megtapsolták az udvarias rendőrt, majd összefogóztak és körül-táncolták. Egy percre a nizzai karnevál hangulata vihángolt, kacagott, ugrándozott a szomorú pesti uccán... De egyébként nem lehet azt mondani, hogy az idej Szilveszter éppen olyan forgalmas, éppen olyan hangos lett volna, mint a tavalyi. A zárórát reggel 6-ról 8-ra tolták ki és a nekikezdülés is nagyszabású volt.


A malacok világában tömegmészárszék

Folyt az év utolsó hajnalán, a malacok pedig sokkal gyorsabban szaguldottak előre, mint az óramutató: a reggeli órákban még 1.60 pengő volt a malac kilója, délután félnegykor már 3.60 pengő és öt órákor egyes henteseknél 4 pengő. A vége? Rengeg malac maradt a jégszekrényekben, még több a vendéglők konyháiban, ropogósra sültve, annyira, hogy január első napján olesó menüben lehetett kapni

a »szilveszteri malackrache

szegényünkben biborszínre pirult maradekai. Az előkelőbb vaesorázóhelyeken éjfélig alig lehetett látni valakit, csak a vakító fehéren terített asztalok és a »foglalt»-cédulák jeleztek a Szilveszterre. Kevésbé éjfél előtt népesedtek be ezek a finomabb helyiségek és a kora hajnali órákig meg lehetőséggel telve is voltak, míg az olcsóbb, polgáribb jellegű helyekre korán öntözött a közönség, de éjfél után egy-két óra tájban elszéledt. A tömegekkel sehol sem volt baj, az asztalok mellé akadt publikum, de

a fogyasztás kevesebb az idej Szilveszteren, mint tavaly.



**FÜZ SÜT FÜZ HÜT**

és boldog újévet kíván a

# GÁZ

A pezsgőgyárak ügyletes ügynökei hiába álltak ugrásra készen a különböző szállodák halljaiban, éttermekben, kávéházakban és a pezsgős üvegekkel telt ládák, kosarak mellett hiába strázsáltak a gyári raktárakban az inspektorok alkalmazottak, — utánrendelésre nem igen került sor. Még legjobban ment a »lokálok».

a mulatóhelyeknek, pedig drágasági rekordot csináltak,

amely könnyen elriasztható volna a közönséget. Igen sok mulatóhelyen tíz pengőbe került csupán az, ha az ember átlépte a küszöböt. A pendlő színészek egyéni forgalma is megcsappant kissé. Salamon Béla tavalyi huszonnégy fellépéséből az idén »csak» tizenhat, Radó huszonnégy szerepléséből tizenhat, Herczeg és Komlós huszonhárom fellépéséből tizenhat lett.

A taxisoknak az idén óriási konkurenciájuk támadt: maga a BSzKRt.

Egész éjszaka futkóroztak az autobuszok és nem külön ünnepi, hanem egészen hétköznapi tarifával. A politikai tüntetésekre is felkészültek, nehogy megismétljönnek a tavalyi szilveszteri botrányok. Azokban a helyiségekben, ahol szélsőséges gyerekek botrányokozásától tartottak, a politikai osztály detektívjei tartottak ügyeletet, míg Sombor-főtanácsos a főkapitányságon szilveszterez-

zett, egész kivilágos kivirradtig. Más nem is történt, mint annyi, hogy az »Abbazia» előtt papírnyílaskeresztek dobáltak el a hóban, a Vigszínház lépcsőjén pedig egy kiálló suhanc-csoport

szürke színű röpecdulákat

igyekezett oszlogatni. A szilveszteri éjszaka mulatságra vágyó, örömet, vigaszt kereső járkelői rájuk se hederítettek. Négy-öt vállalkozó szellemű nyílaskereszt ugyan megpróbált végigszaladni a Szent István körúton, de hiába koptatták a cipőtalpukat, nyakukon maradt a jellegzetesen szürke színű áru... A nagy hejehuja, a megszokott szilveszteri dinom-dánom, hetedhétországban lakodalom közben nemcsak új esztendő született, de egy új emberke is:

az 1938-as év első jövevénye a Weiss Alice-kórházban nyitotta ki a szemét, pontosan az 1938-as év második percében,

éjfél után kilencven másodperccel. A neve: Erdős István Miklós, egészséges, erős kis férfiú, egy miskolci fényképész fia. Nehéz konkurenciával kell majd megküzdnie az életben, mert nem kis dolog az, ha valaki ugyanabban a percben születik, amelyben 115 évvel ezelőtt a behavazott Alföldön Petrovics István mézszáros és Hruz Mária fia született, akit később Petőfi Sándornak neveztek.

## Steier Lajos, a bécsi titkos levéltár szenvedélyes magyar kutatója meghalt Bécsben

Utolsó kívánsága volt, hogy magyar földben pihenjen

Bécs, január 2.

(A Reggel tudósítójának telefon-jelentése.) Újév napján a bécsi Auer-sperg-szanatóriumban meghalt Steier Lajos történész, a nemzetiségi kérdések egyik legkiválóbb szakértője, a bécsi titkos levéltár magyar anyagának ültető jelentőségű feldolgozója. Liptószentmiklósi családból származott és már

22 éves korában Tisza István bizalmas környezetébe került,

miután megírta nagy művét a től kérdésről. Később a bécsi »Haus-, Hof- und Staatsarchiv»-ban dolgozott 17 esztendőig. Nagy feltűnést keltett az a műve, amelyben a meggyilkolt Beniczky Lajos felvidéki kormánybiztos feljegyzéseit tette közzé, Klebelsberg gróf akkori kultuszminiszter biztatására. Beniczky eredeti kéziratát, amelyet várfogsága alatt németül volt kénytelen megírni,

a bécsi hadilevéltárban fedezte fel.

A 786 oldal terjedelmű könyv 1924-ben jelent meg. Steier nemcsak az eredeti okiratok szövegét, hanem a tanulóanyagokra valló történelmi bevezetést is írt hozzá. Egymásután jelentek meg a titkos levéltárban végzett kutatásainak eredményeként, a következő kötetek: »Az 1849-iki trónfosztás előzményei és következményei», »Kos-

suth és Görgey», Haynau és Paskevics». Ezekben a könyvekben

az ismeretlen, sohasem közölt okmányok, levelek százait tette közzé

a szenvedélyes kutató és megbízható, szorgalmas történész. Olyan okmányokat, amelyeknek nagy része egy budai házban volt befalazva, majd később áruházi úton került a bécsi levéltárba. A történészek egész sora indult el a könyvek megjelése után Steier adatainak nyomán. Nagyon érdekes volt az a tanulmány-sorozata, amelyben megvilágította, hogy

miért hiúsult meg a magyar nemzet kiegyezése a nemzetiségekkel.

Nemrég fejezte be új kétkötetes művét és egy angolnyelvű történelmi munkáját, amely már sajtó alatt is van. Súlyos gyomorbetegsége miatt operálták a bécsi szanatóriumban, ahol azonban néhány nappal súlyos szenvedés után meghalt. Nyugodtan nézett szembe a halállal a 46 éves tudós és utolsó órájában egyetlen kívánsága volt csak:

magyar földben temessék el.

Már intézkedés történt, hogy holttestét Budapestre szállítsák. (T. K.)

B. U. É. K.

**félszázados**  
**GERŐ ÉS VAJDA**  
férfiszabó cég  
Budapest, V., Dorottya ucca 14.  
1888-1938

**Szörnyű kínzásokkal,  
fantasztikus vízkúrával  
megölt egy béna  
rendőrfőtörzs-  
örmezt  
két ál-kuruzsló**

(A Reggel tudósítójától.) Szilveszter éjszakáján orvost hívtak Pór Lajos nyugalmazott rendőrfőtörzsörmezt pestszenterzsébeti lakására. Az orvos megdöbbenésére teljesen

felfúvódott testű, de amellettsontta-bőrré soványodott öregembert

talált. Megvizsgálta, injekciót adott, de Pór már menthetetlen volt, újév hajnalán

meghalt.

Az orvos a halált olyan gyanúsának találta, hogy bejelentette a rendőrségnek. Nyomozást indítottak és szörnyű, lelketlen kuruzslást fedeztek föl. Pór hosszabb ideje béna volt egyik lábára. Ismerőseitől hallotta, hogy valahol az Örömvölgy uccában lakik egy »csodatevő», aki sikeresen gyógyítja a bénaságot. Pór napokig járta az Örömvölgy uccát, de a »csodatevőt» nem találta. Egy nap megismerkedett Sipos Lajosnéval. Neki is elpanaszolta baját. Siposné azt mondta, hogy ő ismeri ezt az embert, egy rokonát is meggyógyította. Mingyárt el is vezette Német Lajos Örömvölgy ucca 16. alatti lakására, aki

ezer pengőért hajlandó volt Pórt meggyógyítani.

Az ezer pengőről a szerencsétlen rendőrfőtörzsörmezt váltókat adott. Hogy a gyógykezelés hathatósabb legyen, Német Siposnéval együtt négy héttel ezelőtt kiköltözött Pórék pestszenterzsébeti házába. A béna embert először

tíz napig koplaltatták, azután a teljesen legyengült szervezetet fantasztikus »vízkúrának» vetették alá:

naponta nyolc-tíz liter vizet juttattak bele. A huszadok napon gyümölcslevet és tejet adtak az öreg embernek, mire az rosszul lett, lélegzete elakadt és belső mérgezés lépett fel. Ekkor hívták orvost, aki azonban már nem tudott segíteni. Miután a rendőrség ezt az iszonyú kuruzslást kiderítette, rájött a legkülönösebb dologra:

Német Lajos még kuruzslónak sem volt igaz!... Tulajdonképpen lakatossegéd, ez volt első kuruzslása!

Sipos Lajosná pedig — Német felesége. Meghallotta, hogy egy béna ember minden pénzt hajlandó odaadni, ha valaki meggyógyítja. Elhatározták, hogy a pénz megkaparintják és ezért kuruzslónak adják ki Német Lajost. Az asszony álméven megismerkedett a béna rendőrfőtörzsörmeztel és elvezette a »nagy csodatevőhöz»: tulajdon férjéhez.

A gyógymódot maguk eszelték ki, mert — mint mondták — azt akarták, hogy valami látszatja is legyen a gyógyításnak...

Mind a kettőt letartóztatták.

**Az Első Magyar Részvény-Szertőzöde**

**PARACELSUS SÖR** -ét

alábbi helyeken tartják állandóan frissen csapolva:

Práter Söröző, Reigl Gy. Béni VIII., Práter ucca 3.

Somogyvári János Magyar Falu vendéglője, X., Liget tér 4.

Reismann Vince vendéglője I., Alagút ucca 1.

Székelykő, Sás Sándor VIII., Eszterházy ucca 6.

Özv. Schreiner Mártonné vendéglője, XIV., Gyarmat ucca 42.

Spoiarich Zsófia étterem és söröző I., Krisztina tér 9.

Folytatólagos közlemény.

A nagy tápértékű barna idénysör — amíg a készlet tart — palackokba lefejtve is kapható: kávéházakban, vendéglőkben, fűszer- és csomageüzletekben. Vidéken összes raktáraknál, minden jobb étteremben, kávéházban és csomageüzletben.

**PARLÁMENT  
PINCÉ ÉTTERMÉBEN**

(Képviselőház nyílvános étterme)

**KÉKES JÁNOS**

eredeti magyar élműsorát

**HORVÁTH GYULA**

hangulatos cigányprímás zenekarával kísérik! Reggelig nyitva Igazgató: Márkus Imre Asztalrendelés: telefon 116-405.

# HIREK

— **Hideg, havas, szeles idő...** A Meteorológiai Intézet jelenti vasárnap délelőtt: Északnyugat felől gyors egymásutánban érkeznek felváltva hidegebb és valamivel kevésbé hideg (tengeri eredetű) légtömegek. A hidegebb levegő beáramlása mindig szelétélenküléssel, a kissé enyhébb levegő kisebb havazással jár. Az időjárásnak ez a képe Közép-Európában majdnem mindenütt egyforma. Hazánkban az utolsó 24 órában a hőmérséklet általában mínusz 3—mínusz 5 Celsius-fokig emelkedett, éjjel a talajmenti rétegben általában mínusz 6—mínusz 10 Celsius-fokig szállt le. Kivétel azonban ez alól Sopron, Szombathely vidéke, ahol nappal derülés következtében a hőmérséklet rövid időre az olvadáspont közelébe emelkedett, továbbá az Alföld délkeleti része, ahol éjjel volt az idő derültebb és ennélfogva Szegeden mínusz 13, Baján mínusz 19 fokot észleltek. Az ország egész területét hó borítja, csak Békéscsaba vidékén hiányos még a hótakaró. Sokfelé volt újabb havazás: jelentékenyebb mennyiségű hó csak az északi határszélnek jutott (Kékes 3, Visegrád—Nagyvilám 4, Kisinóc 5, Esztergom 11 milliméter. A hegyeken a hóviszonyok igen jók. A porhóréteg vastagsága vasárnap reggel: budai hegyek: Svábhegy 19, Hármashatárhegy 30, Szépvölgy 15; Pilis: Dobogókő 36, Nagyvilám 25, Börzsöny: Nagyhédegy 48, Kisinóc 23 centiméter; Mátra: Kékes 35 centiméter; Sopron—Brennbergbánya 14 centiméter; Bakony: Farkasgyepű 29, Zirc 25; Mecsek: Misinatető 44 centiméter. A Balaton jégvastagsága: Balatonfüreden 12, Siófokon 9. Kenesén 13 centiméter. Budapest vasárnap délelőtt a hőmérséklet mínusz 5 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 763 milliméter, gyengén emelkedő. Várható időjárás a következő 24 órára: *Északi szél. Többnyire kisebb havazás. A hideg tovább tart.*

— **Rövidesen megjelenik a magánalkalmazottak szabadságát és munkaidejét szabályozó miniszteri rendelet.** A Magánalkalmazottak Nemzeti Szövetségének elnöki tanácsa újévkor tárnokuccai lakásán üdvözölte Szablya Jánost. Szablya elnök válaszában kijelentette, hogy *hiatalos helyen szerzett értesülése szerint a fizetési szabadságra, a munkaidő és a szabályozására vonatkozó miniszteri rendeletek valószínűleg még januárban meg fognak jelenni.* A jövő legközelebbi feladatai közé tartozik a magánalkalmazottak legkisebb javadalmazásának szabályozása és a magánalkalmazottak kamara megalkotása.

— **Meghalt Sárközy Sándor nyugalmazott detektívönkhelyettes.** Újévre virradó hajnalon meghalt Sárközy Sándor ny. detektívönkhelyettes, a budapesti rendőrségnek egykor leghíresebb és legrettegettebb detektíve. Hetvenéves korában gyűrte le egy szívroham a hatalmas szál embert, aki egyáltalán, akár egy lexikon, őrizte az elmúlt négy évtized légiónyi bűnözőinek nevét és pontos személyleírását. A közrendőri rendből lépett át a detektívtestületbe, ahol *kitűnő nyomozóképességei, vakmerősége és nem utolsósorban nagy testi ereje* hamarosan az első sorába lendítették. Több, mint negyed századot töltött Budapest leg híresebb detektívönkökének, néhai Krecsányi Kálmán oldalán. Vele egy időben is ment nyugdíjba. Később együtt magányos nyomozó iródat alapítottak, ebből azonban Krecsányi néhány évvel a halála előtt kilépett, az iródat Sárközy egyedül vezette tovább. Ugyiszólván élete utolsó percéig dolgozott, még halála előtt néhány nappal is, detektív nyelven szólva, *»figyelés»* volt...

— **Az Ostende kávéháznak** — a közönség sürgetésére kivánságára — nagy áldozattal sikerült a híres Kubai zenekar vendégszerelését prolongálni.

— **Legyen Ön színházirató!** Ezt az érdekes pályázatot hirdeti a Magyar Színpad, amely színdarabot közöl és a közönségre bizza a kiszerepést. A nyertesek között 1000 pengőt oszt ki.

## Gyermekek



Önként kérik a hashajtót, ha egyszer Darmolt kaptak. A Darmol ize kitűnő és fájdalom nélkül hat. Ezért szereti a gyermek. **DARMOLO**

# Tánchoz hajlékony frakking tisztítása Kulcsár és Huppertnél

## IZENET

Mély ég, Isten plakátja! Nem tudom ki tudná titkos betűid kibogozni!  
Vajjon békét izensz álló napoddal,  
vagy forradalmat forgó csillagokkal?

A fák tavasszal zöld tintával írnak  
homlokodra, arany jelekkel virrad  
és ősszel lomb nélküli szürke ágak  
firkálnak rajtad összevisszaságot.

A szél, mint bolondos festő sok hattyú  
felhőt pingál rád s élelmes fiastyuk,  
mint fényreklám a zürös éjszakában  
vetíti: halál után szebb lesz nálam.

— Felnéztek rád, Isten plakátja, kék ég:  
társégeden parányi helyet kérnék  
s ott lángolón a föld minden népének  
egyetlen szót izennék: Emberséget!

Kelen László

## Egyéves kislányával újév reggelén a Dunába akart szánkózni egy autószerelő

(A Reggel tudósítójától.) Nagy riadalmat okozott újév reggelén Sós Sándor autószerelő a Lipótvárosi Park alatti Dunaparton. Az autószerelő, aki a Visegrádi uca 24. alatt lakik, kora reggel kis szánkóra ültette

törvénytelen gyermekét, az egyéves Belák Marikát

és húzni kezdte a Dunapart felé. Amikor a lejtős rakpartra értek, Sós hirtelen futni kezdett a Duna felé. Maga mögött húzta a szánkót is a boldogan sivalkodó kisgyerekekkel. A járókelők látták, hogy Sós gyermekével együtt a vízbe akar ugrani. Az alsó rakparton nem volt senki, az uccáról többen futásnak eredtek az autószerelő után. A kiáltásokra egy bódé mögül előugrott Németh Gyula munkás.

Az utolsó percben, egy méternyire a víztől, utólérte az apát és rávetette magát.

Dulakodni kezdtek, az autószerelő erősebbnek bizonyult, leteperete a munkást és felugrott, hogy a szánnal együtt a vízbe ugorjon. Németh ekkor belekapaszkodott a szánkóba és szorosan megfogta a kislányt.

A megdühödött autószerelő teljes erőből ütötte-verte a fejét és a hátát, a bátor munkás azonban nem engedte el.

Közben odaértek a járókelők, néhány rakodómunkás is, akik közös erővel lefogták az autószerelőt és a főkapitányságra vitték. Itt elmondta, hogy

azért akart öngyilkos lenni, mert gyermekének anyja, Belák Katalin, akivel vadházasságban élt, otthagya és nem volt, aki az apró gyereket gondozza.

Sós Sándort saját érdekében őrizetbe vették.

## A REGGEL Keresztrejtvénye

# TANTUSZ BALLADA

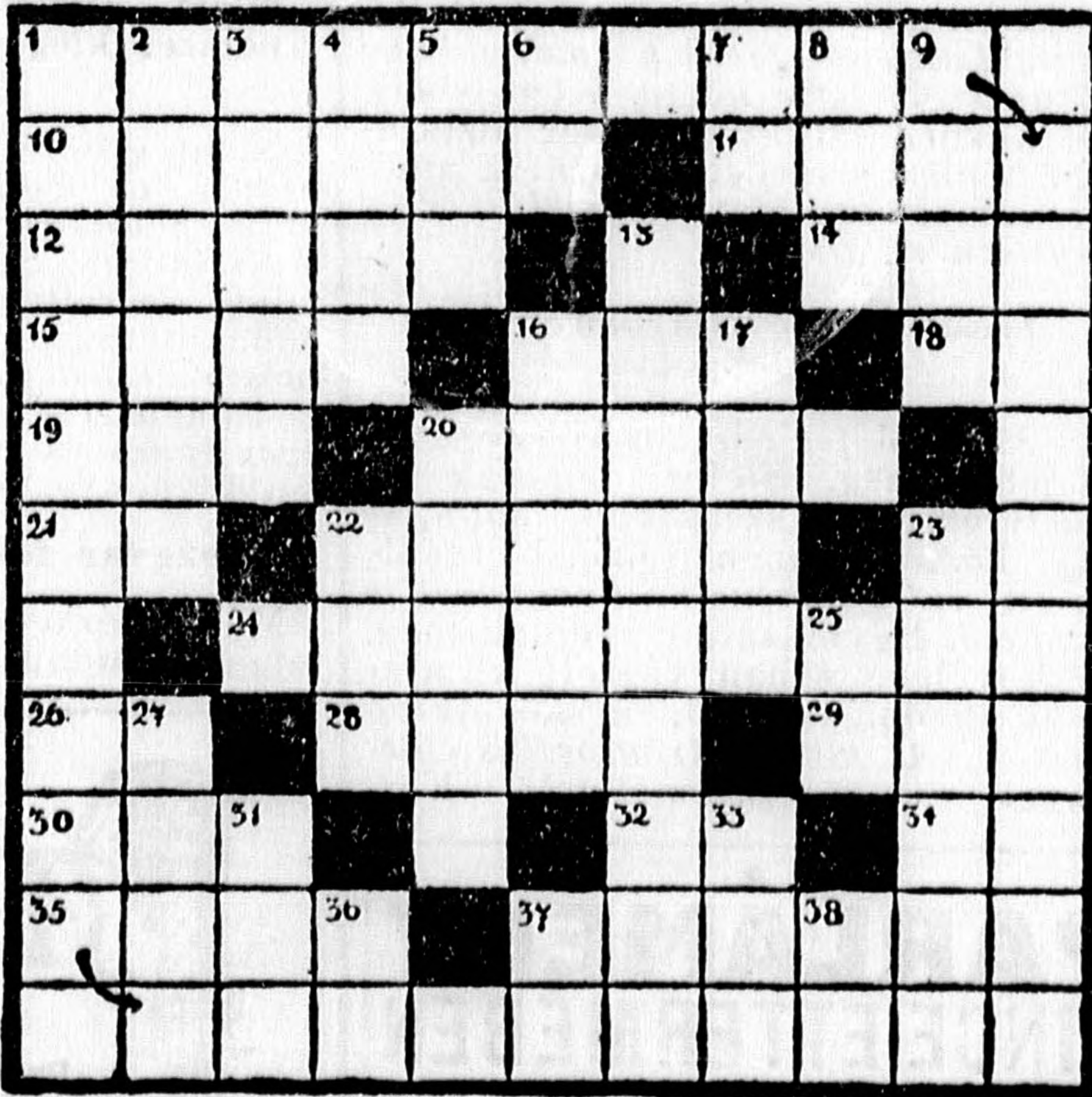
Hogy vélekedik a nagyközönség a hirtelen drágításról?

### VÍZSZINTES:

1. A ballada első sora
10. Orvosság lehet ilyen
11. A kritikus régi neve (sz)
12. Görög lantos
14. Angyalajta
15. Szükséges
16. Ritkább női név
18. A cápa egyik fele
19. Szó a Halotti beszédből
20. Nem nyer
21. Sturm Abteilung
22. Exhumáló
23. Párt
24. A Reggel és a Jolly Joker
26. A film fekete lovagja
28. Idősebb hölgyke
29. Német kötőszó — a fordítottja
30. Tromf
32. Zs. A.
34. A kanóc vége
35. Május felvágott jelzője
37. Főfinév

### FÜGGŐLEGES:

1. A ballada második sora
2. Skandináv szigetek (Vörösa)
3. Marhaesonton van
4. Betegre ügyel
5. Végtelen róna
6. L. R.
7. Többes személynevmás
8. Kalapmárka
9. Hagytató
13. Kiváló magyar
16. Bakfisi
17. A német állatkert — magyar névelővel
20. Bécsi futballcsapat: itt két a-betű
22. K. G. A.
23. Inas
25. Római 450
27. Cukrokra
31. Bennünket, néme-
33. Bladó
36. Kegyed
37. Ferenczy Károly
38. E. C.



### költő volt

16. Bakfisi
17. A német állatkert — magyar névelővel
20. Bécsi futballcsapat: itt két a-betű

### helyett, csak egy-

22. K. G. A.
23. Inas
25. Római 450
27. Cukrokra
31. Bennünket, néme-

### től és fon.

33. Bladó
36. Kegyed
37. Ferenczy Károly
38. E. C.

— **A kalocsai érsek drámai szózata,** Raffay és Maklary püspökök intelme a féktelen izgatás ellen. Zichy Gyula gróf kalocsai érsek megrázóan drámai cikket írt a »Politika« című hetilapba. Az agg főpásztor a szélsőségek magyar egyházakat és e küzdelemben a katolikusok békejobbját nyújtja protestáns felekezetek felé. »Szembeszállni minden szélsőséggel — írja Zichy gróf — akár jobboldali, akár baloldali legyen az! Lényegében mindegyik azonos és egyformán végzetes az egész nemzetre.« Beszél később a demagógia féktelen izgatásáról, majd így szól: »Külföldről érkező idegen eszme, a német nemzeti szocializmus eszmevilágának Magyarországon való terjesztése nem az emberi haladás önzetlen céljait akarja szolgálni, hanem a hatalmi hódítás legkíméletlenebb igényeivel jelentkezik.« Megemlékezik a különböző homályos múltú és jelenű nemzeti szocialista mozgalmakról, a német kisebbségi területek nyugalmának háborítóiról, a német agitátorokról, a német térképéről, amelyek a Balaton északi partján és a Dunánál akarják megvonni a német határt, majd kijelenti, hogy politikai életünk zavaros forradalmi jelenségeinek lehetetlenné tételére a királykérdés szigorúan törvényes, de végleges elintézése volna a leghatékosabb intézkedés. »A szélsőséges izgatás tekintélyrombolását — mondja az érsek — akkor sem lehet és szabad tűrni, ha bármilyen jobboldaliság köntösében lép is fel közöttünk!« Figyelmeztet arra, hogy a totalitárius létegyilkos erőszakossága politikai és faji függelenségünk teljes elvesztéséhez vezetne és idegen kereszt lenne az úr a magyar portákon, mint egykor a féltöld Budapesti ormán. »Krisztus urunk szent keresztjét emelem föl, végleges leszámolásra, az istentelen nyílás izgatás ellen!... A kalocsai érsek szózatára nagy melegséggel felel Maklary Károly tiszántúli református püspök, aki rombolásra kész forradalmi jelenségnek bélyegzi a nyílás mozgalmat, amely zürzavaros, felelőtlen demagógiában fogant és otrombán izgat. »Programtalanság és felelőtlenesség: ez a két tulajdonság jellemzi legjobban a szélsőjobboldali mozgalmakat« — mondja a püspök. Majd: »Nem tűnik-e fel minden komolyan gondolkodó embernek, hogy a baloldali szélsőség forradalmi megmozdulása, a hatalomra törő bolsevizmus módszere ehhez féltelmetes módon hasonlít?... A forradalmi rombolás akár vörös-, akár zöldszínű rongyokban jelentkeznek is, mindig pusztítással jár!...« Raffay Sándor evangélikus püspök is hasonlóan válaszolt, a kalocsai érseknek »Mindkétoldalú szélsőség — írja a püspök — egyformán veszélyes és káros. Azokat tehát józan magyar ember nem támogatja... Nincs szükségük a két évtizeddel ezelőtt végső veszedelemben sodró baloldali szélsőség ellenkező oldalú, ugyanolyan bontó veszedelmet jelentő mására... Idegenből importált eszme, módszer, életfelfogás, céltűzés nem segít célra...«

— **Petőfi 115-ik születésnapját ünnepelte a kiskunfélegyházi daloskör.** Kiskunfélegyházáról jelentik a Reggel tudósítója: Újév napján, Petőfi Sándor születésének 115-ik évfordulóján, Petőfi-emlékünnepeket rendezett a kiskunfélegyházi daloskör. Borda Lajos ünnepi beszéde után Ormos Ilona szavalt, majd a közönség Petőfi-dalokat énekelt.

— **Összeesett az uccán és meghalt egy nyugalmazott főszolgabíró.** Szombathelyről jelentik: Guary Leó nyugalmazott sárvári főszolgabíró pentekeken délután Szombathelyen az uccán hirtelen összeesett és kórházba szállítás közben meghalt. Az orvosok megállapítása szerint agyvérzés ölte meg.

— **Hol vásároljunk zongorát?** Keresztély zongorateremnek, gyönyörű márványportállal küszöbét érdemes átépíteni, mert bent világárkás zongoragyártmányok óriási választékát találjuk. Itt senkit sem érhet csalódás!

# HYPEROL

szájvíztabletta ideális  
száj- és torokfertőtlenítő

— Szilveszteri és újévi betörések, lo-pások. Terenzio Fernando torinói la-kos, vadászfőhadnagy a Metropole szállóban szállt meg feleségevel, Mi-közben a szálló éttermében vacsoráz-tak, szobájukból eltűnt az olasz főhad-nagy feleségének 3000 pengő értékű melltűje. A rendőrség szigorú nyomozást indított, hogy elveszett-e vagy ellopták. — Urányi Pál Erzsébet kör-út 15. alatti lakásán vasárnapra vir-radó éjjel betörték és 1000 pengő ér-tékű holmit vittek el. Még vasárnap délelőtt letartóztatták Báró László Napoleon 23 éves rovtomultú laka-tosságát, aki beismerte a betörést. — Léderer Árpád irodaigazgató Retek uca 5. alatti lakásán betörők jártak. 400 pengőt és ruhát vittek el. — Dr. Rozgonyi Pál Újpest, viráguecai laká-sába ismeretlen tettesek álkulccsal behatoltak és egy pénzkazettát, egy rend férfiruhát és női ruhákat rabolt-ak. — Rákospalotán a Tompa Mihály uca 7. alatt lakó Lachinger Lajos laka-tosmester lakásából 950 pengő ér-tékű ruhát és fémérméket loptak. — Újpesten az Attila uca 116. alatt Szabó Rozália gyári munkásnő min-den ruháját és fémérméjét ellopták. A szegénysorsú lány kára 600 pengő.

— Szilveszter éjszaka egy rendőr a Nádor uccában felismerte Krausz Gá-bor kihordóban azt a betörőt, aki né-hány nappal ezelőtt kirabolt egy ná-dorucpai textilüzletet és a rendőr elől elmenekült. Krauszt bevitték a főkapitányságra, ahol kiderült, hogy feltételezsen becsatolták csak szabadon a dologházából. Szabadágát arra használta, hogy sorra betört az üzle-tekbe és 25.000 pengő értékű árut lo-polt össze. Letartóztatták. — A Rá-day uccában egy ékszerüzletben fosz-togatás közben tettenérték Lavik József molnárségét. A főkapitány-ságon megállapították, hogy ez lu-szonötödik betörése. — A Kerepesi út 144. alatt betörték Vogelleitner Ist-vánné trafikjába és 1000 pengő értékű dohányt zsákmányoltak.

— A protestáns és katolikus vallási bé-kéről beszélt Maklary püspök Debrecen-ben. Debrecenből jelenti A Reggel tudó-sítója: A debreceni presbitérium küldöt-tése Újév napján köszöntötte Maklary Károly püspököt, aki válaszában elmon-dotta, hogy a jövő esztendőben már a tí-zennyedik református templomot fogják felavatni a kálvária Rómában. — olyan templomot, amely az utóbbi esztendő-kben épült. Ezután a protestánsok és ka-tolikusok összefogását sürgette, mert egy-séges fellépésre és a nyitaskereszt elleni közös védekezésre sürgős szükség van.

— A háziúr összeverte és egy ing-ben kidobta lakóját. Vasárnap del-után bejelentette a főkapitányságon Brundy András HEV kalauz, hogy Czuezor uca 3. alatti lakásába be-nyitott a háziúr, Schneider Albert, kit személyesen nem is ismert. A ka-lauz ágyban feküdt. A háziúr szó nélkül odarohant, öklével az arcába csapott, majd lábánál fogva kivon-szolta a ház hideg folyosójára. Ez-után eltávozott. Detektívek keresik a háziúrat, hogy megállapítsák, miért követett el lakójával szemben magán-laksértést és durva testi sértést?

— Három liter bort, két liter pálinkát ivott Szilveszter éjszakáján. — behalt. Veszprémből jelenti A Reggel tudó-sítója: Kocsi Pál karakészőreági pályamunkás Szilveszter éjszakáján fogadásból meg-ivott három liter bort és két liter pálin-kát. A kocsmából hazamenet összesett, majd másnap, anélkül, hogy eszméletét visszanyerte volna, meghalt.

— Három évre ítélték a rendőrgázoló győri sofört. Győrből jelenti A Reggel tudó-sítója: A győri törvényszék három-évi fogságra ítélte Bukovics Gyula so-fört. Bukovics annakidején ittasan vezette autóját s a hajnali órákban halálra gá-zolta a szolgálatot teljesítő Kristóf Fe-renc 26 éves rendőrt. A gázoló soför me-gnyugodott az ítéletben, az ügyész súlyos-bításért fellebbezett.

## Ma temetik az öngyilkos Czigány Dezsőt és három szerencsétlen áldozatát

(A Reggel tudósítójától.) Vasárnap délelőtt folytatták a főkapitányságon a kihallgatásokat a szerencsétlenségű Czigány Dezsőnek és családjának tra-gédiája ügyében. Simon István rend-őrfogalmazó Czigányék több ismerő-sét hallgatta ki, akik valamennyien részletes vallomást tettek arról, hogy a festőművész nyugtalan és rendkívül ideges ember volt. Czigány Dezső sógora, Szilassy Jenő, a Zsidókórház főorvosa temetési engedélyt kért a négy tragikusorsú halott számára. Az ügyészség

beleegyezett, hogy a boncolást mellőzzék és így megadta a teme-tési engedélyt.

Vasárnap, a nyomozás során, néhány érdekes adat került a rendőrség kezé-be, amely érthetőbbé teszi a megdö-bentő tragédiát. Kuszafírású cédulákat találtak a detektívek Czigány Dezső lakásán. A papírdarabkákon ilyen-fajta feljegyzések állottak a festőmű-vész írásával:

»Nem bírom tovább...«

Egy másik cédulán: »Elviselhetetlen az élet.« A rendőrség valószínűnek tartja, hogy már napok óta egészen rendkívül feldúlt idegállapotban élt Czigány festőművész és véres tettét

## Ma viszik át az ügyészségre az óbudai gyilkost

(A Reggel tudósítójától.) Vasárnap délelőtt a főkapitányságon befejezték Motusz Vilmosnak, özvegy Klein Re-zsóné gyilkosának kihallgatását. Mo-tusz fennmaradt vallomását, mindent töredelmesen és részlete-sen elmondott a detektíveknek. A gyilkos a vasárnapra virradó éjsza-kát nyugtalanul töltötte cellájában,

hangosan sirdogált, többször jaj-gatva szólította örét.

Motuszt ma, hétfőn délelőtt átkísérik az ügyészség Koháryi ucai foghá-zába.

— A debreceni kiszagdapárt tiltakozik a választójogi törvényjavaslat ellen. Deb-recenből jelenti A Reggel tudósítója: Va-sárnap Debrecenben értekezletet tartott a kiszagdapárt. Dr. Szabó Ferenc után Ju-hász Nagy Sándor kifejtette, hogy a bel-és a külpolitikában a Független Kiszag-dapárt jár a helyes úton. Helyeselte Eck-hardt Tibornak azt a kijelentését, hogy Magyarország ne kössön semmiféle kato-nai szerződést, folytasson önálló politikát, mert csak így tudja majd megállni a he-lyét a germán és szláv népek nagyhatalmi törekvéseivel szemben. Ezután a választó-jog kérdésében kijelentette, hogy a kts-gazdapárt nem járulhat hozzá az újabb jogfosztáshoz. Az értekezlet sürgönyileg boldog újévet kívánt Eckhardt Tibornak.

— Egy autó ki akart kerülni három járókelőt és elütött ket másikat. Kispes-ten, az Üllői úton haladt Farga Ferenc soför autója. A 111-es számú ház előtt három férfi közvetlenül a kocsi előtt le-lépett a járdáról. A soför az utolsó pillanathban elrántotta a kormányt, az autó megfarolt, felfutott a járdára és elütötte az ott álló Sebők Erzsébet és Bakos József munkásokat. Súlyos törésekkel és zúdódá-sokkal vitték őket a Szent István-kórházba.

időgrohamában követte el. A nyomozás megindulása óta kutatta a rend-őrség, hogyan lehetséges, hogy a négy revolverlövést nem hallották meg a villa lakói. Erre a valóban fur-esa körülményre is magyarázatot ad a rendőrség vasárnap esti kutatása. Meg-állapították, hogy a tragédia valószí-nűleg a következőképpen történt. Czi-gány Dezső először feleségével vég-zett, úgyhogy a paplant

hirtelen felesége fejére húzta és azután föbelötte az asszonyt.

A paplan fogta fel a revolver dör-renését, ezért nem hallottak a szom-szédok semmit. Ezután mehetett be az őrlőngő festőművész lánya szobá-jába és alvó lányát is a paplan alá helyezte fegyverrel lölte agyon. Ugyanígy végzett két éves kis unoká-jával is. Az öngyilkos festőművészt és három áldozatát valószínűleg ma, hétfőn délután kísérik örök pihenőre, ha megérkezik Párizsból fia, Czigány László és veje Ingusz István. Czigány fia és veje már évek óta Párizsban élnek, fia fényképész, veje pedig gyári tisztviselő. Czigány László és Ingusz a tragédia hírére azonnal von-natra ültek és útnak indultak Buda-pest felé, úgyhogy a temetést ma, hétfőn délután valószínűleg meg le-het tartani.

## Féltékenységből gyilkolt egy fiatalember — a női tamburazenekar primása miatt

Dunaföldvár, január 2.

(A Reggel tudósítójának telefonjelen-tése.) Újév hajnalán halálos féltékenységi dráma zajlott le Dunapataj községben. A Habányi-féle vendéglőben már néhány hónapja muzsikál Fritz Irén női tambura-zenekarával. A szilveszteri mulatozás után Zerdá Gyula kereskedő a primásnő társaságában akarta elhagyni a kocsmát. Fritz Irénnek már régóta udvarol Vajai Kálmán lakatosmester, aki most ingerült hangon vonta felelősségre Zerdát. A szó-váltásból verekedés lett. Dulakodás köz-ben Zerdá

előrántotta revolverét és föbelötte Vajait.

A lakatosmester holtan rogyott össze.

— A kecskeméti találkozó. A ma-gyar fiatalság különböző csoportjai, egyesületei és lapjai abban állapodtak meg, hogy az erdélyi fiatalok máj-s-rvásárhelyi találkozásának mintájára Kecskeméti találkozó-t rendeznek március 13-án, 14-én és 15-én. Az első két nap és a harmadik nap délelőttjén megbízott előadók a mai magyarság legfontosabb kérdéseiről tartanak előadást. Minden előadás után vita lesz. Március 15-én délután pedig ün-nepélyesen összefoglalják a tanácsko-zások eredményét.

— Halálra suftott a villanyáram egy szerelőt. Győrből jelenti A Reggel tudó-sítója: Szombaton délelőtt a komáromi Fiedler-gyár megrongált villanyvezetékét javította Hajósi Antal szerelő. Meges-űszott, magával rántotta a drótot és lezu-hant a két emelet magasságú háztetőről. Mikor holtan rátaláltak, az orvosok meg-állapították, hogy már holtan zuhant le, mert a villanyáram agyonsujtotta.



— Egy öreg gazda Szilveszter éj-szakáján megölt egy 15 éves paraszt-leányt. Nyiregyházaról jelenti A Reg-gel tudósítója: Szilveszter éjszaka át-lőtt fejjel, vérbefagyva találták Bal-kány község uccáján a falu egyik legszebb lányát, a 15 éves Possány Juliát. A debreceni sebészeti klini-kára szállították, hol újév hajnalán meghalt. A nyomozás megállapította, hogy öngyilkosságról szó sem lehet. A gyanú egy idősebb gazdára irá-nyult, aki már régóta ostromolta a fiatal leányt. Valószínűleg az tör-tént, hogy Szilveszter éjszaka házába csábitotta, erőszakoskodni kezdett vele, a leány elleneségült és kimene-kült. Erre az öreg gazda vagy harag-jában, vagy szegénységben fegyverrel utána lött. A golyó nyakszirtjébe ha-tolt. A nyomozás még folyik.

## Elfogták egy 22.000 pengős régi lopás igazi tetteseit

(A Reggel tudósítójától.) Még az ősz-szel kirabolták Grünzweig Károly fő-mérnök lakását s a bíróság emiatt ese-lédjét, Kadenszky Erzsébetet el is ítélte. A főmérnök most bejelentette, hogy egy Eötvös ucai ékszerüzlet kirakatában látta ellopott briliáns melltűjét. A detektívek új nyomozást kezdtek, amelynek során kiderült, hogy az ékszerész a melltűt Kaba Margit varrónőtől vette. Kaba Margit eselédlyeknek varrt és Kaden-szky Erzsébetnek is dolgozott. Míg a leány öltözködött, ellopja a főmérnök lakásának előszobakulcsát. A betö-rést Kaba Margit barátja, Szatmári Sándor pincér követte el, a kulccsal ki-nyitotta Grünzweig főmérnök laká-sát, ahonnan

huszonkétezer pengőt

érvéért papírt, ékszert és ezüstöt vitt magával, amelyeket lassanként eladogatott. Kaba és Szatmári Szil-veszter éjszakáján egy belvárosi ke-reskedő lakását szemelték ki, hogy oda betörjenek, de a rendőrség letar-tóztatta őket és így a terbevert év-végi kirándulás nem sikerült. Az ár-tatlanul eltűnt Kadenszky Erzsébet ügyében ezekután nyilvánvalóan per-újrafelvételt fog elrendelni a bíróság.

— Halálozás. Kovácsy Gusztáv műszaki főtanácsos, tartalékos főhadnagy, több vi-téségi érem tulajdonosa, 56 éves korában meghalt Budapesten. Ma, hétfőn délután 1/4-kor temetik a farkasréti temető ha-lottaházából.

— Művészi síremlékek Eichbaum-nál, V., Rudolf tér 3.

— Elfogták Újpesten az uccán egy épí-tészt, akit kilenc bűnügy miatt köröznek. Újév napján, este hat óra tájban i:galmas jelenetek játszódtak le egy újpesti uccán. Egy járókelő felismerte Springer Ferenc építész, aki különböző bűnügyek miatt már hatszor volt büntetve és aki ellen most is kilenc bűnügy miatt adtak ki kö-rözést. A járókelő, aki felismerte, rend-örnek szólt, Springer azonban futásnak eredt a feléje közeledő rendőr elől és csak hosszas üldözés után sikerült elfogni. Le-tartóztatták.

Rózsadombi  
**ZSIGMOND ÉTTEREM**  
CAFÉ-BAR  
**Rátkay Mártha**  
a legkiválóbb dízőz  
**Kálmán Miklós — Balázs Dodó**  
jazz-trioja  
Vasár- és ünnepnap délután is

**TÁNC**  
Kálmán Miklós — Boros Laci  
jazz-zongora duó  
Jazz-kedvelőknek csemege

1937-es év elmúlt, de

**A tokaji rapszódia**  
az új évben is páratlan sikert arat!  
PROLONGÁLVA! **URANIA**

Az új év legszebb  
hollywoodi ruhája,



viseli Alice Fay

### Cocktail-partyn Pálffy-Apponyi Júlia grófnőnél

Zártkörű cocktail-partyval egybekötött divatbemutató volt az év utolsóélti napján a »Hungária« zöld termében, ahol Pálffy-Apponyi Júlia grófnő mutatta be legújabb kreációit. Két éve startolt a P.A.I.-szalón, de estélyiruhákat most először készített, a közismert gyönyörű kötött ruhái mellé. Még csak a cocktail-partyt tartottunk, mikor *A Reggel* már fölismerete az előkelő közönség sorában *Lichtenstein* János herceg feleségét, *Röder* Vilmosné, a honvédelmi miniszter nejét, *Eckhardt* Tibornét, *Budai-Goldberger* Leonét, báró *Lóng* Boldizsárnét, báró *Kornfeld* Mórionét, *Imrédy* Bélánét, *Hollós* Ödönét, *Cartier* Lajosnét, báró *Prónay* Györgynét, báró *Bornemisza* Daisyt és *Fehér* Lajosnét. Ne vegye rossz néven a megjelent szépasszonyok és lányok közül senki, ha a szemünk is, meg a ceruzánk is korán abbahagyta a munkát, nem folytatta a szépséges jelenlévők följegyzését és elhanyagolta őket a kitért ajtónál bevonuló új toalettek kedvéért... Ők a divat legfőbb zsúrija és legkönyesebb kritikusa, igazat fognak nekünk adni abban, hogy Pálffy-Apponyi Júlia grófnő új ruhaalkotásai maguknak követeltek minden figyelmet, egytől egyig remekei a női szabóművészetnek.

— Az eredmény felülmulta várakozásomat — mondta boldog mosollyal a grófnő. — Akik ruhát kaptak tőlem, nem győzik hangoztatni, hogy milyen sikerük volt az én munkámmal. Az amerikai követség egyik új tagjának felesége, *Mrs. Schott* először csak egy toalettet rendelt, de nyomban utána még hatot...

— Kinek milyen ruha készült mostanában a grófnőnél? — kérdezzük.

— *Jossua* Richárdné ezüst fémszálakból horgolt, hosszúnjú nagysztyélyt kapott. *Pongrácz* Jenő grófné kék muszlin nagysztyélyt, amelynek egyetlen dísz a diszkrét drapírozás. Legnagyobb megrendelőm mostanában *gróf Esterházy* Ferencné volt, aki délamerikai útjára tizenöt ruhát csináltatott. Van sok külföldi vendég is! Budapesti tartózkodása alatt több ruhát kapott tőlem *Elisabeth Arden*.

— A téli ruhák roppant gazdagok anyagban! Vagy az anyag minőségében, vagy felhasználásában. A nagysztyélyek mellett előretörték a hosszúnjú kisestélyi ruhák is. Nagy divat a kazakos délutáni toalet! Még csak azt akarom mondani: legnagyobb boldogságom, hogy az én szalómba a társadalom minden rétege szívesen jár.

## Szilveszteri divatpendli lokálról lokálra, lakásból lakásba

(A *Reggel* tudósítójától.) Ezen a Szilveszter-estén *A Reggel* is elhatározta, hogy elindul a mulatóhelyekre inspekciózni, sőt még a magánlakásokba is, mint a nagy angol és amerikai lapok divat szerkesztői szokták. Mivel pedig az újesztendő első óráiban illik ösztönözni lenni, tárgyilagosan szigorú ruhakritikánk itt következik: Egyik népszerű vacsorázóhelyen gróf *Karácsonyi* Antalné ruhájának adtuk a pálmát. Hogy milyen a színe? Nehéz meghatározni: a lág és a lazac színei közé sorozzuk. Ez most az úgynevezett amerikai »beauty« színárnyalat... Ugyanezen a helyen kénytelenek voltunk észrevenni *Halász* Istvánné gyönyörű fekete bársony muszlinruháját is.

De most előre, előre, penlizzünk tovább, a másik előkelő vendéglőbe, ahol mingyárt feltűnik *Fellner* Alfrédné pompás hermelinbundája és — még valami. Ez a »még-valami« nem toalet, nem szépasszony, hanem — nyolc üres asztal... Szilveszterkor! Kissé összebb húzzuk nyakunkon a selyemkendőt, mintha fázánk ettől a látványtól és továbbsetünk a legközelebbi bárba, ahol *Prónay* György báró feleségét találjuk a társaságával. Ruhája laza színű, fejdísz remekmű. Még két gyönyörű élő divatlapillusztrációt találunk itt: *Groedel* Dóra bárónét és gróf *Kluen-Héderváry* Károlynét.

Ezen az intim kis bár-divatbemutatón nagy sikere van még *Strasser* Richárdné ezüststrókbundájának, amelyen fantasztikus színárnyalatok hullámanak végig: mintha, most a szemünk előtt hullana rá a friss hó... De nincs idő elmerengeni ebben a prém-hó-szivárványban, mert a szilveszteri éjszaka lázasan gyors ritmusa arra kényszerít bennünket, hogy fejünkre húzzuk a varázs sapkát és — hipp-hopp, ott legyek... Ott is vagyunk már a *Bélvárosi Színház* halljában, ahol a hagyományos szilveszteri bált tartják. A legszebb revűszínpad az intim hatású kis színház foyer, amelyben *Bárdos* Artúr és *Hermán* Richárd társulatának összes művésznői felvonulnak, az ígész toalettekben. Nagy udvara van *Alpár* Gittának, akiket ketten kísérnek: *Mr. Forwood* és egy angol revűprimadonna, akinek fantasztikus fejdísz melltán kelt föltűnést. Nagy sikere van a számoceareu, türkiz-mosolyú *Egry* Máriának is, aki hihetetlenül szegényes »Antoinette«-beli ruhája után gyönyörű acélkék selyemtüll toaletten jelenik meg. *Mezey* Mária fekete velúrshifonba öltözött, a csipő körül nerzprémmelemmel és nerzholeróval.

De most előre, előre, szaporán, szaporán, a dunaparti hotel halljába, ahol két külföldi társaságot találunk. A fiatal *Emden* mellett *Maud* Fischert látjuk, előkelő francia hölgyet, akinek színben játszó payette-ruhája — hosszú ujjakkal és magas nyakkal! — igen hatásos. Néhány pere mulva *Muráti* Lili háziablán vagyunk, ahol *Bársony* Rózsit, *Erdélyi* Micit, *Szombathelyi* Blankát és *Pillér* Verát találjuk. A háziasszony fekete bársonyruhát visel, taft alsórésszel, *Erdélyi* Micin aranybrokát toalet van, japános felsőrésszel, *Bársony* Rózsit lila-zöld muszlinruhája — tüll sállal! — és *Szombathelyi* Blanka elegáns ezüstruhája, piros muszlin sálja is határozott sikert arat.

A *Reggel* találkozott ezen az éjen *Szurday* Róbertnével is, két, egyenként 15 karátos briliántot látunk az előkelő dámán, akinek azonban a ruhája nem túlságosan előnyös. Egy pillanatra benézünk *Várady* Zsigmondné budai palotájába, ahol le-

nyát találjuk, gróf *Bethlen* Andrásnét, fekete flitterruhában, *Bethlen* Erzsébet grófnét, *Dobhoff* Lili bárónét, *Széchenyi* Maya grófnét, *Megyeri* Sárít, *Bethlen* András gróft és *Huszár* Elemért.

## »Szeretnék a Margitszigeten tavasszal darabot írni. De, sajnos, ez lehetetlen...«

— mondja *Denys Amiel*, a *Virágzó asszony* szerzője  
Budapesten

(A *Reggel* tudósítójától.) Aki nem tudja, hogy ábrándos költő és drámaíró, az feltétlenül gimnáziumi algebra tanárnak gondolja. *Szigorú, keményvonású, csontos arc, határozott tekintet, magas homlok.* Arca beszéd közben is nyugodt marad, hangja hűvös, csak tekintete melegszik át. *Arca sose mosolyog — csak a szeme.* Ilyen *Denys Amiel*, aki újév napján az *Arlberg*-expresszrel Budapestre érkezett. Sötétkék ruhát visel, pettyes esokornyakkendőt, gomblyukában a beesületrend szalagját.



— Szeretnék egyszer Budapesten, a Margitszigeten, tavasszal darabot írni. Sajnos, ez lehetetlen...

— Miért volna lehetetlen? — kérdezzük.

— Mert csak télen tudok írni. Már kora ősszel visszavonulok Nizza melletti birtokomra. Minden nap hajnalban kelek, kemény munkát végzek a parasztokkal együtt. Télen azután sétálok az erdőben, járkalok a kastély körül és délután öttől tízig írok.

— Darabot csak három hét alatt, legfeljebb egy hónap alatt lehet írni.

Ha teljesen befejeztem munkámat, — akkor még négy hónapig dolgozom rajta, simítgatom, csiszolom.

— Sohasem kísértelgett regényíró?

— A darabírás és a regényírás egészen más mesterség. Regényíró — legalább is francia regényíró — sohasem ír színdarabot, színdarabíró nem ír regényt.

— *Romain Rolland* írt regényt is, színdarabot is... — vetjük ellen.

Hevesen tiltakozik.

— Dehogyan írt színdarabot! Csak a színdarab külső formájában írt regényt...

Aztán a filmről beszél. *Amerika* mindent elvesz a franciáktól: színészt is, írókat is!

— Az igazi színdarab nem alkalmas filmre — magyarázza. Az igazán jó film témája tulajdonképpen az, ami a színdarab első felvonása előtt, harmadik felvonása után és a felvonások között történik. Ehhez író kell és érdemes is az igazi írónak a filmmel foglalkoznia. Kár, hogy a filmírók gyávasága eltűrte, hogy az író másodrendű személy legyen a filmmel és

Hajnalban végkép kimerülve roskadunk bele egy fotóbjé és kimondjuk az általános kritikát: nagyon sok előnytelennél öltözött hölgyet láttunk ezen az éjszakán! Az év legnagyobb estjén nem lehet rövid ruhában, kalap nélkül megjelenni... Láttunk például egy dámát, — neki adományozzuk a »legrosszabb szilveszteri öltözködés« pálmáját! — aki breitschwanzbundában volt, kékszínű Napoleon-kalapot viselt, középen ijesztően megdagadt brossal, sárga ruhát lila övvel és megszámlálhatatlanul összecsiszolt ékszerrel, mint egy néger törzsfőnöknő, a Kippanbálék országában. Ez a Napoleonkalap a szilveszteri öltözködés valóságos — Szent Ilonája... *Igaz Pál*

a rendező elébe kerüljön. Izgatott lesz, megfogja a karomat, hevesen szorongatja, úgy beszél tovább.

— Színész is alig van már Franciaországban, mindenkit elhódított a film.

Három kiváló író jól sikerült darabját nem lehet most bemutatni Párizsban: nincs hozzá színész.

Ha ez így megy tovább, elveszett a színház, legyőzi a film.

Kis szünet, aztán halkabban teszi hozzá:

— Erre sosem kerülhet sor. A színház örök és halhatatlan! De hogy hogyan fogja túlélni ezt a veszedelmet, nem tudom...

Pesti ismerősei iránt érdeklődik, a *Virágzó asszony* szereplőiről kell beszámolnunk, egy-két neves magyar író új darabjáról kérdezősködik.

— Ha megírtam a darabomat, — mondja — később heteken keresztül beszélgetek a színészekkel, akik játszószék. Megmagyarázom nekik, mit kell játszaniuk: valósággal bemutatom alakjaimat. Nem egyszer fordult elő, hogy a főpróbán színpadra lépett egy ismeretlen nevű, jelentéktelen kis színész és másnapra világhírű művész vált belőle.

Igy fedeztem fel például *Charles Boyer*-t, vagy *Alice Cocea*-t.

— A Magyar Színház próbáján — érdeklődünk — meg fogja tudni ítélni, hogyan játszanak a színészek? Hiszen egy szót sem tud magyarul!

— Eleton legnagyobb színházi élménye orosz darab volt. *Stanislawsky* társulata játszotta a *Fedor* címűt. Egyetlen szót sem értettem az előadásból, mégis minden képe, jelene, sőt minden mondata ma is, sok év után, a fülemben cseng. A saját darabomnál csak a szöveget nem értem, de tudom, mit mondanak a színészek. Látom a játékokat, a kifejezést, értem a színházi eszközöket, sóhajtasokat, mozdulatokat, félhangokat. Olyan lesz számomra saját darabom magyarul felvételű előadása, mint hajdanában — egy néma film volt.

Mikes György

\* *Thomán* István 75-ik születésnapján: *Bartók* és *Dohnányi* együtt! *Thomán* István, a nagynevű zongoraművész és európai híru zongorapedagógus 75-ik születésnapján olyan hangverseny lesz a Zeneakadémia nagytermében, amely művészi és társadalmi esemény. Pénteken este 8-kor *Thomán* tanítványai zongoráznak: *Bartók*, *Dohnányi*, *Keéri-Szántó*, *Székely* és *Ungár*.

(*Mühlbeck* Károly vidám, tehetséges fejéceit adta ki újévi ajándéknak. A józsu, élecs szövegekkel kísért kedves rajzoknak bizonyára szép sikere lesz.)

EZÜST-**RÓKÁK** KÉPPEK rendkívül olcsón  
KÉK-**RÓKÁK** *Schmideg* szücs  
Budapest, IV., Párisi uca 3

**GYEREKEK!**  
**BOLDOG ÚJÉVET**  
kezdünk első előadásunkkal *Vizkereszt* délután a *Vigszínházban*. Színpa kerül a gyönyörű **ÜCSKE**.  
Lakner bácsi gyermekszínháza

# Reggeli levél

## A két fogoly vagy költő a filmen

A két fogoly a ma negyvenötvenévesek filmregénye. Mindnyájan benne vagyunk, mindnyájunknak az élete, akik 1914 kisérteties őszi éjszakáin katonavonatokból néztük a fényes mennyboltozatot, míg hajnaltól napestig mezőkről, töltésekről, őrházak ablakából, pályaudvarok perronjáról anyák, hitvesek, szerelők kendője lobogott és átdőkeze reszketett felénk... Ugy borult a szemhatárra a csillagos ég, mint a glória a szentek homlokára. És északnak és délnek özőnével hullottak a csillagok...

**1913 karácsonyán** Almády Miett eljegyezte dr. Takács Péter, 1914 tavaszán hosszú, szomjas mátkaság után megesküdtek. Ha egymásra néztek, a szemüket elfutotta a könny, olyan szerekesek voltak. Nyáron, balatoni vitorlázás után hallják, hogy Sarajevóban megölték a trónörökösét és a feleségét. Hat hét múlva Miett a pályaudvaron didereg a hosszú katonavonattal, amely az urát a háborúba viszi. Az induló vonatot úgy kíséri Miett, hogy a kezét a tisztikocsi lépcsőjén ülő Péter eléri. A két kéz tassan elszakad egymástól. Még szól a trombita, dübörög a katonanóta, aztán minden elcsöndesedik. Péter zászlóalját bekerítik Lemberg alatt az oroszok. Fogságba esik. Miett éjszakákon át írja a leveleket Tobolskba a hadifogságba: »én mindig szeretni foglak Téged, ölelj át engem gondolatban, ahogy én öllelek Téged.« Múlnak a nyarak, 1915, 1916. Miett találkozik Golgonszky Ivánnal, egy karesú, acélkék szemű utánustiszttel. Ez a Miett már két esztendővel idősebb, mint az, aki az állomásról hazajött. Mióta az utánust meglátta, aki a polgári életben diplomata, mintha sötét és bizonytalan víztömegek alá került volna. Ebben a férfiban valami várrallant talált, valami megfoghatatlant, amit másokban azelőtt sohasem, ez a férfiarc rettenetes álmolátás lenyűgöző és megragadó hatását kelti. Elzárkózik, hónapokig nem látja, aztán a sorsuk újra összehozza őket. Golgonszky vallomása úgy zeng, mint a magános gordonka: »kerültem hónapokig, kitértém a harc elől, pedig a legszebb dolog az üldözés! Üldözni egy aszszony ingadozó akarát, mint a vadat! Magának férje van és letiporni valakit, aki nincs jelen és nem védheti magát, ez gyávaság... Maga éppen olyan fogoly, mint a férje! Az életnek erős szava van, erős, éles a hangja, mint a fiatal medve torkának és ez a hang átkiált a maga szobáinak falán, ahová elzárkózott és én hallom ezt a kiáltást... Péter farkasbundájába burkolódzva a tobolski kaszárnya küszöbén ül, csontjáig ható kinnal égési a feltékenység. Miett fekete gyászruhát ölt, apját gyászolja, bútorait, ruháit adogatja el, állást keres. Július közepén sápadtan, vérszegényen menekül egy kis osztrák fürdőhelyre. Csak az Isten és a meghaltnivágás valami tompa, szelíd gondolata kíséri. Ugyanebben az időben Péter meglát egy lányt a tobolski Szűz Anya templomában. Zinaidának hívják. Az arca sápadt, fehér arcban nagy fekete szemek,

és a szemek teli lélekkel. Miett szívére nehezedik az egyedüllét és az idegen táj kimondhatatlan szomorúsága. Három éve éppen, hogy Pétert kikísérte az állomásra. Mit érez Péter iránt? Vigasztalanul őrésnek éri az életét. Huszonöt esztendő. Egy vigasztalan éjszakán levelet ír az utánusnak és néhány nap múlva a sétányon feléje siet Golgonszky. »Én halálosan szeretem magat...« — mondja egyszerűen és éjjel Miett a szerelmese ajtajánál áll, szemét lehunyja, két kezét a mellére szorítja. Egy év késéssel kapja meg a hadifogoly Miett táviratát, amelyben közli vele, hogy az anyja meghalt. Péter a tisztiszolgájával megköszönik a hadifogságából. Miett Golgonszky szeretője. Egy délután egy belvárosi cukrászdában össetalálkozik esztrikori ideáljával, Janika kadéttal, akiből tiszt lett a háborúban s a fél arcát szétromosolta a gránát. Ez a horpadás fenn a homlokánál kezdődött és a fél arcon lefut a csónka, betört állkapocsig. Irózatosan eltorzult gyermekarc. Felmennek Mietthez beszélgetni. Két összezúzott élet! Miettet elöntötte a szánalom. Szeliden és ajándékozva odaadja magát a fiúnak. Pétert szökés közben elfogják, átlőtt lábbal, összekötözve viszik vissza a fogolytáborba. Zinaidka Péter kezére hajtja az arcát és azt mondja: »Téged az Isten küldött énnemem...« Oroszországban bolszevizmus, Magyarországon forradalom. Péter kiütéses tüfust kap, járványkórházba kerül. Ott olvassa a szörnyű névtelen levelet, amely egy sereg pontos feljegyzéssel igazolja, hogy négy év óta megcsalja a felesége. A fogolytársai indulnak haza, egyedül marad. Rettenetes gondolat közeledik a lázbeteg felé: egy halott nevét öltve magára, visszazöknöni Zinaida mellé az életbe, kísérélni a kórteremben egy halott fejtlábját! Miett újból a pályaudvaron áll, ahová férjét kísérte vérbe és ködbe veszett idők előtt. Huszonegy éves volt akkor és negyhónapos asszony. Most Pétert várja, aki az utolsó nagy hadifogolytranszporttal érkezik. A zenekar lassan, ünnepélyesen rázendít a Himnuszra. Trombiták és sípok zengése tölti meg a visszhangos üvegsarnokot. A hozzátartozók csoportja áttöri a kordont, mind a fogolyvonat lépcsői körül kavargóznak. Miett lihegve fut az üres ablakok előtt, a vonat környéke már elnéptelenedett és az irodában megtudja, hogy a férje meghalt. Őt esztendő múlva Miett is a férje, Golgonszky meghatalmazott miniszter, autón Tobolskba utaznak, ahol az országút mentén vörös futózsákkal elborított, fehérre meszelt házban élnek Péter, Zinaida és a gyerekeik. Csizmás férfi áll a kapu előtt, arcát sötétbarna szakáll keretezi és a kisoroszkok világoskék ingét viseli. Golgonszky megkérdi tőle, hol a katonai temető? Itt túl a dombon! Az orosz még látja, hogy egy hölgy, aki az autóban vár, mosolyogva köszöni meg a szíves útbaigazítást...

Zilahy legszebb könyvében mindnyájunk élete benne van, akiket két esztrikójával magához ölelt a háború: mint lepréslét rozmaring, úgy foszlák, hervad, porlad ifjúságunk a regény lapjai között. E nagy élményért, amellyel az új magyar film ajándékozta meg új esztendőre a közönséget, legelső sorban Zilahy Lajosnak dukál elismerés, hála, köszönet. Maig chef d'oeuvre-

je a »Két fogoly«, amely Isten tudja hány kiadásban jelent meg, mennyi példányban forog közkezen, otthon és külföldön. Száz meg száz könyvet olvastunk el a háborúról, magunk is írtunk néhány kötetet, de a Hinterland-lélek ilyen mesteri feltárásának párját nem lettük a világirodalomban. A produkció »Pour le mérite«-je, (a film végén kívül, amely nem találkozott tetszésünkkel) hogy a filmgyártásban oly ritka együttérzéssel és megbecsüléssel az író iránt, megőrizni igyekeztek Zilahy írói rangját és művészi egyéniségét, Gál Ernő méltán büszke lehet a »Két fogoly«-ra, amelyet ő keltett életre a filmen és a Magyar Filmiroda újból megmutatta, hogy ez a derék, lelkes, tehetséges vállalkozás a komoly magyar filmgyártás reménysége és biztosítéka.

**Bajor Gizit** Miett szerepében először látjuk tehetségéhez méltó magyar filmen. Legmélyebb bókunk: ilyennek képzeltük Miettet, amikor a regényt először elolvastuk! Ez Almády Miett barackvirág-iffjúságában: zsemlyeszínű selyemruhája megfeszül a testén, mint lágy, gyenge szelben az árbochoz tapadó vitorla. Vállát kissé hátrafelé feszítve hordja és apró kis mellei megmutatják sejtelmes, lányos vonalait. (A hangjában mindig van egy kis dallamosság és ha énekelne, bizonyára alt hangja volna.) Ez az a Miett, aki a zöld gallyakkal felvirágozott vonatot követi, amely azon a baljóslatú, késő nyári reggelen Péter örökre elviszi tőle. Ahogy Bajor az induló vonat után tántorog és az ujjai hegyére utoljára eléri Péter kezét, aztán utána néz tágranyit szemmel, reszkető szájjal, ahogy a szívét rémült, velőtrázó sikoly hasogatja, Dietrich és Garbo nagy, legnagyobb pillanatait súrolja. Ez az a Miett, aki a bűntudat és a gyönyör villámától lesújtva, virágos pongyolában és kibontott hajjal a hotelfolyosón hátul nekidől Golgonszky ajtajának, hogy össze ne rogyjon, mert már nem bírja a lába. (Néhány bravúrosan fotografált premier-plan képe a legjobb francia filmek világhíres hősnőire emlékeztet.) Takács Péter dr. részével kifaragott szerepében Jávör színészi pályájának legteretlenebb alakítását mutatja. Színmű-

\* **Edes otthon.** (Szilveszteri bemutató a Vigaszínházban.) Két szerelem versenyfutásáról írta ezt a vígjátékát Gerald Savory. De a versenyfutást nem kell túlkomolyan venni: vesszőparipán, fűzfásipót fújva galoppoznak itt az edes szerelmesek, nem pedig lihegő-fújó tragikus méneken. Nem igaziak, nem hollószárnyúak a felhők sem, amelyek az edes otthon konzolidáltan nyárspolgáris, nyilván Tudor-stílusban épült födele fölött járnak-kelnek. Bizonyára csak valamelyik rossz nevelt »Edes otthon«-beli gyermek laterna magiacájából ereretik ezeket a murillói angyalfejek alá való bárányfelhőket... Az egyszerű történethez egyszerű humor is dukál. Kedves, vidám, kissé gyermekies mókázás, amely a legnagyobb irigységet kelti föl bennünk. Oh, milyen boldog nép, milyen nagy nép, milyen egészséges nép az angol, amely ezeken a tréfákon, ezeken a Viktoria-korszakbeli viccelapból származó karikatúrákon tud nevetni! Hála Istennek, a nevetés ragadós. Nemesak az »Edes otthon« utolsóelőtti jelenetében, mikor a tehetséges, kitűnő Egry István nevetőgörcsöt kap és ez a nevetőroham átterjed a nézőtérre is, annyira hogy megakad az előadás, hanem ragadós már az első felvonás végétől kezdve. Ránkragad, szegény, fanyar, blazírt, esiklandósabb szellemességekhez szokott közepuropaiakra. Hála Istennek! Az előadás egyébként egyike a legjobbaknak. Ladomerszky Margit nemesak ellenállhatatlan torzkép, de a humor legmélyebb forrásaiból szólal meg egy-egy hangja, táplálkozik egy-egy mozdulata. Ez a figura egy öreg, jómódú polgári ház odon fényképalbumából való. Gárdonyi kedves

## MAGYAR SZÍNHÁZ

Denys Amiel-bemutató szerdán, január 5-én este 8 órakor a világhírű szerző részvételével

## Élettársak

(MON AMI)

Makay Margit,  
Törzs Jenő, Sennyei Vera,  
Földényi László, Boross Géza,  
Philippi Irén, Biró Eva

Fordította Bálint György.  
Rendező: Vaszary János.  
Diszlettervező: Upor Tibor.

(Telefon 133-833 és 138-866)

vészetünk ranglistáján az első közé került ezzel a filmszerepével! Bajor is, Jávör is Zilahyt szolgálják, a költőt, hűségesen, alázatosan és zseniálisan. Rajnay Gábor Golgonszky szerepében nem keleti a karcsu, acélkék szemű, asszonybűvölő utánusdiplomata illúzióját. Ez a kiegyensúlyozott nagy művész a szereposztás balfogságából válik a nagyszerű együttesben érdemtelenül jelentéktelené. Igen rokonszenves Somogyváry a kadét szerepében. Kitűnőek Csontos, Ihász, Földényi (egyetlen jelenetében félelmetesen tehetséges!), Vértess, Maklár, Köpeczi-Boócz. Agay Irén ezúttal hangban, jáékban, megjelenésben is elmosódó... Székely István különösen a tömegjelenetekben, a kor és az események hangulatát felidéző szuggesztív ötletekben meglepetés még azok számára is, akik pályafutását szeretettel és megértéssel kísérik...

A »Két fogoly«-nak igazi, megérdemelt sikert jósolunk. A pelyvákönnyű magyar filmjátékok után Zilahy regénye filmen — fordulópontot jelent. A magyar filmek közül a »Két fogoly« a legeurópaiabb teljesítmény! És a legmagyarabb is! Bizonyítékul annak, hogy Magyarország és Európa nem két végtel, hanem: a legtermészetesebb találkozás.

Lázár Miklós

őreg troteija mellett nagyon hatásos Perényi ostoba fiatal szerelmese. Egry neveletlen fickója, Szombathelyi Blanka édesen szemtelen és legeslegneveletlenebb kislánya. Móricz Lili szép beszédkultúrája, Báthly vonzó egyénisége és a Pártos Erzből áradó groteszkség tesz még nagy hatást. Hatvány Lili fordítása, Tarján György rendezése és Vörös Pál színpadképe kitűnő. (b. i.)

\* **Érdekes ősbemutató lesz a debreceni Csokonai-színházban:** előadják Vécsey Leó és Tiszai Márton »Szerelmem kft.« című operettjét, amelynek a zenéjét aktív tiszti, Zerinváry Andor szerezte. Vécsey egész sor regény, műfordítás, finom szépségű vers szerzője, több kis darabját adta a Várszínház és a Bethlen-téri Színpad. Tiszai ismert kabaré-szövegíró, Zerinváry Andor pedig legutóbb mint a »120-as tempó« filmváltozatának komponistája aratott sikert. Az operettet Horváth Árpád igazgató rendezti és a primadonnaszerepet Neményi Lili játssza.

— Az újévet nagy attrakcióval kezdte a Victoria Söröző! Tóth Böske szonokát, magyar nótákat énekel Lakatos Vince kíséretével.

Január 7-én **PÓDIUM**  
**100** siker-műsora  
Békeffi László konferál.  
Kondor Ibolya, Kiss Manyi Komlós-Herczeg stb.  
Unger-Anday stb.  
A DELILA-paródia utolsó 10 előadása

**SZULAMIT**  
FELLEGI TERI FELLÉPTÉVEL  
Premier január 6-án, csütörtökön délután és este a **Komédiában**

# A REGGEL KÖZGAZDASÁGA

## Egy pengő!

Egy pengő, szóval és írásban egy pengő az az összeg, amelyet egy nagy magyar iparvállalat, az ország egyik legtekintélyesebb nagyiparos családjának legjobban jövedelmező vállalata karácsonyi jutalom fejében minden a gyár szolgálatában eltöltött esztendő után karácsonyi jutalom fejében munkásainak ajándékozni kegyes volt. Miután a gyárat hét esztendővel ezelőtt alapították, az alapítástól kezdve a gyárban dolgozó munkás hét,

egy esztendeje felvett munkás egy, egyetlenegy pengőt kapott!

Nines törvény, amely előírja a karácsonyi ajándékot, de az iratlan törvény, a keresztény karitás törvényének megszegése súlyosabb társadalmi bűn, mint a munkásnak írott törvénybe ütköző megrövidítése. Súlyos különösen azért, mert a belső társadalmi feszültség és a lelkek áthasonulása következtében

a kormányzati politika napról napra erősebben eltolódik a tömegek, a dolgozók, a nélkülözők és verejtékezők érdekeinek irányában,

amint ez Magyarország miniszterelnöke újévi rádiószózatában olvasható,

amelynél becsületesebb, őszintébb és komolyabb szavakat magyar államférfi régen nem intézett ehhez az országhoz. Ugylátszik, hogy ezt a rohamosan erősödő belső átalakulást csak a felelős államférfi, akinek kötelessége s az újságíró, az író, akinek hivatása a körülötte zajló világot figyelni, érzi meg minden idegszálával. Sokan, nagyon sokan nem veszik tudomásul, hogy körülöttünk minden országban Londontól Bécsig milyen irtózatos áldozatokat hoznak a társadalmi rend és a belső béke érdekében s hogy a mi táblabírás adórendünk, ipari igazgatásunk, jövedelmi megosztásunk, hogy csak e hármat említjük, gyors átalakításra szorul. A miniszterelnök újévi beszéde igen komoly intő szó volt, de reméljük az ország belső rendje érdekében, hogy

az intő szó után tettek, kormányzati és törvényhozási tettek is következnek,

mert szép szavakkal má már nem boldogul itt senki! Szerenese, hogy ez az egypengős szociális gondolkodás mégis csak kivétel, s megnyugtató, hogy a szobanforgó vállalat igazgatója maga is megdöbben az egypengős karácsonyi jutalomtól s tíz pengőt juttatott minden családos munkásának!

Kiss Dezső

## „Pontusi veszedelem!”

(A Reggel tudósítójától.) A világgazdaság s a világpolitika súlypontjai szédtő gyorsasággal vetődnek át a világ egyik sarkából a másikra. A spanyol válság után, amelyben a földközvetlen utak és a baski érbányák termékei körül forgott harc, az északi japán gyapottermelés japán kézre kerülése rendíti meg az Egyesült Államok déli államainak gazdasági egyensúlyát, az év utolsó napjaiban pedig a román állam és gazdaság faszálása vetíti fel a láthatárra újabb meglepetések árnyát. Románia Európának nyersanyagokban egyik leggazdagabb állama s ezek a források a fasiszta

Itália és Németország nyersanyagellátását jelentős mértékben megszállhatják.

Románia átlagos búzatermése 3,5, tengetermése 4,5, zabtermése 2 millió tonna körül forog, 50 millió barrett meghalad az évi kölaajtermelés, kétmilliót a barnaszén s ötnegyedmilliót a feketeszén termelése. Pában alig van gazdagabb országa Európának, erdőterületeinek kiterjedése meghaladja a tízmillió hektárt s így

természetes a megdöbbenés, melyet a Goga-kormány kinevezése Párizsban és Londonban keltett.

Még nagyobb a megdöbbenés Moszkvában! Oroszország legsebezhetőbb pontja a Dnjeper és a Duna torkolata között elterülő vidék, amelyet a rómaiak Pontusnak neveztek s könnyen lehet, hogy

e pontusi tájra összpontosul az elkövetkező hónapokban Európa s a világ figyelme.

A folyótorkolatok e lapos vidéke volt

ezredévek óta a steppe lovasnépeinek betörési útja Nyugat felé, ez a vidék a Balkán kapuja, de innen támadhat meg leggyorsabban a kommunista birodalom. A Dnyeszter és a Duna torkolata között elrejtethető repülőterekről ellenséges bombavetők

órák, szinte percek alatt elérhetik és rombadönthetik déli Oroszország legfontosabb gazdasági középpontjait:

Odessza 60, Dnyeprosztoj, Oroszország legnagyobb villamosági műve 400, a dóni és krivorogi szén- és érbányaterület 350, Charkov, az ipari és gabonatermő vidék középpontja 650, s Rostov, a másik nagy kőkötő 800 kilométernyire fekszik. Ami annyit jelent, hogy

félórától kétóránál röptávolságban fekszenek a pontusi vonaltól déli Oroszország gazdasági idegcentrumai, amelyeknek rombadölte napok alatt megbénítaná a szovjetbirodalom déli felének életét,

arról nem is szólva, hogy tengerészeti repülők a nagy kaukázusi és azerbeidsáni nyersolajtelepeket is megsemmisíthetnék. Ez a »pontusi veszedelem«, a közvetlen közelünkben kirobbanható, elébb tán csak gazdasági háború veszedelme sokkal komolyabb, semhogy ne kellene vele számolnunk!

× Boldog újévet szerez szeretteinek, ha jövőjükről életbiztosítás útján gondoskodik.

× A Leipzigi Vásár Budapesti Irodája. A Leipzigi Vásár Központi Hivatala Budapestben saját irodát nyitott, amelynek feladata, hogy magyar üzletemberek üzleti összeköttetéseit létesítésénél rendelkezésre álljon és a Vásár magyar látogatóinak ügyeit és érdekeit szolgálja. Az új iroda: Váci uca 1-3. felemelet 4. alatt működik.

## Gazdasági Kis Tükör

Az újévi cikkek sokaságából magasan kiemelkednek Chorin Ferenc és Erney Károly írásai, amelyekben a magyar hitelszervezet és nagyipar két vezető egyénisége józan, világos és magas mondatokban felvázolták mai s a közel jövőben várható gazdasági helyzetünk képét. A sok zavaros, kapkodó és rosszindulatú jóslások és uszítások helyett e nyugodt és okos cikkeket kell alaposan megismerlelni azoknak, akitől gazdasági és pénzügyi politikánk vezetése függ.

\*

A békési magyar munkások nyári munkájuk gyümölesként mindössze 300.000 pengőt hoztak haza Németországból. A megtakarított munkabérből egy-egy munkásra közel 500 márka esett.

\*

Megszűnt a 30%-os exportprémium január elsejétől, amely a Magyarországra behozott olasz iparcikkek után járt s ennek következtében erősen csökkent, különösen a német áruval szemben az olaszok versenyképessége. Olasz műselyemfonalban, pamut fél- és készáruban, amelyekre éveken át be volt a magyar piac álltva, máris erős hiány mutatkozik.

\*

Uj és váratlan megszorítások kötik meg a kereskedelem kezét egyéb textilárak behozatalánál is. A hosszú utánjárással megszerzett behozatali engedélyeken teljesen önkényes és meglepő megszorítások olvashatók, mint például az, hogy fehér és fekete bársonyáru nem hozható be! Ez természetesen csak egy két vállalat érdekében történik, amelyek megfélemlő árut gyártani képtelenek s hatósági beavatkozással kapcsolják ki a külföldi versenyt!

\*

Francia nagytőkések részéről történt állítólag ajánlat az év utolsó heteiben a főváros egyre jobban leromló közúti közlekedésének feljavítására. A terv lényege a földalatti vasút kiépítése és a Duna mentén gyorsasút megépítése. Az egész elgondolás még igen ködös s a legfőbb nehézség a befektetendő tőke kamatainak külföldi devizában való transzferálása.

\*

A Külkereskedelmi Hivatal kiadásában megjelenő s kiviteli szempontból fontos Exportkurir és Exportnaplár, mint értesülünk, január elsejétől kezdve magánkézbe ment át s mint magánvállalkozás folyik tovább. Nagyon szép nemzeti ajándék s vajh miért?

\*

A lecsökkent magyar lisztkivitelből az Első Budapesti, a Hungária és a Borsod-Miskolci 46,35, a Molinum és a többi fővárosi malmok 26 százalékot kaptak.

\*

Régi magyar szokás szerint a zalai olajterület első szerény eredményei után már egetverő reményekről — magyar benzinkivitelről — jelennek meg egetverő cikkek. Mindez természetesen túlzás! A kölaajfűrés költségesebb és kockázatos vállalkozás. Hosszú éveken és sok millió pengőn felül rendkívüli szerenese is kell ahhoz, hogy még az erősen lefokozott remények is valóra váljanak s a magyar olajmezők a belföldi szükségletnek csak egy részét is fedezzék.

Az amerikai ipari termelés augusztustól novemberig 20%-kal csökkent. A világpiac idegességének ez a legfőbb oka! Viszont az európai államokban ez a csökkenés még alig észlelhető. A világ vastermelése 105 millió tonnát ért el, 1937-ben 3%-kal magasabb, mint a múlt évben s ötöt európai államban, Indiában és Japánban rekordmagasságot ért el.

## Csak ezt akarja a kereskedő:

Az újév küszöbén nemcsak az egyes kereskedő, hanem a kereskedelem egyeteme is felállíthatja a maga mérlegét! A tartozik oldalán szinte megszámlálhatatlanul sok tétel szerepel: egész sereg egyenesadó s ezek rendes és rendkívüli pótlékai, majd forgalmi és fogyasztási adók, különböző illetékek és díjak, vámok, OTI, MABI-járatékok és egyéb szociális terhek. A jó Eg tudná valamennyit felsorolni. S ezeken a törvényesen kötelező szolgáltatásokon felül nem törvényeken alapuló, de mégis elkerülhetetlen és súlyos úgynevezett társadalmi közterhek, a legkülönbözőbb — nem is mindig közérdekű, de első között mindig a nyílt üzletajtón kilineselő — akciókhoz való hozzájárulások stb. A sok tartozik-tétellel szemben követel a kereskedő... Követel? Nem! A kereskedő legfeljebb szerényen kér s csupa olyasmint kér a kereskedő, ami nem is kerül pénzébe az államnak: ne becsüljék túl erősen lecsökkent jövedelmét s ne vessenek ki rá behajthatatlan terheket, ne zaklassák elkerülhető adminisztrációs intézkedésekkel, ne sajnáltsák ki tervekességét a szövetkezetek részére! S ha a mérleg két oldala között egyenleget vonunk, akkor az új évre áthozható tételként egy csomó beváltatlan kormányígéret szerepel, ezenfelül pedig legfeljebb egy kis remény, hogy ezeket az ígéretek legkésőbb az új esztendőben legalább részben talán be is fogják váltani. Természetes, hogy a kereskedelem elsősorban a maga érdekében kéri e kívánások teljesítését. De a magyar kereskedelem mindenkor összeegyezteti a maga érdekeit a nemzet egyetemes érdekeivel s sérelmeinek csak olyan formában való orvoslását kéri, amely sem más foglalkozási ágaknak, társadalmi rétegeknek, vagy egyéneknek jogos érdekeit nem sérti, sem a kinstárnak méltánytalan károsodását nem jelenti. Ne üldözzék a kereskedelmet s hagyják szabadon dolgozni. Csak ezt akarja a kereskedő!

Nádor Jenő Gyula.

× Villamos főzőelőadásokat látogatóknak az Elektromos Művek honvédeceat bemutatójának főzőelőadó hölgyei boldog újévet kívánnak s értesítik, hogy a jövő héten szerdán d. u. 1/26-kor és hétfőn, pénteken d. e. 1/26-kor délután tartanak bemutatást, illetőleg főzőelőadást. Torta, leveles-vajas tészta, képviselőfánk, hal, hússok készítése. Belépő- és ruhatárdíj nincs.



BUDAPESTI GÁZ-KOKSZ

**ÍRÓGÉPEK**  
**OLCSÓ ÁRBAN**  
részletre is kaphatók  
**KOVÁCSALADÁR**  
írógép-cégnél  
Budapest, VII., Kertész uca 46  
Telefon: 142-861.  
Karbantartás! Javítóműhely!  
Írógépkellékek!

**A MAGYAR HIRLAP**  
január 1-től nagyobb terjedelemben és a régi árban jelenik meg!  
Egyes szám ára hétköznap 10 fillér  
vasárnap 20 fillér

# Miskolc új polgármestere Fekete Bertalan dr. főszolgabíró lesz

Miskolc, január 2.

(A Reggel tudósítójától.) Újév reggelén, mikor a miskolci városháza tisztviselői szokásos tisztelésre jelentek meg Halmay Béla polgármester előtt, a város feje közölte velük, hogy a napokban

benyújtja nyugdíjazási kérvényét.

Már hetek óta tudják Miskolcon, hogy Halmay — aki nem tud megbirkózni a 127 százalékos pótdával sújtott, 19 millió adóssággal küszködő város zilált pénzügyeivel! — elhagyja állását. Hetek óta folyik a korteskedés is, Halmay örökéért. De csak most történt meg véglegesen, hogy a polgármester nyilvánosan bejelentette távozását. Halmay mingyárt el is búcsúzott tisztviselőitől és a város közönségétől. A főispán, Lukács Béla, aki az ünnepeket Erdélyben töltötte, ugyanezen a napon, de csak

az esti órákban érkezett vissza Miskolcra,

ahol az ő távollétében már teljes erővel megindult a harc a megüresedő polgármesteri székért. Elsősorban a népszerű és általánosan elismert kiváló képességű Fekete Bertalan dr.-t, a miskolci járás főszolgabíráját emlegetik, mint Halmay utódját, de pályázik a polgármesterségre Unger Jenő dr., az egrri jogakadémia ismert nevű tanára is, aki jelenleg az államrendőrség vidéki főkapitányságán teljesít szolgálatot mint rendőrfogalmazó. Még egy jogakadémiai tanár küzd az előkelő állásért: Zsedényi Béla dr., aki Miskolcon tanít. Őt a szociáldemokraták támogatják, míg Unger a kereskedők és iparosok körében népszerű. Unger volt az, aki 1½ évig a miskolci panamak ügyében a rendőri nyomozást vezette. Emlegetik Nyári Miklós budapesti ügyvéd nevét is, ő a reformnemzedék jelöltje. Pályázik azonkívül

Hodobay Sándor volt polgármester is.

A Reggel munkatársa vasárnap kora reggel kereste fel az előző éjszaka hazaérkezett főispánt is, aki a következőket mondta:

— Az éjszaka érkeztem meg Erdélyből és reggel már megjelent nálam Halmay Béla polgármester, aki közölte velem megmásíthatatlan távozási szándékát. Halmayval a legteljesebb egyetértésben dolgoztam, de azért nem lepett meg távozását. Ő már korábban említette előttem, hogy harminckét esztendőszolgálatát és hat éves hadifogságát erősen csökkentette munkaképességét. Nagyon sajnálom távozását, de úgy gondolom: elhatározása előtt

meg kell hajolnunk.

Azt hiszem, hogy Halmay távozását ószinte sajnálkozással veszi majd tudomásul Miskolc városa és a törvényhatósági bizottság, amely bizonyára megadja neki mindazokat a tiszteletadásokat, amelyek méltán megilletik.

Megkérdeztük ezután a főispánt, hogy a nagyszámú pályázók közül kinek van a legtöbb esélye a polgármesteri állásra?

— Hétfővel kezdtem meg a tárgyalásokat; akkorra kérétem magamhoz a városi pártok vezetőit. Mialatt távol voltam, több jelölt neve került forgalomba, de én úgy látom, hogy

a város legszívesebben látná Fekete Bertalant,

a miskolci járás központi főszolgabíráját a polgármesteri székben. Magam is őt tartom a legmegfelelőbb embernek, miután kitűnő közigazgatási szakértő és megvan áldva mindazokkal a képességekkel, amelyeket Miskolc polgármesterétől joggal megkövetelhetünk.

A város szülötte ő, itt is lakik,

lökéletesen ismeri a problémákat és a helyzetet. Munkáját megkönnyítené az, hogy Miskolcnak jelenleg pénzügyi ellen-

őre van és így ő minden erejét a városi adminisztráció átszervezésére fordíthatná.

— Mikor lesz a választás? — kérdeztük.

— Február második felében. Azt hiszem, hogy Halmay addig hajlandó az ügyeket

**Szendy polgármester:  
„Akármilyen zivatarokat  
is hozzon a sors, tudom  
mi a kötelességem...”**

(A Reggel tudósítójától.) Szendy polgármestert újév reggelén a fővárosi tisztviselői üdvözölték Lamotte és Schuler alpolgármesterek vezetésével. Utánuk dorogi Farkas Akos tanácsnok kereste fel a polgármestert az elnöki osztály tisztviselőinek élén, majd Bódy László tanácsnok, a fővárosi alkalmazottak szövetségének küldöttségét vezette Szendy Károly el. A Keresztény Községi Párt jókívánságait Csilléry András tolmácsolta nagyszámú küldöttség élén. Szendy polgármester válaszában kijelentette, hogy ő a tradíciók embere, aki a fővárost abban a szellemben vezeti, amelyben Kamermayer Károly és az ő elődei vezették a keresztény Pártot és Budapest.

Budapest hatalmasan fejlődik és megállapíthatjuk, hogy szebb és nagyobb lesz, mint valaha volt.

Ezután a Nemzeti Egység Pártjának küldöttsége tisztelgett Szendy polgármester előtt. Uszty Béla üdvözölte a polgármestert, aki ki-

**Elfogták  
a Testnevelési  
Főiskola  
betörőit**

(A Reggel tudósítójától.) Vasárnap délelőtt a főkapitányságon letartóztatták Juhász Józsefet és Kis Ferencet, akik a múlt hónap 29-én megfúrták a Testnevelési Főiskola kasszáját és 13.500 pengőt loptak el azokból. Nagy erővel indult meg a nyomozás, a rendőrség rádiógrammal köröztette

vezetni. Minden törekvésem, hogy a választás minél simább legyen és minél kevesebb izgalommal járjon. Remélem: Hodobay volt polgármester, akit szintén jelöltül emlegetnek, maga fogja meggyőzni pártbíráit arról, hogy

az ő megválasztása nem érdeke a városnak.

A Reggel arról értesül, hogy Hodobay, akinek végleges nyugdíjazása a hó első felében megtörténik, örökös tagja lesz a törvényhatósági bizottságnak. A polgármesteri szék jelöltjei közül pedig legtöbb estélye van — miként azt a főispán is megjegyezte — Fekete Bertalannak.

lentette, hogy a magyar jövő felhős, de akármilyen zivatarokat hozzon a sors, tudja mi a kötelessége: helyt fog állni a népszerűség rovására is.

Karafiáth főpolgármesternek elsőként Szendy polgármester, Lamotte és Schuler alpolgármesterek kívántak boldog újévet. Tisztelgett előtte a tanácsnoki kar, a kerületi előljárók, a Fővárosi Alkalmazottak Nemzeti Szövetségének küldöttsége is. Cselenyi József a keresztény községi párt küldöttségét vezette Karafiáth elé, aki hosszabb beszédben válaszolt az üdvözlésre.

— Minden közéleti férfiúnak az ad lendítő erőt, hogy soha sincsen megelégedve az ideáljaiért folytatott küzdelem során az elért eredményekkel — mondotta. — En semmi másnak nem kívánok élni, mint annak a hitvának, amelyre esküt tettem.

A keresztény községi pártot a nemzeti egység pártjának küldöttsége követte. Zsitvay Tibor köszöntőjére a főpolgármester többek között ezt mondotta:

— Kérlek benneteket,

ha tévednék, vagy hibát követnék el, mondjátok meg nyíltan és férfiu öszinteséggel a véleményeteket...

a tetteseket. A rádiógramm hívta fel a figyelmet a kápolnásnyéki rendőrségen arra a fiatalemberre, aki néhány nap óta nagylábon élt a faluban, költekezett, mulatozott, cigányozott.

Igazoltatták, kiderült, hogy Kiss Ferencnek hívják. Elmondotta, hogy már hónapok óta állás nélkül van és nem tudott arra válaszolni, honnan van pénze. Budapestre kísérték, ahol rövidesen bevallotta, hogy barátjával, Juhász Istvánnal együtt ő fosztotta ki a Testnevelési Főiskolát. Juhásznál a lopott pénzből még megtaláltak 4000 pengőt.

## A Forum — a fórumon!

(A Reggel tudósítójától.) Mult számban számoltunk be arról a házbérleti háborúságról, amelyet elkésredetten vív egymással a Kossuth Lajos uccai »Forum« mozi és a »Mozgóképzem Rt.« Ez a harc akkor is közérdekű lenne, ha a »Forum« mozi nem az Egyetemi Alap házában talált volna hajlékot és ha nem a kultuszminiszter hagyta volna jóvá — bizonyára jóhiszeműen! — azt a bérleti szerződést, amelyet

a »Mozgóképzem Rt. csupán azért kötött, hogy térdre kényszerítse és elnyelje a »Fórumot«.

Ez az ügylet akkor is a nyilvánosság elé kívánkoznék, ha magánosok között létesült volna ez a magasabb etikába ütköző szerződés, amelyet multheti állásfoglalásunk után nem akarunk e helyt ismét részleteiben bírálni. A Reggel most arról értesül, hogy

a vallás- és közoktatásügyi minisztériumban vizsgálat folyik az ügyben;

vizsgálat, amelynek befejezése elé nemcsak a filmgyártás, nemcsak az egész mozi szakma néz érthető izgalmas érdeklődéssel, de az a nagyközönség is, amelynek szava és közve van ahhoz: tovább tűri-e az államhatalom azt az egészségtelen »egykéz«-politikát, ezt a veszedelmes trösztösödési folyamatot?

**Nyolc túristát  
eltemetett  
egy hatalmas  
hógörgeteg  
a Schneebergen**

Bécs, január 2.

(A Reggel tudósítójának telefonjelentése.) Vasárnap Bécs közelében, a Schneebergen egy hatalmas lavina, mely a hegytetőről egészen a Baumgartner Sportszálló lábáig zúdult le,

nyolc bécsi sielőt temetett mag alá.

Tíz mentőesapat vonult ki a Kuppelke nevű sítelepre, ahol a szerencsétlenség történt. A mentőknek a kivezényelt katonaság segítségével eddig öt holttestet sikerült a hótömeg alól kiásniuk.

Százezrek regénye! **ZILAHY LAJOS:** Százezrek filmje!

# KÉT FOGOLY

Rendezte:  
Székely István

**BAJOR GIZI**

Zene:  
Ákom Lajos

**Ágay Irén • Jávör • Rajnay • Csontos**

Készült a Magyar Filmirodában. Gál Ernő produkció

**ROYAL APOLLO**

Csütörtökön  
premier!

**CORSO**

lökéletesen ismeri a problémákat és a helyzetet. Munkáját megkönnyítené az, hogy Miskolcnak jelenleg pénzügyi ellen-

# A REGGEL SPORTJA

## ARÉNA

### IFJU HORTHY MIKLÓS

a Magyar Úszó Szövetség elnöke új-év első napján, autóján, amelyet maga vezetett, Genovába utazott és onnan megy tovább Kairóba. A magyar úszósport népszerű vezére a Szilveszter estét szűk családi körben töltötte, elutazása előtt pedig egy óra hosszat tárgyalt Balogh László dr.-ral, a Magyar Úszó Szövetség ügyvezető alelnökével. Ifj. Horthy Miklós márciusban érkezik haza és elnököl az Úszó Szövetség közgyűlésén, amelyen megbeszéljük az idei nagy programot.

### ZAJLIK A JÉG

a Városligetben, a Széna téren és az Üllői úton. Mindenütt nagy tömegek hódolnak a testet-lelket üdítő jég-sportnak. A versenyzők körében szintén nagy a »zajlás«, különösen arról van szó, hogy ki nyeri meg az idén Magyarország férfi és női műkoresolyázó bajnokságát. Nagy a verseny és a jelöltek között. Sportszempontról rendkívül öröndetes a készülődés, a szorgalmas tanulás, mert ennek vége csak az lehet, hogy a magyar műkoresolyázó sport a nemzetközi életben is méltó helyet foglal el.

A legutóbbi háziversenyen Pataky Dénes, Kállay Kristóf és Saáry Marika tűnt ki. Mindhármuknak a gyakorlatát befolyásolta a hideg és a túlkemény jég, de így is magasnívójú iskolát mutattak be. Pataky Dénes tavaly nem versenyezhetett, ennek ellenére a szakértők egyhangú megállapítása szerint, gyakorlati magasabb nívón mozgott, mint tavaly. Kállay Kristóf tökéletes nehéz gyakorlati azt bizonyítja, hogy a bajnokságban is jelentős szerepe lesz. Saáry Marikában látják a jövő nagy műkoresolyázóját, aki azonban egyelőre még csak 10 éves. A tavalyi bajnoknak, Terták Elemérnek nehéz dolga lesz, ha újra meg akarja védeni bajnokságát a sokszoros magyar bajnokkal, Pataky Dénessel szemben.

### ERDŐS KLARI

aki a női műkoresolyázóbajnokság egyik favoritja, kellemetlen helyzetbe került az elmúlt napokban egy nyilatkozattal kapcsolatban. Erdősék azonban határozottan kijelentették, hogy a nyilatkozatot Klari nem tette meg és távol áll tőle a szándék, hogy akár a versenyző tagjait, akár pedig riválisait megbántsa. Aki ismeri Erdős Klarit, a szorgalmas, értékes sportladyt, nem is tételezi fel róla, hogy úgy akarjon bajnokságot nyerni, hogy másokat tebecsüljön és már előre kételkedjék a zsűri pártatlanságában. Helyesen tette a BKE vezetősége, hogy az ügyet — levette a napirendről. A műkoresolyázóbajnokságnak a tényleges tudás alapján a jégen kell eldőlnie.

### CSÜTÖRTÖKÖN JÉGÜNNEPELY LESZ,

amelyen összes műkoresolyázóink felvonulnak. A címe: Tokaji szüret. A közönség elé varázsolják a tokaji szüretet — jégen. Balett, jégtánc és tokaji borkóstoló tarkítja a jégünnepeket, amelyen egyébként kitűnik majd az is, hogy a január közepén rendezendő bajnokság résztvevői hogyan állnak a — jégen.

### MINISZTERI OSZTÁLYTANÁCSOSSA

nevezte ki a kormányzó január 1-én Páskándy János dr. miniszteri titkárt, a Torna Szövetség miniszteri biztosát. Páskándy most vizsgálja azokat a vádakat, amelyek szerint alapszabályellenesen működött a Torna Szövetség, kihallgatja a vádlókat, vádlottakat és tanukat, meg akarja állapítani, igaz-e, hogy egyesek önkényesen, sülbadobva az alapszabályokat, egyéni akciókkal vezették a Torna Szövetséget. Ujból napirendre kerülnek a magyaróvári ügyek is és a miniszteri biztos meg akarja tudni, hogy az olimpiászra

készülő tornászok súlyos kilengéséről szóló hírek a nép egyszerű gyermekeinek ajkáról elhangzott balladák-e, vagy pedig valóban megtörtént súlyos esetek.

### NINCS TRIBÜNJE

az ország legelső egyesülete, a Magyar Atletikai Club margitszigeti sporttelepének. Annyi beszéd hangzott már el a középosztály sportjának támogatásáról és a MAC vezetőinek mégis azt kell látniok, hogy sporttelepük az ország legkisebb pályái közé tartozik. Jövő héten megindul az akció, hogy az illetékesek a Magyar Atletikai Club sporttelepére végre modern tribünöket varázsoljanak.

### EREDETI UJÉVI AJÁNDEKOT KAPOTT

Mészáros Gabriella, Magyarország tornászbajnoknője. Újév reggelén arra ébredt, hogy szülei a lakás egyik szobáját modern tornateremmé alakították át. Borda falakat, korlátot és egyéb tornaszereket kapott ajándékba a tornászbajnoknő, aki nagy reményekkel indulhat tavasszal Prágába, a világbajnoki küzdelemre.

### BUDAPESTEN SZÜLVESZTEREZETT A BUKARESTI VENUS

kitűnő futbalcsapata. Az egyik körúti kávéházban reggelig mulattak és a kávéházból egyenesen a pályaudvarra mentek. Elutazásuk előtt fontos megállapodásokat kötöttek, amelyek szerint a Ferencváros májusban,

a Hungária és az Újpest augusztusban látogat el Bukarestbe. A bukaresti Venus itt tartózkodása alatt kimélyítette a két ország közötti sportbarátságot. Arról is szó van, hogy áprilisban, amikor Bécsben rendezik az osztrák-magyar válogatott futballmérkőzést, a magyar válogatott második garnitúrája Bukarestben vendégszerepel.

### NAGY SPORTMUNKA FOLYIK CSEPELEN,

amelyet lovag Wahl Henrik, a lelkes sportbarát irányít. Tavaszra különösen a futballfronton várhatóak meglepetések a csepelek részéről. A csepei sportirodának Faragó Lajos, a Budai »II« vezetője, az igazgatója.

### SZETSZEDIK A FERENCVÁROST MALTABAN

írta Toldi Géza a feleségének. Eddig csak táviratok érkeztek Máltából, most jött meg az első levél, amelyben Toldi Géza, a fiatal férj részletesen beszámol a feleségének. Azt írja, hogy napsütés van Málta szigetén, naponta narancsligetekben sétálnak és a meghívások egész tömegét kapják. Egyik nap valamelyik angol hadihajón ebédelnek, másnap már a leghíresebb éttermek, kávéházak hívják meg őket. Az operaház díszelőadást rendezett a Ferencváros tiszteletére. Ajándékokkal és a barátság számtalan jelével halmozzák el a ferencvárosi fiúkat. Az angol tengerészek, a parancsnoktól kezdve a legegyszerűbb matrózig megkedvelték és ünnepelték a Közép-európai Kupa-győztes Ferencvárost.

Pataky Károly

## A Ferencváros győzelemmel, a Hungária és Kispest vereséggel kezdte az újévet

A Ferencváros újév napján Málta szigetén az angol helyőrség válogatott csapatával mérkőzött. Zsúfolt nézőtér előtt a Ferencváros iskolajátékot produkált.

A magyar csapat 9:2 (3:1) arányban győzött.

Hatszor robbant a »Toldi-bomba« az angolok kapujában. Sárosi két gólt lőtt és egyet Kemény szerzett. A zöld-fehéreket épűgy, mint tavaly a Hungáriát, rendkívül megkedvelték a máltaiak. A Ferencváros eddig három mérkőzést játszott Máltán és mind a háromszor győzött. Első ellenfelét, a Valletta Cityt 12:1-re verte. Második mérkőzése St. Giorgio csapatával volt. Ellenük 3:1-re győzött. És most újév napján következett be a har-

madik győzelem, a hadsereg válogatott ellen.

A Hungária Lisszabonban szerencsétlen körülmények között kezdte meg az újévet. A magyar csapatnak a nagy játékerőt képviselő Sporting Lisszabon volt az ellenfele.

A portugálok 3:1 arányban győztek.

Az első féldobben egyik csapat sem tudott gólt lőni. A Hungária egyet-

### LEOF OLD GYULA

hirdető vállalat

VII., Erzsébet körút 39.

B. U. É. K.

Alapított 1896. Telefon: 142-155.

B. U. É. K.

### Magyar Hirdető Iroda

VIII., Sándor u. 7

Telefon: 145-510.

Ügyfeleinek és üzletbarátainak

### BOLDOG ÚJ ÉVET KIVÁN

### RUDOLF MOSSE RT.

hirdetővállalat

IV., Váci ucca 18. Tel. 183-583 és 183-585

B. u. é. k.

### BLOCKNER J.

központi irodája

IV., Városház ucca 10

Telefon: 188-914

B. u. é. k.

### BLOCKNER J.

fiókirodája

VI., Andrassy út 4

Telefon: 123-215

B. u. é. k.

### BLOCKNER J.

fiókirodája

VI., Vilmos császár út 33

Telefon: 114-819

B. u. é. k.

### BLOCKNER J.

fiókirodája

VII., Erzsébet körút 14

Telefon: 135-044

B. u. é. k.

hirdetőinek

### Balogh Sándor hirdetőirodája

V., Szent István körút 9.

Telefon: 115-783, 110-765

B. u. é. k.

hirdetőinek

### Balogh Sándor hirdető fiókja

V., Pozsonyi út 36. Telefon: 299-299

### ERDŐS JÓZSEF

budapesti hirdetőirodatulajdonos

(VI., Teréz körút 35. Tel. 112-558)

igen tisztelt üzletfeleinek,

jóbarátainak

### boldog újévet kíván

B. U. É. K.

### Kaasenstein és Vogler

hirdetési iroda Rt.

Budapest, V., Dorottya ucca 8.

Telefon: 182-322.

B. U. É. K.

### HARSÁNYI

hirdetés-, reklám- propaganda iroda

V., Falk Miksa ucca 17

Telefon: 119-471

B. U. É. K.

### Leopold Cornél

hirdetési és reklámiroda

VI., Teréz körút 3

Telefon: 120-773.

### Boldog újévet kíván

### A REGGEL

Utazási Irodája

len góljának Kardos volt a szerzője.  
A Kispeszt Casablancában az észak-marokkói válogatott csapatától

2:1 (0:1) arányú vereséget szenvedett.

A vereséghez hozzájárult a szilveszter utáni hangulat is...

## Tündéri bemutatóval avatták fel a kispesti jégpályát

(A Reggel tudósítójától.) A Kispesti Atlétikai Club a város támogatásával hatalmas sporttelepet épít, amelynek most készült el a korcsolya- illetve teniszpályája. Az új korcsolyapályát vasárnap avatták fel nagy jégünnepség keretében. *Meritzay* Aladár főjegyző, *Reznicsék* Imre postai igazgató, ügyvezető alelnök és *Kertész* János, a Korcsolyázó Szövetség alelnökének beszédei után *Molnár* József polgármester adta át rendeltetésének az új korcsolyapályát, amelyet a BKE műkorcsolyázóinak kitérő gárdája avatott fel.

Mintegy 4000 főnyi közönség gyönyörködött *Saary* Marika, *Saary* Eva, *Boind* Györgyi, *Erdős* Klári, *Kállay* Kristóf, *Király* Zoltán és *Király* Ede szebbnél-szebb számaiban. A csárdást táncoló *Erdős* Klárit és a jégpalotást bemutató *Boind*-testvéreket a közönség nem akarta leengedni a pályáról. A korcsolyázó sport igazi propagandája volt a kispesti pályavaválás. A KAC vezetői remélik, hogy az új pálya révén Kispeszt a korcsolyázó sportban is előkelő szerepet töltsön be.

## Garmisch után Nürnbergben is sikert aratott a BKE jégshokicsapata

Garmisch-Partenkirchen, jan. 2.

(A Reggel tudósítójától.) A von Halt lovag serlegével díjazott jégkorongtorna utolsó mérkőzésén az *EV Füssen* csapata 3:1 (1:1, 1:0, 1:0) arányban verte az *SC Riesersee* együttesét. Ez az eredmény az első hely szempontjából nem volt fontos, mivel a Budapesti Korcsolyázó Egylet erősen vezetett. A torna végeredménye a következő: 1. BKE, 3. mérkőzés, 2. győzelem, egy döntetlen, 9:6 gólarány, 2. *EV Füssen*, 3. *Wiener EV*, 4. *SC Riesersee*.

A BKE a szép győzelem után németországi túrán vett részt. Pénteken Tölz fűrdőhelyen 8:3 arányban győzött. Az újév első napján a BKE Nürnbergben a *HG Nürnberg* csapatát 6:3 arányban verte meg.

## Magyar korcsolyázók sikere Zakopaneban

(A Reggel tudósítójának telefonjelentése.) Szépen szerepeltek a BKE műkorcsolyázói újév napján Zakopaneban. A fiatal *Bass* Erika—*Barcsa* Rotter Béla pár megnyerte a nemzetközi párosversenyt. A lengyel bajnokpár, a *Kalus*-testvérek végeztek mögöttük, majd a bécsi *Kiacsek*—*Rostal* pár következett. Negyediknek a főiskolai világbajnok *Fauthaber*—*Eigl* párt helyezték. A férfi-versenyen *Hostjanszky* István a nyolcas mezőnyben második lett a bécsi *Rada* mögött.

**Iskola és könyvtári könyvek bekötése**  
legelőnyösebb  
**Radó Olga**  
V., Szent István körút 10. szám, I em.  
Telefon 121-531

# Énekes olimpiai bajnok vereséget szenvedett a vasárnap megkezdődött 13-ik ökölvívóbajnokságon

(A Reggel tudósítójától.) A magyar boxvilág nagy érdeklődése mellett vasárnap este 6 órakor a *BSZKRT* tornaacsarnokában megkezdődött Magyarország boxcsapatbajnokságának első része.

A boxolással foglalkozó egyesületek hónapok óta készülődnek erre a küzdelemre,

amely január minden vasárnapját lefoglalja. Az egyesületi vezetők, trénerk készítették elő

a magyar *Schmelingeket* és *Carnerákat*.

Az utóbbi egyébként már elvesztette nagy tekintélyét a boxvilágban, de *Schmelinget* még igen sokan vállalják.

A legutóbb megrendezett Budapest boxbajnoki mérkőzésen már kitűnt az egyesületek közötti nagy versengés, de a csapatok minden erejüket

a boxcsapatbajnokságra koncentrálták.

Közvetlenül a mérkőzés előtt még nem tudta senki sem, hogyan állnak fel a csapatok. A vezetők a legnagyobb titokban állították össze gárdájukat.

— *Mindenkinek a fedélzetre!* — ez volt a jelszó a bokscsapatoknál.

Már a kezdés előtt megtudtuk, hogy a budapesti vasutasok öltözőjében

ott áll haragra készen *Enekes*, a losangelesi olimpiai magyar győztese,

aki már régóta nem bokszolt, de most újra felhúzza a bokszkesztyűt, hogy egyesülete érdekében sikraszálljon.

**B. Vasutas—MAC 10:6**

Pontban 6 órakor kezdődik a tizenharmadik magyar bokscsapatbajnokság, minden idők legbizonytalanabb kimenetelű küzdelme. A B. Vasutas mérkőzik a MAC-cal. Első pár, légsúly:

*Podány* (B. Vasutas)—*Tranger* (MAC).

*Tranger* támad, de ő bánja. *Podány* kétszer orron úti. Az első menet végén a MAC versenyzője kétszer is a földre kerül.

A második menetben *Podány* támad. *Tranger* már alig léleg a lábán és erre a mérkőzést vezető *Vizy* szövetségi kapitány *Podányt* hirdeti ki győztesnek. A B. Vasutas 2:0-ra vezet.

**Bantamsúly.**

*Enekes* II. (B. Vasutas)—*Montányi* (MAC).

*Enekes* hamar megszédíti ellenfelét, de hűbe úti sokszor szabálytalanul is, kiütni mégis csak a harmadik menetben tudja.

Győz k. o.-val *Enekes* II.

Most már 4:0-ra vezet a B. Vasutas. **Pehelsúly.**

Ez a mérkőzés óriási meglepetéssel végződik. *Enekes* I., a losangelesi olimpiai bajnok és *Marácz* (MAC) áll a ringbe.

Mingyárt a mérkőzés elején feltűnik, hogy *Enekes* nagyon passzívan boxol, sőt sokat szabálytalanodik is. Ezzel szemben *Marácz* jól és okosan dolgozik. Ővé az első menet. A második menetben már több az ütés. *Enekes* sokat fog, nagyobb lövedékedvével ő nyeri a menetet. Rendkívül izgalommal várják a nézők a harmadik menetet, amely azonban nagy csalódást hoz.

*Enekes* teljesen elkészül az erejével és *Marácz* pontos ütéseit sorra becsedi. *Marácz* megérdemelten győz.

A közönség csalódottan állapítja meg: *Enekes* már csak árnyéka az egykori olimpiai bajnoknak. 4:2 az eredmény a B. Vasutas javára. **Könnyűsúly.**

*Bondi* (B. Vasutas) és *Modla* (MAC).

*Bondi* szokatlan támadó kedvben van, de

*Modla* egyelőre mindent visszaad. *Bondi* belegyenesei sorra betalálnak. *Modla* felütésekkel és horgokkal próbálkozik. Láthatóan kiütésre megy. A szép harmadik menetben

*Bondi* nagyobb technikai tudásával biztosan nyeri meg a mérkőzést.

6:2-re vezet a B. Vasutas. **Középsúly.**

*Sallai* (B. Vasutas)—*Perczel* (MAC).

A hat kilóval könnyebb *Sallai* beharcolt erőszakot ki, mert érzi, hogy ebben jobb, mint ellenfele. A következő menetben szédületes ütések zuhognak mindkét részről, *Perczel* azonban valamivel többet üt. A harmadik menetben *Sallai* teljesen visszaesik. *Perczel* úgy üti, ahogy akarja.

Az ítélet nagy meglepetést kelt: *Sallait* hirdetik ki győztesnek.

8:2-re vezet a B. Vasutas. **Weltersúly:**

*Szalaj* (MAC)—*Brath* (B. Vasutas). Unalmas, akciószegény mérkőzés, tele tologatásokkal.

*Szalaj* megérdemelten győz.

8:4 az eredmény. **Kisnehézsúly:**

(*Utassy* (MAC)—*Nolipa* (B. Vasutas))

Az első menet inkább verekedés, mint boxolás. Figyelbeztetik is őket, hogy ne verekedjenek. A második menetben

*Nolipa* fejelésért részesül figyelmeztetésben.

*Utassy* kétszer is egy-egy pillanatra a földre kerül. *Nolipát* a harmadik menetben is figyelmeztetik szabálytalanságért. Csunya mérkőzés, egyik sem boxol.

Győz *Utassy*.

8:6-ra vezet a B. Vasutas. **Nehézsúly.**

*Nagy* (B. Vasutas) és *Sárközi* (MAC) áll a ringbe.

A MAC-isták biztosra veszik *Sárközi* győzelmét, mert az utóbbi időben sorra nyerte mérkőzéseit és a Budapesti bajnokságban *Nagyot*, az eddigi bajnokot is legyőzte. Az első menetben mindkét versenyző óvatos. *Nagy* valamivel többet üt. A második menetben *Nagy* folytatja a támadássorozatot és *Sárközi* többször megrendül. A harmadik menet elején azután

*Nagy* jobbkezes horgától *Sárközi* anynyira megzavarodik, hogy feladja a küzdelmet.

Végeredményben tehát a B. Vasutas 10:6 arányban legyőzte a MAC-ot.

## Izgalmak az FTC—Lapterjesztő meccsen

Ezután nagy izgalom köti az FTC és a Lapterjesztő mérkőzik egymással.

**Légsúly:**

*Urbán* (FTC)—*Baron* II. (Lapterjesztő).

A két gyermekszámba menő versenyző nagyszerűen bírja a három menetet. Szép mérkőzést vívnak.

Az eredmény igazságos eldöntetlen.

**I:1.**

**Bantamsúly:**

*Zseni* (Lapterjesztő)—*Csáki* (FTC).

*Viharzó* támadássorozatot vezet mindkét boxoló. *Ugy* ütik egymást, mint a répat, *Zseni* azonban technikásabb. A harmadik menetben egy pillanatra sem állanak meg, valósággal csépelik egymást.

*Zseni* ütéseit pontosabbak, ő győz. 3:1-re vezet a Lapterjesztő.

**Pehelsúly:**

*Lakat* (FTC)—*Ebergényi* (Lapterjesztő).

*Ebergényi* sorozásokkal kezd, de *Lakat* lassan fölénybe kerül. Egyenesei sorra ülnek és

*Lakat* biztosan nyeri a mérkőzést.

Egyenlített az FTC: 3:3.

A nagyobb súlycsoportokban jobb az FT Cés így az FTC győzelme várható. A mérkőzés lapzártakor még tart.

**Boldod új esztendő, felfrissülés, sport, szóakozás, élmény: UTAZÁS!!**

**„Repülő Sí-vonat“ a Bengyel-Tátrába**

étkező-, tánc-, háló- és fürdőkocsival (január 30.—február 9.)

M.N.B. eng. 890/1937.

**Részvételi díj: P 276**

**Bármikor megkezdhető és tetszés szerint módosítható egyéni utazások**

**Figyelem!** Arainkban a helyszínen eltöltött teljes penzionnapok, minden melléköltséggel, III. o. gyorsvonatjegy oda-vissza utazással bennfoglalatlak.

**Síparadicsom a tiroli és a stájer Alpesekben!**

|                                                                                   |       |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-------|
| 10 teljes penzionnap, minden melléköltséggel és III. o. gyorsvonatjegy oda-vissza |       |
| Wienerbruck (800 m) .....                                                         | P 159 |
| Seisnering (1000 m) .....                                                         | P 179 |
| Wagrain (1750 m) .....                                                            | P 189 |
| Gaisbergspitze (1286 m) .....                                                     | P 197 |
| Ehrwald (1000 m) .....                                                            | P 222 |
| Mariazell (900 m) .....                                                           | P 229 |
| Kanzenhölhe (1500 m) .....                                                        | P 234 |
| St. Cristoph a Arlberg (1800 m) .....                                             | P 235 |
| Soeldl (1200 m) .....                                                             | P 252 |
| St. Anton a Arlberg (1304 m) .....                                                | P 252 |

**A Riviera virágoskertje!**

1 nap Venetia .....

1 nap Genova .....

7 nap Úrszádeltyű .....

1 nap Milano .....

Kirándulási lehetőség Nizzába, Monte Carloba, Cannesba!

**Itália szépsége és kultúrája!**

2 nap Venetia .....

2 nap Firenze .....

3 nap Róma .....

1 nap Napoli .....

2 nap Capri .....

Ugyanez 2 napos TAORMINAI P 249 tartózkodással

**A tél minden öröme — a Dolomitokban!**

1 nap Venetia .....

9 nap Cortina d'Ampezzo .....

v. San Martino di Castrozza P 215

v. Misurina .....

v. Ortisei .....

v. Solva .....

**Nászút - megvalósult álom!**

10 teljes penzionnap, minden melléköltséggel és III. o. gyorsvonatjegy oda-vissza

2 nap Venetia .....

3 nap Firenze .....

5 nap Roma .....

**Valutáját kiigényeljük, a legpontosabb útitervvel szolgálunk s egyéni utazásainknál is biztosítjuk a társasutazások gondtalanságát!**

**Videki olvasóinknak postán intézünk el mindent a leglelkismeretesebben!**

Prospektusok, felvilágosítás, díjtalan szobafoglalás, jelentkezés kizárólag:

**A REGGEL Utazási Irodájánál**

Budapest, VI, Mussolini tér 1.

T. 129-554 és 129-555. Hivatalos órák délelőtt 1/2-ig 1/2-ig és d. u. 4-6-ig

# Alpesi élet a budai hegyekben

## Bátor ugrások, jó lesiklás az év első siversenyén

(A Reggel tudósítójától.) Nagy élet volt a kettős ünnepen a budai hegyekben. Sokan a Szilveszter éjszakát is a szabadban töltötték és

fáklyafény s tábor tűz mellett várták az újév beköszöntését.

A szállók és menedékházak teljesen megteltek. A Magyar Atleikai és Futball Club negyvenéves jubileumi siversenyét tehát igen szerencsés időpontban rendezte a Svábhegyen. A kétnapos versenyt nagy közönség nézte végig. Szombaton

### a futóversenyt

bonyolították le 15 kilométeres távon. Itt Belloni (MAC) győzött 1 ó 3 p 01 mp idővel. 2. Dezső (MAC) 1 ó 3 p 08 mp. 3. Weinhardt (BBTE), 4. Cseh (MAC), 5. és 6. holtversenyben Kiss (MAC) és Petrík (BBTE), 7. Hulényi (MAC), 8. Csekey (BBTE), 9. Kőváry (BSZKRt), 10. Kovács (MAC). A juniorok versenyében Kovács (Postás) győzött, aki a 10 kilométeres távot 50 p 4 mp idő alatt tette meg. A főiskolai versenyzők csoportjában ugyan csak 10 kilométeres távon 1. Ujlaki (BEAC) 54 p 55 mp, 2. Kiss (Képző).

A versenyzők a Kovács-vendéglőből indultak. Az Erberig futottak, majd visszajöttek az erdőn. Ezt az utat háromszor kellett megtenniük.

### Percenként indították a versenyzőket.

Ekkor még jó volt a hó. Vasárnapra azonban megfagyott minden és jeges havon folytatták a versenyeket. Belloni meg is jegyezte:

— A lesikló pályáról már nemcsak a hó, hanem a fű is elkopott...

Vasárnap a lesiklóversenyt és az ugrást tartották meg. Az Egyetem-lejtőtől indultak a versenyzők és a harangvölgyi téli sporttelepig mentek. Félpercenként indultak és két időfutamon alapján állapították meg az eredményt. A versenyzők panaszkodtak a rossz hóviszonyokra, meg arra, hogy néhány méterrel a cél előtt, bizonyára valami földtúrás miatt, néhány kivétellel, majdnem valamennyien felbuktak.

### Belloni hanyattfekve csúszott a célba.

A verseny után a rendezőség a Kovács-vendéglőben gyűlt össze, hogy megállapítsa az eredményt. Hölgyek lesiklóversenyében győzött Piszter Magda (MAFC) 2 p 34.6 mp, 2. Seiterné (BBTE), 3. Szilgeli Marianne (MAC), 4. Kozma Lászlóné (UTE), 5. Rácz Ferencné (MAC), 6. Nádor Erzsébet (MAOE). A férfiak lesikló versenyében Jakobovits Béla (BEAC) győzött 1 p 51.8 mp idővel. 2. Hambalkó (BSZKRt), 3. Géser (MAFC), 4. Kovács (MAFC), 5. Cseh (MAFC), 6. Makk (TTE). A versenyen tulajdonképpen Kőváry

(BSZKRt) lett az első, őt azonban szabálytalan indulás miatt diszkvalifikálták.

A főiskolások versenyében Géser (MAFC) győzött klubtársai, Ormándi és Dolevicsényi előtt. A csapatversenyben a MAFC lett az első. Az ifjúsági versenyben: 1. Kegyes (MAC), 2. König (UTE), 3. Kalmár (Magyar-Osztrák Alpési Egyesület). Az összetett versenyben: 1. MAC 74.5 p, 2. BBTE 103.5 p, 3. UTE 117 p, 4. MAFC 134 p.

Ezután a rendezőbizottság újra összehozta a versenyzőket és elindult az ugrósnáchoz, ahol az ugróversenyt bonyolították le. Odafelé menet körülnéztünk a vad sielők táboraiban is. A hölgyek ezúttal a hamisítatlan hegyi levegő pirját viselték arcukon. Csodálatos színpompát és

### a legfantasztikusabb siőtűzeteket láttuk.

A siugrósnánál élénk élet uralkodott. A versenyzők próbaugrásokat végeztek, de a bemelegítés nem tarthatott soká, mert Henes Aladár, a verseny kitűnő rendezője kiadta az utasítást az ugrások megkezdésére. A versenyzők félték, hogy az ugrósnán is megjegesedett, de kiderült, hogy az elég jó állapotban van.

### A szeniorok versenyében Ványa Pál (UTE) győzött 24 méteres ugrással.

2. Kadvány (BBTE), 3. Makai (BEAC), 4. Rév (BBTE), 5. Makk (TTE), 6. Kozma (UTE). Az ifjúságiak versenyében Weisz József (UTE) győzött 22 méteres ugrással. Az újév tehát a sísport szerelmeseinek jól kezdődött.

Sándor Pál

## Eltemették Borovszky Jenő vívóbajnokot

(A Reggel tudósítójától.) A magyar vívósport halottjának, Borovszky Jenő századosnak holttestét Újév napján délután 10 órakor szentelték be a gyáliúti helyorségi kórház ravatalozó termében. A gyászszertartáson megjelentek igen nagy számban a Honvédtiszt Vívóklub tagjai, Nagyszombatly Miksa altábornagy elnök, vitéz Szombathelyi Ferenc tábornok alelnök és vitéz Somogyi Endre ezredes igazgató vezetésével. A Légügyi Hivatal, ahol az elhunyt szolgálatot teljesített, nagyszámú tiszti küldöttséggel képviseltette magát, amelyet Steiner Ferenc légügyi igazgató vezetett. A holttestet beszentelés után Szegedre szállították, ahol vasárnap délelőtt 10 órakor helyezték örök nyugalomra. A Magyar Vívó Szövetséget a szegedi temetésen déli kerületének elnöke, vitéz Suvoy Kálmán ny. altábornagy képviselte, aki a Vívó Szövetség koszorúját is elhelyezte az elhunyt vívóbajnok sírjára.

A »kise« Terták is legény — a jégen! Vasárnap reggel Terták György — a műkoresolyázó Terták öccse — nyerte az ifjúsági gyorskoresolyázó versenyeket. 500 m: 1. Terták 50.8 mp, 2. Kis 52.1 mp, 3. Kündisch 53.8 mp. 1500 m: 1. Terták 2:51.4 mp, 2. Kündisch 2:52.5 mp, 3. Kiss 2:56 mp.

## Gólaránnyal a Sparta nyerte Bécsben az újévi futballtornát

Bécs, január 2.

(A Reggel tudósítójától.) Újév napján kezdődött a Wacker-pályán 5000 főnyi közönség előtt a Bécs-Prága város vezető labdarúgó csapatainak részvételével rendezett nagy labdarúgó torna.

### Szombaton,

az első nap, mindkét prágai csapat győzött.

Slavia-Wacker 3:2 (2:0). Bíró: Frankenstein. A Slavia góljait Spoboda (2) és Simonek, a bécsiek góljait Czernik (11-esből) és Walzhofer lőtte. Wirus, a Wacker játékosja egy 11-es rúgást elhibázott.

Sparta-Austria 6:1 (3:1). Bíró: Beranek. A csehek góljait Nejedli (2), Senecki, Seemann, Radó és Riha, a bécsiekét Neumer lőtte.

### Vasárnap

a labdarúgó torna második napján 6000 főnyi közönség előtt mindkét bécsi csapat erős küzdelem után csekély gólkülönbséggel megérdemelten győzött.

Wacker-Sparta 3:2 (0:2). Bíró: Führer. A Sparta csapata 9 perccel a mérkőzés befejezése előtt még 2:0 arányban vezetett. A Wacker góljait Zisek, Hönig és Walzhofer, a Sparta mindkét gólját a Seemann helyén középsatárt játszó Hudedt rúgta.

Austria-Slavia 3:2 (2:1). Bíró: Rauch. Az Austria góljait Sindelar (2) és Stroh, a Slavia góljait pedig Simonek és Kopecki rúgta.

Bécsi csapatok külföldön. Az Admira szombaton Baselben az FC Basel együttesét 2:1 (1:1) arányban verte, vasárnap pedig Zürichben a Grasshoppers csapatát 2:0 (0:0) arányban győzte le. A Rapid csapata szombaton Athénben egy görög válogatottat 4:1 arányban legyőzött.

## Sűrű diszkvalifikálások, sorozatos favoritgyőzelmek az ügélő új esztendejének első versenynapján

### Részletes eredmény:

I. Jégvirág díj. 945 P. 2100 m. 1. Bob (5/10) Jónás, 2. Nestor (3), 3. Biztos (2). Im.: Kató (mint 2-ik, galop a célban, diszkv.), Opera, Margit, Ceda. Küzd. Idő: 32.6. Tot.: 10:14, hely 10, 10, 11. Befutó: 10:35. Kati vezet, állandóan Bob van nyomában. Az egyenesben Bob érellel, Kati a cél előtt beugrik.

II. Kettesfogató úrkoesisverseny. 1350 P. 3200 m. 1. Alauda-Brokát (1/4) Kosuth, 2. Csipkerózska-Pasa (p). Im.: Mady lánya-Vakares, Dimora-Urnó. Erős küzd. Idő: 41.5. Tot.: 10:20. Befutó: 10:57. A Csipkerózska-Pasa fogatot a befutó utolsó méterén éri be az Alauda-Brokát fogat, amely végül erős küzdelem után fejhosszal győz.

III. Mechanikus handicap. 810 P. 2100 m. 1. Liselotte (1/4) Zwilling, 2. Timide II. (2/2). Im.: Get-on (mint 2-ik, tisztátalan ügétés miatt diszkv.), Lali, Bessy J. Könnyen. Idő: 33.9. Tot.: 10:20, 10, 10. Befutó: 10:41. Rövidesen Liselotte kerül az élre és fölényesen bevezet.

IV. Avanti II. díj. 1215 P. 2100 m. 1. O-ha (p) Zwilling, 2. Danilo (3), 3. Hé-kás (16). Im.: Sophie, Gina, Groo Peggy, Johnny J. F. Könnyen. Idő: 30.1. Tot.: 10:22, 15, 14, 31. Befutó: 10:51. Hé-kás és O-ha együtt haladnak, a második körben O-ha elhúz, az utolsó métereken teljesen elkészült Hé-kást Danilo megelőzi.

V. Nemzetközi handicap. 1215 P. 2100 m. 1. Győző (p) Benkő, 2. Szeszélyes (10), 3. Bosiljka (2/2). Im.: Musicapa, Glória,

## Ügélő- versenyek:

Január  
4, 6 és 9-én

Versenyek kezdete d. u. 1/3-kor

Oda, Csákány, Ond, Csalán, Magvas, Biztosan. Idő: 28.7. Tot.: 10:29, 16, 29, 17. Befutó: I-II. 10:26, I-III. 10:51. Szeszélyes, Győző, Glória a sorrend, majd Glória beugrik, a második körben Musicapa szépen felnyomul és úgy látszik, beleszól a végküzdelembe, de az istállóknál elkészül, miközben Győző és Szeszélyes kettesfogatként haladnak a cél felé. Végül Győző fejhosszal előbb ér be.

VI. Nápolyi díj. 945 P. 2000 m. 1. Tóni (5/10) Feiser, 2. Beata L. (2/2). Im.: Peter Pilot (mint első, tisztátalan ügétés miatt diszkv.), Oculi, Zsazsa, Biztosan. Idő: 31.1. Tot.: 10:11, 10, 12. Befutó: 10:43. Tóni vezet, a második körben Peter Pilot elmeleg mellett, majd beugrik, de ezt jóvá teszi, elsőnek éri el a célt, de tisztátalan ügétés miatt megérdemelten diszkvalifikálják.

VII. Januári handicap. 1080 P. 2100 m. 1. Egeria (2) Raymer, 2. Minor 8, 3. Beki (2/2). Im.: Nemes, Leó, Árvalagény, Gyarmati, Varázsló, Estike, Simba, Odabb, Daisy. Könnyen. Idő: 29.9. Tot.: 10:32, olasz 15, hely 35, 19. Befutó: I-II. 10:62, I-III. 10:106. Két hamis start. Leó vezet, de a második körben a fokozatosan felnyomuló Egeria beéri, itt a leplönzött Egeria most játszik ellenfeleivel és Minor, Beki, Nemes támadóját a legnagyobb biztossággal utasítja vissza.

VIII. Eladóverseny 945 P. 2200 m. 1. Orgona (p) Kovács L., 2. Ursula (2/2), 3. Lugos (5). Im.: Bandika, Főúr, Imréd II., Paris, Drégely, Séma, Hamupipó, Bicskás, Biztosan. Idő: 29.4. Tot.: 10:30, 15, 17, 19. Befutó: I-II. 10:56, I-III. 10:134. Start után Ursula Bandikával összeütközik. A vezető Bandikát Ursula beéri, a második körben a favorit Orgona felnyomul és az egyenes közepén Ursula mellett biztosan elmeleg.

IX. Pólverseny. 810 P. 2100 m. 1. Margit S. (1/2) Marschall, 2. Siheder (p). Im.: Princessin, Hanna the Great, Marina. Erős küzd. Idő: 31.9. Tot.: 10:31, 12, 11. Befutó: 10:57. Princessint a második körben Margit S. váltja fel, Margit S. ellen az egyenesben Siheder intéz heves támadást.

X. Alvinczi díj. 675 P. 2000 m. 1. Jónás (p) Dózsa, 2. Utalvány (2), 3. Lilly (4). Im.: Zászlós, Csurgó, Dajka, Büfejeltő, Nikla, Démon, Csalárd, Sirocco, Könnyen. Idő: 34.7. Tot.: 10:19, 12, 15, 24. Befutó: I-II. 10:37, I-III. 10:98. Csurgó, Utalvány, Dajka a sorrend. Csurgó a 2-ik körben beugrik, Jónás egy hibája ellenére is szépen felnyomul és végül könnyen győz.

Az ügélő első versenynapja olasz fogadások nélkül kitűnően sikerült. A totóforgalom 132.659 pengő volt. Az olasz fogadási játékok elterelésével a helyfogadások és a befutó fogadások növekedtek meg. Ami pedig a versenyek realitását illeti, az eredmény egyenesen ritkaságszámba megy. A tíz futamban nyolcban az első favorit (Bob, Liselotte, O-ha, Győző, Egeria, Orgona, Jónás) győzött, míg két futamban pontosan a másodsorban fogadott lovak (Alauda-Brokát és Margit S.) győztek. Az olasz fogadások eltörése a pályán egyenesen üdítőleg hatott.

## GYÖNGY LAJOS

fogadási irodája VI. Andrássy út 45. szám.

Telefon: 126-335, 114-172.

Fiókirodák: II. Margit körút 5/b. Tel. 161-255 Debrecen, Ferenc József út 11. Tel. 16-10. Győr, Gr. T. Szabvány tér 7. szám. Siófok, Fűrdőtelep, „Souvenir”-bolt

## A REGGEL

MEGJELENIK MINDEN HETFŐN

Felölts szerkesztő: LAZAR MIKLÓS

Szerkesztő: EGYED ZOLTAN

Felölts kiadó: SZEPESI JENŐ igazgató

Kiadótulajdonos:

LAZAR MIKLÓS, A REGGEL LAPKIADÓ RT.

SZERKESZTŐSEG, KIADÓHIVATAL ÉS

UTAZÁSI IRODA:

VI. ANDRÁSSY ÚT 48. (MUSSOLINI TER)

TELEFON: 129-554 ÉS 129-555

ELŐFIZETÉS FELELVRE: P. 3.00

VASÁRNAP DELUTÁN 3 ÓRÁTÓL NYOMDAI

SZERKESZTŐSEG: VII. MIKSA UCCA 4

TELEFON: 146-296, 146-043

INTERURBAN 842-078. SPORT SZERK 133-365

KÉZIRATOT NEM ADUNK VISSZA

# GRAND HOTEL ROYAL Ospedaletti

(San Remo mellett) Pompás fekvésű, elsőrendű szálloda, korszerű kényelem, saját stranddal. Olcsó árak!

Felvilágosítás, prospektus a képviselőnél: A Reggel Utazási Irodája, Mussolini tér 1

HOTEL ASTORIA VENEZIA Elismerlen jó magyar ház, minden kényelemmel, kitűnő konyhával. Központi fekvés. Mérsékelt árak

Róma Hotel Imperial Elsőrangú magyar szálloda. Tulajdonos: Aczél Artúr. Igazgató: Szűcs László.

Pensione IMPERIAL ALASSIO Riviera Kellemes, kényelmes családi otthon. Kitűnő fekvés. Mérsékelt árak